

Lira dos Vinte Anos, de Álvares de Azevedo

Fonte:

AZEVEDO, Álvares de. "Lira dos Vinte Anos". São Paulo: Martins Fontes, 1996. (Coleção Poetas do Brasil)

Texto proveniente de:

A Biblioteca Virtual do Estudante Brasileiro <<http://www.bibvirt.futuro.usp.br>>

A Escola do Futuro da Universidade de São Paulo

Permitido o uso apenas para fins educacionais.

Texto-base digitalizado por:

Marian Nieves

Este material pode ser redistribuído livremente, desde que não seja alterado, e que as informações acima sejam mantidas. Para maiores informações, escreva para <bibvirt@futuro.usp.br>.

Estamos em busca de patrocinadores e voluntários para nos ajudar a manter este projeto. Se você quiser ajudar de alguma forma, mande um e-mail para <parceiros@futuro.usp.br> ou <voluntario@futuro.usp.br>.

LIRA DOS VINTE ANOS

Cantando a vida, como o cisne a morte.

BOCAGE

Dieu, amour et poésie sont les trois mots que je voudrais seuls graver sur ma pierre, si je mérite une pierre.

LAMARTINE

São os primeiros cantos de um pobre poeta. Desculpai-os. As primeiras vozes do sabiã não têm a doçura dos seus cânticos de amor.

É uma lira, mas sem cordas; uma primavera, mas sem flores; uma coroa de folhas, mas sem viço.

Cantos espontâneos do coração, vibrações doridas da lira interna que agitava um sonho, notas que o vento levou — como isso dou a lume essas harmonias.

São as páginas despedaçadas de um livro não lido...

E agora que despi a minha musa saudosa dos véus do mistério do meu amor e da minha solidão, agora que ela vai seminua e tímida, por entre vós, derramar em vossas almas os últimos perfumes de seu coração, ó meus amigos, recebei-a no peito e amai-a como o consolo, que foi, de uma alma esperançosa, que depunha fê na poesia e no amor — esses dois raios luminosos do coração de Deus.

À MINHA MÃE

Se a terra é adorada, a mãe não é mais
digna de veneração.

Digest of hindu law.

Como as flores de uma árvore silvestre

Se esfolham sobre a leiva que deu vida

A seus ramos sem fruto,

Ó minha doce mãe, sobre teu seio

Deixa que dessa pálida coroa

Das minhas fantasias

Eu desfolhe também, frias, sem cheiro,

Flores da minha vida, murchas flores

Que só orvalha o pranto!

VISIT...

LANZAROTE
Caliente.COM

Lira dos Vinte Anos, de Álvares de Azevedo

Fonte:

AZEVEDO, Álvares de. "Lira dos Vinte Anos". São Paulo: Martins Fontes, 1996. (Coleção Poetas do Brasil)

Texto proveniente de:

A Biblioteca Virtual do Estudante Brasileiro <<http://www.bibvirt.futuro.usp.br>>

A Escola do Futuro da Universidade de São Paulo

Permitido o uso apenas para fins educacionais.

Texto-base digitalizado por:

Marian Nieves

Este material pode ser redistribuído livremente, desde que não seja alterado, e que as informações acima sejam mantidas. Para maiores informações, escreva para <bibvirt@futuro.usp.br>.

Estamos em busca de patrocinadores e voluntários para nos ajudar a manter este projeto. Se você quiser ajudar de alguma forma, mande um e-mail para <parceiros@futuro.usp.br> ou <voluntario@futuro.usp.br>.

LIRA DOS VINTE ANOS

Cantando a vida, como o cisne a morte.

BOCAGE

Dieu, amour et poésie sont les trois mots que je voudrais seuls graver sur ma pierre, si je mérite une pierre.

LAMARTINE

São os primeiros cantos de um pobre poeta. Desculpai-os. As primeiras vozes do sabiã não têm a doçura dos seus cânticos de amor.

É uma lira, mas sem cordas; uma primavera, mas sem flores; uma coroa de folhas, mas sem viço.

Cantos espontâneos do coração, vibrações doridas da lira interna que agitava um sonho, notas que o vento levou — como isso dou a lume essas harmonias.

São as páginas despedaçadas de um livro não lido...

E agora que despi a minha musa saudosa dos véus do mistério do meu amor e da minha solidão, agora que ela vai seminua e tímida, por entre vós, derramar em vossas almas os últimos perfumes de seu coração, ô meus amigos, recebei-a no peito e amai-a como o consolo, que foi, de uma alma esperançosa, que depunha fé na poesia e no amor — esses dois raios luminosos do coração de Deus.

À MINHA MÃE

Se a terra é adorada, a mãe não é mais
digna de veneração.

Digest of hindu law.

Como as flores de uma árvore silvestre

Se esfolham sobre a leiva que deu vida

A seus ramos sem fruto,

Ô minha doce mãe, sobre teu seio

Deixa que dessa pálida coroa

Das minhas fantasias

Eu desfolhe também, frias, sem cheiro,

Flores da minha vida, murchas flores

Que só orvalha o pranto!

Lira dos Vinte Anos, de Álvares de Azevedo

Fonte:

AZEVEDO, Álvares de. "Lira dos Vinte Anos". São Paulo: Martins Fontes, 1996. (Coleção Poetas do Brasil) **Texto proveniente de:**

A Biblioteca Virtual do Estudante Brasileiro <<http://www.bibvirt.futuro.usp.br>> A Escola do Futuro da Universidade de São Paulo Permitido o uso apenas para fins educacionais.

Texto-base digitalizado por:

Marian Nieves

Este material pode ser redistribuído livremente, desde que não seja alterado, e que as informações acima sejam mantidas. Para maiores informações, escreva para <bibvirt@futuro.usp.br>.

Estamos em busca de patrocinadores e voluntários para nos ajudar a manter este projeto. Se você quiser ajudar de alguma forma, mande um e-mail para <parceiros@futuro.usp.br> ou <voluntario@futuro.usp.br>.

LIRA DOS VINTE ANOS

Cantando a vida, como o cisne a morte.

BOCAGE

*Dieu, amour et poésie sont les trois mots que je voudrais seuls graver sur
ma pierre, si je mérite une pierre.*

LAMARTINE

São os primeiros cantos de um pobre poeta. Desculpai-os. As primeiras vozes do sabiá não têm a doçura dos seus cânticos de amor.

É uma lira, mas sem cordas; uma primavera, mas sem flores; uma coroa de folhas, mas sem viço.

Cantos espontâneos do coração, vibrações doridas da lira interna que agitava um sonho, notas que o vento levou — como isso dou a lume essas harmonias.

São as páginas despedaçadas de um livro não lido...

E agora que despi a minha musa saudosa dos véus do mistério do meu amor e da minha solidão, agora que ela vai seminua e tímida, por entre vós, derramar em vossas almas os últimos perfumes de seu coração, ó meus amigos, recebei-a no peito e amai-a como o consolo, que foi, de uma alma esperançosa, que depunha fé na poesia e no amor —

esses dois raios luminosos do coração de Deus.

À MINHA MÃE

Se a terra é adorada, a mãe não é mais

digna de veneração.

Digest of hindu law.

Como as flores de uma árvore silvestre
Se esfolham sobre a leiva que deu vida
A seus ramos sem fruto,
Ó minha doce mãe, sobre teu seio
Deixa que dessa pálida coroa
Das minhas fantasias
Eu desfolhe também, frias, sem cheiro,
Flores da minha vida, murchas flores
Que só orvalha o pranto!

2

PRIMEIRA PARTE

NO MAR

Les étoiles s'allument au ciel, et la brise du soir erre doucement parmi les fleurs: rêvez, chantez et soupirez.

GEORGE SAND

Era de noite: — dormias,
Do sonho nas melodias,
Ao fresco da viração,
Embalada na falua,
Ao frio clarão da lua,
Aos ais do meu coração!

Ah! que véu de palidez
Da langue face na tez!
Como teus seios revoltos
Te palpitavam sonhando!
Como eu cismava beijando
Teus negros cabelos soltos!

Sonhavas? — eu não dormia;
A minh'alma se embebia
Em tua alma pensativa!
E tremias, bela amante,
A meus beijos, semelhante
Às folhas da sensitivas!

E que noite! que luar!
E que ardentias no mar!
E que perfumes no vento!
Que vida que se bebia
Na noite que parecia
Suspirar de sentimento!

Minha rola, ó minha flor,
Ó madresilva de amor,
Como eras saudosa então!
Como pálida sorrias
E no meu peito dormias

Aos ais do meu coração!

E que noite! que luar!

Como a brisa a soluçar

Se desmaiava de amor!

Como toda evaporava

Perfumes que respirava

Nas laranjeiras em flor!

Suspiravas? que suspiro!

Ai que ainda me deliro

Entrevendo a imagem tua

Ao fresco da viração,

Aos ais do meu coração,

Embalada na falua!

Como virgem que desmaia,

Dormia a onda na praia!

Tua alma de sonhos cheia

3

Era tão pura, dormente,

Como a vaga transparente

Sobre seu leito de areia!

Era de noite — dormias,

Do sonho nas melodias,
Ao fresco da viração;
Embalada na falua,
Ao frio clarão da lua,
Aos ais do meu coração.

SONHANDO

Hier, la nuit d'été, que nous prêtait ses voiles, Était digne de toi, tant elle avait d'étoiles!

VICTOR HUGO

Na praia deserta que a lua branqueia,
Que mimo! que rosa! que filha de Deus!
Tão pálida... ao vê-la meu ser devaneia, Sufoco nos lábios os hálitos meus!
Não corras na areia,
Não corras assim!
Donzela, onde vais?
Tem pena de mim!

A praia é tão longa! e a onda bravia
As roupas de gaza te molha de espuma...
De noite, aos serenos, a areia é tão fria...
Tão úmido o vento que os ares perfuma!
És tão doentia...
Não corras assim...

Donzela, onde vais?

Tem pena de mim!

A brisa teus negros cabelos soltou,

O orvalho da face te esfria o suor,

Teus seios palpitam — a brisa os roçou,

Beijou-os, suspira, desmaia de amor!

Teu pé tropeçou...

Não corras assim...

Donzela, onde vais?

Tem pena de mim!

E o pálido mimo da minha paixão

Num longo soluço tremeu e parou,

Sentou-se na praia, sozinha no chão,

A mão regelada no colo pousou!

Que tens, coração

Que tremes assim?

Cansaste, donzela?

Tem pena de mim!

Deitou-se na areia que a vaga molhou.

Imóvel e branca na praia dormia;

Mas nem os seus olhos o sono fechou

E nem o seu colo de neve tremia...

O seio gelou?...

Não durmas assim!

O pálida fria,

Tem pena de mim!

Dormia: — na fronte que níveo suar...

Que mão regelada no lânguido peito...

Não era mais alvo seu leito do mar,

Não era mais frio seu gélido leito!

Nem um ressonar...

Não durmas assim...

O pálida fria,

Tem pena de mim!

Aqui no meu peito vem antes sonhar

Nos longos suspiros do meu coração:

Eu quero em meus lábios teu seio aquestar, Teu colo, essas faces, e a gélida mão...

Não durmas no mar!

Não durmas assim.

Estátua sem vida,

Tem pena de mim!

E a vaga crescia seu corpo banhando,

As cândidas formas movendo de leve!

E eu vi-a suave nas águas boiando
Com soltos cabelos nas roupas de neve!
Nas vagas sonhando
Não durmas assim...
Donzela, onde vais?
Tem pena de mim!

E a imagem da virgem nas águas do mar
Brilhava tão branca no límpido véu...
Nem mais transparente luzia o luar
No ambiente sem nuvens da noite do céu!
Nas águas do mar
Não durmas assim...
Não morras, donzela,
Espera por mim!

CISMAR

Fala-me, anjo de luz! és glorioso

À minha vista na janela à noite

Como divino alado mensageiro

Ao ebrioso olhar dos frouxos olhos

*Do homem, que se ajoelha para vê-lo, Quando resvala em preguiçosas
nuvens, Ou navega no seio do ar da noite.*

ROMEU

Ai! quando de noite, sozinha à janela
Co'a face na mão te vejo ao luar,
Por que, suspirando, tu sonhas, donzela?
A noite vai bela,
E a vista desmaia
Ao longe na praia
Do mar!

5

Por quem essa lágrima orvalha-te os dedos, Como água da chuva
cheiroso jasmim?
Na cisma que anjinho te conta segredos?
Que pálidos medos?
Suave morena,
Acaso tens pena
De mim?

Donzela sombria, na brisa não sentes
A dor que um suspiro em meus lábios tremeu?
E a noite, que inspira no seio dos entes Os sonhos ardentes,
Não diz-te que a voz
Que fala-te a sós
Sou eu?

Acorda! Não durmas da cisma no véu!

Amemos, vivamos, que amor é sonhar!

Um beijo, donzela! Não ouves? no céu

A brisa gemeu...

As vagas murmuraram...

As folhas sussurram:

Amar!

AI JESUS!

Ai Jesus! não vês que gemo,

Que desmaio de paixão

Pelos teus olhos azuis?

Que empalideço, que tremor,

Que me expira o coração?

Ai Jesus!

Que por um olhar, donzela,

Eu poderia morrer

Dos teus olhos pela luz?

Que morte! que morte bela!

Antes seria viver!

Ai Jesus!

Que por um beijo perdido

Eu de gozo morreria

Em teus níveos seios nus?

Que no oceano dum gemido

Minh'alma se afogaria?

Ai Jesus!

ANJINHO

And from her fair and unpolluted flesh May violets spring!

HAMLET

Não chorem... que não morreu!

6

Era um anjinho do céu

Que um outro anjinho chamou!

Era uma luz peregrina,

Era uma estrela divina

Que ao firmamento voou!

Pobre criança! Dormia:

A beleza reluzia

No carmim da face dela!

Tinha uns olhos que choravam,

Tinha uns risos que encantavam!...

Ai meu Deus! era tão bela.

Um anjo d'asas azuis,

Todo vestido de luz,
Sussurrou-lhe num segredo
Os mistérios doutra vida!
E a criança adormecida
Sorria de se ir tão cedo!

Tão cedo! que ainda o mundo
O lábio visguento, imundo,
Lhe não passara na roupa!
Que só o vento do céu
Batia do barco seu
As velas d'ouro da poupa!

Tão cedo! que o vestuário
Levou do anjo solitário
Que velava seu dormir!
Que lhe beijava risonho
E essa florzinha no sonho
Toda orvalhava no abrir!

Não chorem! lembro-me ainda
Como a criança era linda
No fresco da facezinha!
Com seus lábios azulados,
Com os seus olhos vidrados
Como de morta andorinha!

Pobrezinho! o que sofreu!

Como convulso tremeu

Na febre dessa agonia!

Nem gemia o anjo lindo,

Só os olhos expandindo

Olhar alguém parecia!

Era um canto de esperança

Que embalava essa criança?

Alguma estrela perdida,

Do céu c'roadada donzela...

Toda a chorar-se por ela

Que a chamava doutra vida?

Não chorem... que não morreu!

Que era um anjinho do céu

Que um outro anjinho chamou!

Era uma luz peregrina,

Era uma estrela divina

7

Que ao firmamento voou!

Era uma alma que dormia

Da noite na ventania

E que uma fada acordou!

Era uma flor de palmeira
Na sua manhã primeira
Que um céu d'inverno murchou!

Não chorem! abandonada
Pela rosa perfumada,
Tendo no lábio um sorriso,
Ela se foi mergulhar
— Como pérola no mar —
Nos sonhos do paraíso!

Não chorem! chora o jardim
Quando marchado o jasmim
Sobre o seio lhe pendeu?
E pranteia a noite bela
Pelo astro ou a donzela
Mortos na terra ou no céu?

Choram as flores no afã
Quando a ave da manhã
Estremece, cai, esfria?
Chora a onda quando vê
A boiar um irerê
Morta ao sol do meio-dia?

Não chorem!... que não morreu!
Era um anjinho do céu

Que um outro anjinho chamou!

Era uma luz peregrina,

Era uma estrela divina

Que ao firmamento voou!

ANJOS DO MAR

As ondas são anjos que dormem no mar,

Que tremem, palpitam, banhados de luz...

São anjos que dormem, a rir e sonhar

E em leito d'escuma revolvem-se nus!

E quando, de noite, vem pálida a lua

Seus raios incertos tremer, pratear...

E a trança luzente da nuvem flutua...

As ondas são anjos que dormem no mar!

Que dormem, que sonham... e o vento dos céus Vem tépido, à noite,
nos seios beijar!...

São meigos anjinhos, são filhos de Deus, Que ao fresco se embalam do
seio do mar!

E quando nas águas os ventos suspiram,

São puros fervores de ventos e mar...

São beijos que queimam... e as noites deliram E os pobres anjinhos
estão a chorar!

Ai! quando tu sentes dos mares na flor

Os ventos e vagas gemer, palpitar...

Por que não consentes, num beijo de amor, Que eu diga-te os sonhos dos anjos do mar?

I

Tenho um seio que delira

Como as tuas harmonias!

Que treme quando suspira,

Que geme como gemias!

II

Tenho músicas ardentes,

Ais do meu amor insano,

Que palpitam mais dormentes

Do que os sons do teu piano!

III

Tenho cordas argentinas

Que a noite faz acordar,

Como as nuvens peregrinas

Das gaivotas do alto mar!

IV

Como a teus dedos lindinhos

O teu piano gemer,

Vibra-me o seio aos dedinhos

Dos anjos louros do céu!

V

Vibra à noite no mistério

Se o banha o frouxo luar,

Se passa teu rosto aéreo

No vaporoso sonhar!

VI

Como tremem teus dedinhos

O saudoso piano teu,

Vibram-me n'alma os anjinhos,

Os anjos loiros do céu!

A CANTIGA DO SERTANEJO

Love me, and leave me not.

SHAKESPEARE, Merch. Of Venice

Donzela! Se tu quiseras

Ser a flor das primaveras

Que tenho no coração:

E se ouviras o desejo

Do amoroso sertanejo

Que descora de paixão!...

Se tu viesses comigo
Das serras ao desabrigo
Aprender o que é amar...
— Ouvi-lo no frio vento,

9

Das aves no sentimento,
Nas águas e no luar!...

Ouvi-lo nessa viola,
Onde a modinha espanhola
Sabe carpir e gemer!...
Que pelas horas perdidas
Tem cantigas doloridas,
Muito amor, muito doer...

Pobre amor! o sertanejo
Tem apenas seu desejo
E as noites belas do val!...
Só o ponche adamascado,
O trabuco prateado
E o ferro de seu punhal!...

E tem as lendas antigas
E as desmaiadas cantigas
Que fazem de amor gemer!...

E nas noites indolentes
Bebe cânticos ardentes
Que fazem estremecer!...

Tem mais... na selva sombria
Das florestas a harmonia,
Onde passa a voz de Deus,
E nos relentos da serra
Pernoita na sua terra,
No leito dos sonhos seus!

Se tu viesses, donzela,
Verias que a vida é bela
No deserto do sertão:
Lá têm mais aroma as flores
E mais amor os amores
Que falam do coração!

Se viesses inocente
Adormecer docemente
À noite no peito meu!...
E se quisesses comigo
Vir sonhar no desabrigo
Com os anjinhos do céu!

É doce na minha terra
Andar, cismando, na serra

Cheia de aroma e de luz,
Sentindo todas as flores,
Bebendo amor nos amores
Das borboletas azuis!

Os veados da campina
Na lagoa, entre a neblina,
São tão lindos a beber!...
Da torrente nas coroas
Ao deslizar das canoas
É tão doce adormecer!...

Ah! Se viesses, donzela,

10

Verias que a vida é bela
No silêncio do sertão!
Ah!... morena, se quisesas
Ser a flor das primaveras
Que tenho no coração!

Junto às águas da torrente
Sonharias indolente
Como num seio d'irmã!...
— Sobre o leito de verduras
O beijo das criaturas

Suspira com mais afã!

E da noitinha as aragens

Bebem nas flores selvagens

Efluviosa fresquidão!...

Os olhos têm mais ternura

E os ais da formosura

Se embebem no coração!...

E na caverna sombria

Tem um ai mais harmonia

E mais fogo o suspirar!...

Mais fervoroso o desejo

Vai sobre os lábios num beijo

Enlouquecer, desmaiar!...

E da noite nas ternuras

A paixão tem mais venturas

E fala com mais ardor!...

E os perfumes, o luar,

E as aves a suspirar,

Tudo canta e diz — amor!

Ah! vem! amemos! vivamos!

O enlevo do amor bebamos

Nos perfumes do serão!

Ah! Virgem, se tu quiseras

Ser a flor das primaveras

Que tenho no coração!...

Dreams! dreams! dreams!

W. COWPER

Quando, à noite, no leito perfumado

Lânguida fronte no sonhar reclinás,

No vapor da ilusão por que te orvalha

Pranto de amor as pálpebras divinas?

E, quando eu te contemplo adormecida

Solto o cabelo no suave leito,

Por que um suspiro tépido ressona

E desmaia suavíssimo em teu peito?

Virgem do meu amor, o beijo a furto

Que pouso em tua face adormecida

Não te lembra do peito os meus amores

E a febre do sonhar de minha vida?

11

Dorme, ó anjo de amor! no teu silêncio

O meu peito se afoga de ternura...

E sinto que o porvir não vale um beijo

E o céu um teu suspiro de ventura!

Um beijo divinal que acende as veias,
Que de encantos os olhos ilumina,
Colhido a medo, como flor da noite,
Do teu lábio na rosa purpurina...

E um volver de teus olhos transparentes, Um olhar dessa pálpebra
sombria

Talvez pudessem reviver-me n'alma
As santas ilusões de que eu vivia!

O POETA

Un souvenir heureux est peut-être sur terre Plus vrai que le bonheur.

A. DE MUSSET

Era uma noite: — eu dormia...

E nos meus sonhos revia

As ilusões que sonhei!

E no meu lado senti...

Meu Deus! por que não morri?

Por que no sono acordei?

No meu leito adormecida,

Palpitante e abatida,

A amante de meu amor,

Os cabelos recendendo

Nas minhas faces correndo,

Como o luar numa flor!

Senti-lhe o colo cheiroso

Arquejando sequioso

E nos lábios, que entreabria

Lânguida respiração,

Um sonho do coração

Que suspirando morria!

Não era um sonho mentido:

Meu coração iludido

O sentiu e não sonhou...

E sentiu que se perdia

Numa dor que não sabia...

Nem ao menos a beijou!

Soluçou o peito ardente,

Sentiu que a alma demente

Lhe desmaiava a tremer,

Embriagou-se de enleio,

No sono daquele seio

Pensou que ele ia morrer!

Que divino pensamento,

Que vida num só momento
Dentro do peito sentiu...
Não sei!... Dorme no passado
Meu pobre sonho doirado...
Esperança que mentiu...

Sabem as noites do céu
E as luas brancas sem véu
Os prantos que derramei!
Contem do vale as florinhas
Esse amor das noite minhas!
Elas sim... que eu não direi!

E se eu tremendo, senhora,
Viesse pálido agora
Lembrar-vos o sonho meu,
Com a fronte descorada
E com a voz sufocada
Dizer-vos baixo: — Sou eu!

Sou eu! que não esqueci
A noite que não dormi,
Que não foi uma ilusão!
Sou eu que sinto morrer

A esperança de viver...

Que o sinto no coração!

Riríeis das esperanças,

Das minhas loucas lembranças,

Que me desmaiam assim?

Ou então, de noite, a medo

Choraríeis em segredo

Uma lágrima por mim!

Dorme, meu coração! Em paz esquece

Tudo, tudo que amaste neste mundo!

Sonho falaz de tímida esperança

Não interrompa teu dormir profundo!

Tradução do Dr. Octaviano

Fui um douto em sonhar tantos amores...

Que loucura, meu Deus!

Em expandir-lhe aos pés, pobre insensato, Todos os sonhos meus!

E ela, triste mulher, ela tão bela,

Dos seus anos na flor,

Por que havia de sagrar pelos meus sonhos Um suspiro de amor?

Um beijo — um beijo só! eu não pedia

Senão um beijo seu

E nas horas do amor e do silêncio

Juntá-la ao peito meu!

Foi mais uma ilusão! de minha fronte

Rosa que desbotou

Uma estrela de vida e de futuro

13

Que riu... e desmaiou!

Meu triste coração, é tempo, dorme,

Dorme no peito meu!

Do último sonho despertei e n'alma

Tudo! tudo morreu!

Meus Deus! por que sonhei e assim por ela Perdi a noite ardente...

Se devia acordar dessa esperança,

E o sonho era demente?...

Eu nada lhe pedi: ousei apenas

Junto dela, à noitinha,

Nos meus delírios apertar tremendo

A sua mão na minha!

Adeus, pobre mulher! no meu silêncio

Sinto que morrerei...

Se rias desse amor que te votava,

Deus sabe se te amei!

Se te amei! se minha alma só queria

Pela tua viver,

No silêncio do amor e da ventura

Nos teus lábios morrer!

Mas vota ao menos no lembrar saudoso

Um ai ao sonhador...

Deus sabe se te amei!... Não te maldigo, Maldigo o meu amor!...

Mas não... inda uma vez... Não posso ainda Dizer o eterno adeus

E a sangue frio renegar dos sonhos

E blasfemar de Deus!

Oh! Fala-me de amor!... — eu quero crer-te Um momento sequer...

E esperar na ventura e nos amores,

Num olhar de mulher!

Só um olhar por compaixão te peço,

Um olhar.... mas bem lânguido, bem terno...

.....

Quero um olhar que me arrebate o siso, Me queime o sangue, m'escureça os olhos, Me torne delirante!

ALMEIDA FREITAS

Sur votre main jamais votre front ne se pose, Brûlant, chargé d'ennuis, ne pouvant soutenir Le poids d'un douloureux et cruel souvenir; Votre coeur

virginal en lui-même repose.

Th. Gautier

Ricorditi di me.....

DANTE, Purgatório

Quando falo contigo, no meu peito

14

Esquece-me esta dor que me consome:

Talvez corre o prazer nas fibras d'alma: E eu ousa ainda murmurar teu nome!

Que existência, mulher! se tu souberas

A dor de coração do teu amante,

E os ais que pela noite, no silêncio,

Arquejam no seu peito delirante!

E quando sofre e padeceu... e a febre

Como seus lábios desbotou na vida...

E sua alma cansou na dor convulsa

E adormeceu na cinza consumida!

Talvez terias dó da mágoa insana

Que minh'alma votou ao desalento...

E consentirás, ó virgem dos amores,

Descansar-me no seio um só momento!

Sou um doudo talvez de assim amar-te,
De murchar minha vida no delírio...
Se nos sonhos de amor nunca tremeste,
Sonhando meu amor e meu martírio...

E não pude, febril e de joelhos,
Com a mente abrasada e consumida,
Contar-te as esperanças do meu peito
E as doces ilusões de minha vida!

Oh! quando eu te fitei, sedento e louco, Teu olhar que meus sonhos
alumia,

Eu não sei se era vida o que minh'alma
Enlevava de amor e adormecia!

Oh! nunca em fogo teu ardente seio
A meu peito juntei que amor definha!
A furto apenas eu senti medrosa
Tua gélida mão tremer na minha!...

Tem pena, anjo de Deus! deixa que eu sinta Num beijo esta minh'alma
enlouquecer

E que eu viva de amor nos teus joelhos
E morra no teu seio o meu viver!

Sou um doudo, meu Deus! mas no meu peito Tu sabes se uma dor, se
uma lembrança

Não queria calar-se a um beijo dela,

Nos seios dessa pálida criança!

Se num lânguido olhar no véu de gozo

Os olhos de Espanhola a furto abrindo

Eu não tremia... o coração ardente

No peito exausto remoquear sentindo!

Se no momento efêmero e divino

Em que a virgem pranteia desmaiando

E a c'roa virginal a noiva esfolha,

Eu queria a seus pés morrer chorando!

Adeus! Rasgou-se a página saudosa

15

Que teu porvir de amor no meu fundia,

Gelou-se no meu sangue moribundo

Essa gota final de que eu vivia!

Adeus, anjo de amor! tu não mentiste!

Foi minha essa ilusão e o sonho ardente: Sinto que morrerei... tu,
dorme e sonha

No amor dos anjos, pálido inocente!

Mas um dia... se a nódoa da existência

Murchar teu cálix orvalhoso e cheio,

Flor que respirei, que amei sonhando,

Tem saudade de mim, que eu te pranteio!

NA MINHA TERRA

Laisse-toi donc aimer! Oh! l'amour c'est la vie!

C'est tout ce qu'on regrette et tout ce qu'on envie, Quand on voit sa jeunesse au couchant décliner!

.....

La beauté c'est le front, l'amour c'est la couronne: Laisse-toi couronner!

V. HUGO

I

Amo o vento da noite sussurrante

A tremer nos pinheiros

E a cantiga do pobre caminhante

No rancho dos tropeiros;

E os monótonos sons de uma viola

No tardio verão,

E a estrada que além se desenrola

No véu da escuridão;

A restinga d'areia onde rebenta

O oceano a bramir,

Onde a lua na praia macilenta

Vem pálida luzir;

E a névoa e flores e o doce ar cheiroso

Do amanhecer na serra,

E o céu azul e o manto nebuloso

Do céu de minha terra;

E o longo vale de florinhas cheio

E a névoa que desceu,

Como véu de donzela em branco seio,

As estrelas do céu.

II

Não é mais bela, não, a argêntea praia

Que beija o mar do sul,

Onde eterno perfume a flor desmaia

E o céu é sempre azul;

Onde os serros fantásticos roxeiam

Nas tardes de verão

16

E os suspiros nos lábios incendeiam

E pulsa o coração!

Sonho da vida que doirou e azula

A fada dos amores,

Onde a mangueira ao vento que tremula

Sacode as brancas flores...

E é saudoso viver nessa dormência

Do lânguido sentir,

Nos enganos suaves da existência

Sentindo-se dormir...

Mais formosa não é, não doire embora

O verão tropical

Com seus rubores... a alvacenta aurora

Da montanha natal...

Nem tão doirada se levante a lua

Pela noite do céu,

Mas venha triste, pensativa e nua

Do prateado véu...

Que me importa? se as tardes purpurinas

E as auroras dali

Não deram luz às diáfanas cortinas

Do leito onde eu nasci?

Se adormeço tranqüilo no teu seio

E perfuma-se a flor,

Que Deus abriu no peito do poeta,

Gotejante de amor?

Minha terra sombria, és sempre bela,

Índia pálida a vida

Como o sono inocente da donzela

No deserto dormida!

No italiano céu nem mais suaves

São da noite os amores,

Não tem mais fogo o cântico das aves

Nem o vale mais flores!

III

Quando o gênio da noite vaporosa

Pela encosta bravia

Na laranjeira em flor toda orvalhosa

De aroma se inebria...

No luar junto à sombra recendente

De um arvoredor em flor,

Que saudades e amor que influi na mente

Da montanha o frescor!

E quando, à noite no luar saudoso

Minha pálida amante

Ergue seus olhos úmidos de gozo

E o lábio palpitante...

Cheia da argêntea luz do firmamento,

Orando por seu Deus,

Então... eu curvo a fronte ao sentimento Sobre os joelhos seus...

E quando sua voz entre harmonias

Sufoca-se de amor

E dobra a fronte bela de magias

Como pálida flor...

E a alma pura nos seus olhos brilha

Em desmaiado véu,

Como de um anjo na cheirosa trilha

Respiro o amor do céu!

Melhor a viração uma por uma

Vem as folhas tremer,

E a floresta saudosa se perfuma

Da noite no morrer...

E eu amo as flores e o doce ar mimoso

Do amanhecer da serra

E o céu azul e o manto nebuloso

Do céu da minha terra!

ITÁLIA

Ao meu amigo o Conde de Fé

Veder Napoli e poi morir.

I

Lá na terra da vida e dos amores

Eu podia viver inda um momento...

Adormecer ao sol da primavera

Sobre o colo das virgens de Sorrento !

Eu podia viver — e porventura

Nos luares do amor amar a vida,

Dilatar-se minh'alma como o seio

Do pálido Romeu na despedida!

Eu podia na sombra dos amores

Tremer num beijo o coração sedento...

Nos seios da donzela delirante

Eu podia viver inda um momento!

Ó anjo de meu Deus! se nos meus sonhos

Não mentia o reflexo da ventura,

E se Deus me fadou nesta existência

Um instante de enlevo e de ternura...

Lá entre os laranjais, entre os loureiros, Lá onde a noite seu aroma
espalha,

Nas longas praias onde o mar suspira

Minh'alma exalarei no céu da Itália!

Ver a Itália e morrer!... Entre meus sonhos Eu vejo-a de volúpia adormecida...

Nas tardes vaporentas se perfuma

18

E dorme, à noite, na ilusão da vida!

E, se eu devo expirar nos meus amores,

Nuns olhos de mulher amor bebendo,

Seja aos pés da morena Italiana,

Ouvindo-a suspirar, inda morrendo.

Lá na terra da vida e dos amores

Eu podia viver inda um momento,

Adormecer ao sol da primavera

Sobre o colo das virgens de Sorrento!

II

A Itália! sempre a Itália delirante!

E os ardentes saraus, e as noites belas!

A Itália do prazer, do amor insano,

Do sonho fervoroso das donzelas!

E a gôndola sombria resvalando

Cheia de amor, de cânticos e flores...

E a vaga que suspira à meia-noite

Embalando o mistério dos amores!

Ama-te o sol, ó terra da harmonia,
Do levante na brisa te perfumas:
Nas praias de ventura e primavera
Vai o mar estender seu véu d'escumas!

Vai a lua sedenta e vagabunda
O teu berço banhar na luz saudosa,
As tuas noites estrelar de sonhos
E beijar-te na fronte vaporosa!

Pátria do meu amor! terra das glórias
Que o gênio consagrou, que sonha o povo...
Agora que murcharam teus loureiros
Fora doce em teu seio amar de novo...

Amar tuas montanhas e as torrentes
E esse mar onde bóia alcion dormindo,
Onde as ilhas se azulam no ocidente,
Como nuvens à tarde se esvaindo...

Aonde à noite o pescador moreno
Pela baía no batel se escoa...
E murmurando, nas canções de Armida,
Treme aos fogos errantes da canoa...

Onde amou Rafael, onde sonhava
No seio ardente da mulher divina,

E talvez desmaiou no teu perfume

E suspirou com ele a Fornarina...

E juntos, ao luar, num beijo errante

Desfolhavam os sonhos da ventura

E bebiam na lua e no silêncio

Os eflúvios de tua formosura!

Ó anjo de meu Deus, se nos meus sonhos

A promessa do amor me não mentia,

19

Concede um pouco ao infeliz poeta

Uma hora da ilusão que o embebia!

Concede ao sonhador, que tão-somente

Entre delírios palpitou d'enleio,

Numa hora de paixão e de harmonia

Dessa Itália do amor morrer no seio!

Oh! na terra da vida e dos amores

Eu podia sonhar inda um momento,

Nos seios da donzela delirante

Apertar o meu peito macilento

Maio, 1851. — S. Paulo

A T...

No amor basta uma noite para fazer de um homem um Deus.

PROPÉRCIO

Amoroso palor meu rosto inunda,
Mórbida languidez me banha os olhos,
Ardem sem sono as pálpebras doridas,
Convulsivo tremor meu corpo vibra...
Quanto sofro por ti! Nas longas noites
Adoeço de amor e de desejos...
E nos meus sonhos desmaiando passa
A imagem voluptuosa da ventura:
Eu sinto-a de paixão encher a brisa,
Embalsamar a noite e o céu sem nuvens;
E ela mesma suave descorando
Os alvacentos véus soltar do colo,
Cheirosas flores desparzir sorrindo
Da mágica cintura.
Sinto na fronte pétalas de flores,
Sinto-as nos lábios e de amor suspiro...
Mas flores e perfumes embriagam...
E no fogo da febre, e em meu delírio
Embebem na minh'alma enamorada
Delicioso veneno.
Estrela de mistério! em tua fronte

Os céus revela e mostra-me na terra,
Como um anjo que dorme, a tua imagem
E teus encantos, onde amor estende
Nessa morena tez a cor de rosa.
Meu amor, minha vida, eu sofro tanto!
O fogo de teus olhos me fascina,
O langor de teus olhos me enlanguece,
Cada suspiro que te abala o seio
Vem no meu peito enlouquecer minh'alma!

Ah! vem, pálida virgem, se tens pena
De quem morre por ti, e morre amando,
Dá vida em teu alento à minha vida,
Une nos lábios meus minh'alma à tua!
Eu quero ao pé de ti sentir o mundo
Na tu'alma infantil; na tua fronte
Beijar a luz de Deus; nos teus suspiros
Sentir as virações do paraíso...
E a teus pés, de joelhos, crer ainda

20

Que não mente o amor que um anjo inspira, Que eu posso na tu'alma
ser ditoso,
Beijar-te nos cabelos soluçando
E no teu seio ser feliz morrendo!

Dezembro, 1851.

CREPÚSCULO DO MAR

*Que rêves-tu plus beau sur ces lointaines plages
Que cette chaste mer qui
baigne nos rivages?*

*Que ces mornes couverts de bois silencieux, Autels d'où nos parfums
s'élèvent dans les cieux?*

LAMARTINE

No céu brilhante do poente em fogo
Com auréola ardente o sol dormia,
Do mar doirado nas vermelhas ondas
Purpúreo se escondia.

Como da noite o bafo sobre as águas
Que o reflexo da tarde incendiava,
Só a idéia de Deus e do infinito
No oceano boiava!

Como é doce viver nas longas praias
Nestas ondas e sol e ventania!
Como ao triste cismar encanto aéreo
Nas sombras preludia!

O painel luminoso do horizonte
Como as cândidas sombras alumia
Dos fantasmas de amor que nós amamos

Na ventura de um dia!

Como voltam gemendo e nebulosas,
Branças as roupas, desmaiado o seio,
Inda uma vez a murmurar nos sonhos
As palavras do enleio!...

Aqui nas praias, onde o mar rebenta
E a espuma no morrer os seios rola,
Virei sentar-me no silêncio puro
Que o meu peito consola!

Sonharei... lá enquanto, no crepúsculo,
Como um globo de fogo o sol se abisma
E o céu lampeja no clarão medonho
De negro cataclisma...

Enquanto a ventania se levanta
E no ocidente o arrebol se ateia
No cinábrio do empíreo derramando
A nuvem que roxeia...

Hora solene das idéias santas
Que embala o sonhador nas fantasias,
Quando a taça do amor embebe os lábios
Do anjo das utopias!

Oceano de Deus! Que moribundo,
A cantiga do nauta mais sentida
Tão triste suspirou nas tuas ondas,
Como um adeus à vida?

Que nau cheia de glória e d'esperanças,
Floreando ao vento a rúbida bandeira,
Na luz do incêndio rebentou bramindo
Na vaga sobranceira?

Por que ao sol da manhã e ao ar da noite Essa triste canção, eterna,
escura,
Como um treno de sombra e de agonia,
Nos teus lábios murmura?

É vermelho de sangue o céu da noite,
Que na luz do crepúsculo se banha:
Que planeta do céu do roto seio
Golfeja luz tamanha?

Que mundo em fogo foi bater correndo
Ao peito de outro mundo; — e uma torrente De medonho clarão
rasgou no éter
E jorra sangue ardente?

Onde as nuvens do céu voam dormindo,
Que doirada mansão de aves divinas

Num véu purpúreo se enlutou rolando

Ao vento das ruínas?

CREPÚSCULO NAS MONTANHAS

*Pálida estrela, casto olhar da noite, diamante luminoso na fronte azul do
crepúsculo, o que vês na planície?*

OSSIAN

I

Além serpeia o dorso pardacento

Da longa serrania,

Rubro flameia o véu sanguinolento

Da tarde na agonia.

No cinéreo vapor o céu desbota

Num azulado incerto,

No ar se afoga desmaiando a nota

Do sino do deserto...

Vim alentar meu coração saudoso

No vento das campinas,

Enquanto nesse manto lutuoso

Pálida te reclinas

E morre em teu silêncio, ó tarde bela,

Das folhas o rumor...

E late o pardo cão que os passos vela
Do tardio pastor!

22

II

Pálida estrela! o canto do crepúsculo

Acorda-te no céu:

Ergue-te nua na floresta morta

Do teu doirado véu!

Ergue-te!... eu vim por ti e pela tarde

Pelos campos errar,

Sentir o vento, respirando a vida

E livre suspirar.

É mais puro o perfume das montanhas

Da tarde no cair...

Quando o vento da noite agita as folhas

É doce o teu luzir!

Estrela do pastor, no véu doirado

Acorda-te na serra,

Inda mais bela no azulado fogo

Do céu da minha terra!

III

Estrela d'oiro, no purpúreo leito
Da irmã da noite, branca e peregrina
No firmamento azul derramas dia
Que as almas ilumina!

Abre o seio de pérola, transpira
Esse raio de luz que a mente inflama!
Esse raio de amor que ungiu meus lábios
No meu peito derrama!

IV

Lo bel pianeta he ad amar conforta

Faceva tutto rider l'oriente

DANTE, Purgatório

Estrelinhas azuis do céu vermelho,
Lágrimas d'oiro sobre o véu da tarde,
Que olhar celeste em pálpebra divina
Vos derramou tremendo?

Quem, à tarde, crisólitas ardentes,
Estrelas brancas, vos sagrou saudosas
Da fronte dela na azulada c'roa
Como auréola viva?

Foram anjos de amor, que vagabundos
Com saudades do céu vagam gemendo

E as lágrimas de fogo dos amores

Sobre as nuvens pranteiam?

Criaturas da sombra e do mistério,

Ou no purpúreo céu doureis a tarde,

Ou pela noite cintileis medrosas,

Estrelas, eu vos amo!

E quando, exausto o coração no peito

Do amor nas ilusões espera e dorme,

23

Diáfanas vindes-lhe doirar na mente

A sombra da esperança!

Oh! quando o pobre sonhador medita

Do vale fresco no orvalhado leito

Inveja às águias o perdido vôo

Para banhar-se no perfume etéreo...

E, nessa argêntea luz, no mar de amores

Onde entre sonhos e luar divino

A mão do Eterno vos lançou no espaço,

Respirar e viver!

DESALENTO

Por que havíeis passar tão doces dias?

A. F. DE SERPA PIMENTEL

Feliz daquele que no livro d'alma

Não tem folhas escritas

E nem saudade amarga, arrependida,

Nem lágrimas malditas!

Feliz daquele que de um anjo as tranças

Não respirou sequer

E nem bebeu eflúvios descorando

Numa voz de mulher...

E não sentiu-lhe a mão cheirosa e branca Perdida em seus cabelos,

Nem resvalou do sonho deleitoso

A reais pesadelos...

Quem nunca te beijou, flor dos amores,

Flor do meu coração,

E não pediu frescor, febril e insano

Da noite à viração!

Ah! feliz quem dormiu no colo ardente

Da huri dos amores,

Que sôfrego bebeu o orvalho santo

Das perfumadas flores...

E pôde vê-la morta ou esquecida

Dos longos beijos seus,
Sem blasfemar das ilusões mais puras
E sem rir-se de Deus!

Mas, nesse doloroso sofrimento
Do pobre peito meu,
Sentir no coração que à dor da vida
A esperança morreu!...

Que me resta, meu Deus? aos meus suspiros Nem geme a viração...
E dentro, no deserto do meu peito,
Não dorme o coração!

24

PÁLIDA INOCÊNCIA

Cette image du ciel — innocence et beauté!

LAMARTINE

Por que, pálida inocência,
Os olhos teus em dormência
A medo lanças em mim?
No aperto de minha mão
Que sonho do coração
Tremeu-te os seios assim?

E tuas falas divinas

Em que amor lânguida afinas

Em que lânguido sonhar?

E dormindo sem receio

Por que geme no teu seio

Ansioso suspirar?

Inocência! quem dissera

De tua azul primavera

As tuas brisas de amor!

Oh! quem teus lábios sentira

E que trêmulo te abrira

Dos sonhos a tua flor!

Quem te dera a esperança

De tua alma de criança,

Que perfuma teu dormir!

Quem dos sonhos te acordasse,

Que num beijo t'embalasse

Desmaiada no sentir!

Quem te amasse! e um momento

Respirando o teu alento

Recendesse os lábios seus!

Quem lera, divina e bela,

Teu romance de donzela

Cheio de amor e de Deus!

SONETO

Pálida, a luz da lâmpada sombria,
Sobre o leito de flores reclinada,
Como a lua por noite embalsamada,
Entre as nuvens do amor ela dormia!

Era a virgem do mar! na espuma fria
Pela maré das água embalada...

— Era um anjo entre nuvens d'alvorada
Que em sonhos se banhava e se esquecia!

Era mais bela! o seio palpitando...
Negros olhos as pálpebras abrindo...
Formas nuas no leito resvalando...

Não te rias de mim, meu anjo lindo!
Por ti — as noites eu velei chorando

25

Por ti — nos sonhos morrerei sorrindo!

ANIMA MEA

E como a vida é bela e doce e amável!

Não presta o espinhal a sombra ao leito Do pastor do rebanho vagaroso,

Melhor que as sedas do lençol noturno Onde o pálido rei dormir não pode?

SHAKESPEARE, Henrique VI, 3ª p.

Quando nas sextas do verão saudoso

A sombra cai nos laranjais do vale,

Onde o vento adormece e se perfuma...

E os raios d'oiro, cintilando vivos,

Como chuva encantada se gotejam

Nas folhas do arvoredor recendente,

Parece que de afã dorme a natureza

E as aves silenciosas se mergulham

No grato asilo da cheirosa sombra.

E que silêncio então pelas campinas!...

A flor aberta na manhã mimosa

E que os estos do sol d'estio murcham

Cerra as folhas doridas e procura

Da grama no frescor doentio leito.

É doce então das folhas no silêncio

Penetrar o mistério da floresta,

Ou reclinado à sombra da mangueira

Um momento dormir, sonhar um pouco!

Ninguém que turve os sonhos de mancebo,

Ninguém que o indolente adormecido

Roube das ilusões que o acalentam

E do mole dormir o chame à vida!

E é tão doce dormir! é tão suave

Da modorra no colo embalsamado

Um momento tranqüilo deslizar-se!

Criaturas de Deus se peregrinam

Invisíveis na terra, consolando

As almas que padecem... certamente

Que são anjos de Deus que aos seios tomam A fronte do poeta que
descansa!

Ó floresta! ó relva amolecida,

A cuja sombra, em cujo doce leito

É tão macio descansar nos sonhos!

Arvoredos do vale! derramai-me

Sobre o corpo estendido na indolência

O tépido frescor e o doce aroma!

E quando o vento vos tremer nos ramos

E sacudir-vos as abertas flores

Em chuva perfumada, concedei-me

Que encham meu leito, minha face, a relva...

Onde o mole dormir a amor convida!

E tu, Ilná, vem pois! deixa em teu colo

Descanse teu poeta: é tão divino

26

Sorver as ilusões dos sonhos ledos,
Sentindo à brisa teus cabelos soltos
Meu rosto encherem de perfume e gozo!

Tudo dorme, não vês? dorme comigo,
Pousa na minha tua face bela
E o pálido cetim da tez morena...
Fecha teus olhos lânguidos... no sono
Quero sentir os tímidos suspiros
No teu seio arquejar, morrer nos lábios...
E no sono teu braço me enlaçando!

Ó minha noiva, minha doce virgem,
No regaço da bela natureza,
Anjo de amor, reclina-te e descansa!
Neste berço de flores tua vida
Límpida e pura correrá na sombra,
Como gota de mel em cálix branco
Da flor das selvas que ninguém respira.

Além, além nas árvores tranqüilas
Uma voz acordou como um suspiro...
São ais sentidos de amorosa rola

Que nos beijos de amor palpita e geme?

Ah! nem tão doce a rola suspirando

Modula seus gemidos namorados,

Não trina assim tão longa e molemente...

Em argentinas pérolas o canto

Se exala como as notas expirantes

De uma alma de mulher que chora e canta...

É a voz do sabiá: ele dormia

Ebrioso de harmonia e se embalava

No silêncio, na brisa e nos eflúvios

Das flores de laranja... Ilná, ouviste?

É o canto saudoso da esperança,

É dos nossos amores a cantiga

Que o aroma que exalam teus cabelos,

Tua lânguida voz... talvez lhe inspiram!

Vem, Ilná, dá-me um beijo: adormeçamos...

A cantilena do sabiá sombrio

Encanta as ilusões, afaga o sono...

Ó! minha pensativa, descuidosa,

Eu sinto a vida bela em teu regaço,

Sinto-a bela nas horas do silêncio

Quando em teu colo me reclino e durmo...

E ainda os sonhos meus vivem contigo!

Ah! vem, ó minha Ilná: sei harmonias
Que a noite ensina ao violão saudoso
E que a lua do mar influi na mente;
E quando eu vibro as cordas tremulosas,
Como alma de donzela que respira,
Coa nas vibrações tanta saudade,
Tanto sonho de amor esvaecido...
Que o terno coração acorda e geme
E os lábios do poeta inda suspiram!

Anjo do meu amor! se os ais da virgem

27

Têm doçuras, têm lágrimas divinas,
É quando, no silêncio e no mistério,
Sobre o peito do amante se derramam
No sufocado alento os moles cantos...

— Cantos de amor, de sede e d'esperanças Que nos lábios febris lhe
afoga um beijo!

Ouves, Ilná?... meu violão palpita:
Quero lembrar um cântico de amores...
Fora doce ao poeta, teu amante,
Nos ais ardentes das maviosas fibras
Ouvir os teus alentos de mistura

E as moles vibrações da cantilena
Este meu peito remogar um pouco!
Virgem do meu amor vem dar-me ainda
Um beijo! um beijo longo, transbordando
De mocidade e vida; e nos meus sonhos
Minh'alma acordará — sopra errabundo
Da alma da virgem tremerá meus seios...
E a doce aspiração dos meus amores
No condão da harmonia há de embalar-se!

A HARMONIA

Meu Deus! se às vezes, na passada vida,
Eu tive sensações que emudeciam
Essa descrença que me dói na vida
E, como orvalho que a manhã vapora,
Em seus raios de luz a Deus me erguiam
Foi quando às vezes a modinha doce
Ao sol de minha terra me embalava
E quando as árias de Bellini pálido
Em lábios de Italiana estremeciam!

Ó santa Malibran! fora tão doce

Pelas noites suaves do silêncio

Nas lágrimas de amor, nos teus suspiros, Na agonia de um beijo, ouvir
gemendo

Entre meus sonhos tua voz divina!

Ó Paganini! quando moribundo
Inda a rabeca ao peito comprimias,
Se o hálito de Deus, essa alma d'anjo
Que das fibras do peito cavernoso
Arquejava nas cordas entornando
Murmúrios d'esperança e de ventura,
Se a alma de teu viver roçou passando
Nalgum lábio sedento de poesia,
Numa alma de mulher adormecida,
Se algum seio tremeu ao concebê-lo...
Esse alento de vida e de futuro
— Foi o teu seio, Malibran divina!

Ah! se nunca te ouvi, se teus suspiros,
Desdêmona sentida e moribunda,
Nunca pude beber no teu exílio...
Nos sonhos virginais senti ao menos
Tua pálida sombra vaporosa

28

Nesta fronte que a febre encandecera
Depor um beijo, suspirar passando!

Meu Deus! e, outrora, se um momento a vida De poesia orvalhou meus

pobres sonhos,
Foi nuns suspiros de mulher saudosa,
Foi abatida, a forma desmaiada,
Uma pobre infeliz que descorando
Fazia os prantos meus correr-me aos olhos!

Pobre! pobre mulher! esses mancebos
Que choravam por ti... quando gemias,
Quando sentias a tua alma ardente
No canto esvaecer, pálida e bela,
E teu lábio afogar entre harmonias
— Almas que de tua alma se nutriam!
Que davam-te seus sonhos, e amorosas
Desfolhavam-te aos pés a flor da vida...
Ai quantas não sentiste palpitantes,
Nem ousando beijar teu véu d'esposa,
Nas longas noites nem sonhar contigo!

E hoje riem de ti! da criatura
Que insana profanou as asas brancas!...
Que num riso sem dó, uma por uma,
Na torrente fatal soltava rindo,
E as sentia boiando solitárias...
As flores da coroa, como Ofélia!...
Que iludida do amor vendeu a glória

E deu seu colo nu a beijo impuro...

Eles riem de ti!... mas eu, coitada,

Pranteio teu viver e te perdôo.

Fada branca de amor, que sina escura

Manchou no teu regaço as roupas santas?

Por que deixavas encostada ao seio

A cabeça febril do libertino?

Por que descias das regiões doiradas

E lançavas ao mar a rota lira

Para vibrar tua alma em lábios dele?

Por que foste gemer na orgia ardente

A santa inspiração de teus poetas...

Perder teu coração em vis amores?

Anjo branco de Deus, que sina escura

Manchou no teu regaço as roupas santas?

Pálida Italiana! hoje esquecida.

O escárnio do plebeu murchou teus louros!

Tua voz se cansou nos ditirambos...

E tu não voltas com as mãos na lira

Vibrar nos corações as cordas virgens

E ao gênio adormecido em nossas almas

Na fronte desfolhar tuas coroas!...

.....

VIDA

Oh! laisse-moi t'aimer pour que j'aime la vie!

*Pour ne point au bonheur dire un dernier adieu Pour ne point blasphémer
les biens que l'homme envie Et pour ne pas douter de Dieu!*

ALEXANDRE DUMAS

I

Oh! fala-me de ti! eu quero ouvir-te

Murmurar teu amor...

E nos teus lábios perfumar do peito

Minha pálida flor.

De tua carta nas queridas folhas

Eu sinto-me viver...

E as páginas do amor sobre meu peito

E, quando, à noite, delirante durmo,

Deito-as no peito meu...

Nos delíquios de amor, ó minha amante,

Eu sonho o seio teu...

A alma que as inspirou, que lhes deu vida E o fogo da paixão...

E derramou as notas doloridas

Do virgem coração!

Eu quero-as no meu peito, como sonho
Teu seio de donzela,
Para sonhar contigo o céu mais puro
E a esperança mais bela!

II

A nós a vida em flor, a doce vida
Recendente de amor,
Cheia de sonhos, d'esperança e beijos
E pálido langor...

A tua alma infantil junto da minha
No fervor do desejo,
Nossos lábios ardentes descorando
Comprimidos num beijo...

E as noites belas de luar e a febre
Da vida juvenil...
E este amor que sonhei, que só me alenta No teu colo infantil!

Vem comigo ao luar: amemos juntos
Neste vale tranqüilo...
De abertas flores e caídas folhas...
No perfumado asilo.

Aqui somente a rola da floresta
Das sestas ao calor

O tremer sentirá dos longos beijos...

E verá teu palor.

À noite encostarei a minha fronte

30

No virgem colo teu;

Terei por leito o vale dos amores,

Por tenda o azul do céu!

E terei tua imagem mais formosa

Nas vigílias do val:

— Será da vida meu suave aroma

Teu lírio virginal.

IV

Que importa que o anátema do mundo

Se eleve contra nós,

Se é bela a vida num amor imenso

Na solidão — a sós?

Se nós teremos o cair da tarde

E o frescor da manhã:

E tu és minha mãe e meus amores

E minh'alma de irmã?

Se teremos a sombra onde se esfolham

As flores do retiro...

E a vida além de ti — a vida inglória —

Não me vale um suspiro?

Bate a vida melhor dentro do peito

Do campo na tristeza

E o aroma vital, ali, do seio

Derrama a natureza...

E, aonde as flores no deserto dormem

Com mais viço e frescor,

Abre linda também a flor da vida

Da lua no palor.

C...

*Oh! não tremas! que este olhar, este abraço te digam quanto é inefável —
o de abandono sem receio, os inebriamentos de uma voluptuosidade que
deve ser eterna.*

GOETHE, Fausto

Sim! coroemos as noites

Com as rosas do himeneu...

Entre flores de laranja

Serás minha e serei teu!

Sim! quero em leito de flores

Tuas mãos dentro das minhas...

Mas os círios dos amores

Sejam só as estrelinhas.

Por incenso os teus perfumes,

Suspiros por oração

E por lágrimas... somente

As lágrimas da paixão!

Dos véus da noiva só tenhas

Dos cílios o negro véu...

31

Basta do colo o cetim

Para as Madonas do céu!

Eu soltarei-te os cabelos...

Quero em teu colo sonhar...

Hei de embalar-te... do leito

Seja lâmpada o luar!

Sim!... corremos as noites

Da laranjeira co'a flor...

Adormeçamos num templo

— Mas seja o templo do amor.

É doce amar como os anjos

Da ventura no himeneu:

Minha noiva, ou minh'amante,

Vem dormir no peito meu!

Dá-me um beijo, abre teus olhos

Por entre esse úmido véu:

Se na terra és minha amante,

És a minh'alma no céu!

NO TÚMULO DO MEU AMIGO

JOÃO BAPTISTA DA SILVA PEREIRA JÚNIOR

EPITÁFIO

Perdão, meu Deus, se a túnica da vida...

Insano profanei-a nos amores!

Se da c'roa dos sonhos perfumados

Eu próprio desfolhei as róseas flores!

No vaso impuro corrompeu-se o néctar,

A argila da existência desbotou-me...

O sol de tua gloria abriu-me as pálpebras, Da nódoa das paixões
purificou-me!

E quantos sonhos na ilusão da vida!

Quanta esperança no futuro ainda!

Tudo calou-se pela noite eterna...

E eu vago errante e só na treva infinda...

Alma em fogo, sedenta de infinito,

Num mundo de visões o vôo abrindo,
Como o vento do mar no céu noturno
Entre as nuvens de Deus passei dormindo!

A vida é noite! o sol tem véu de sangue...

Tateia a sombra a geração descrida!...

Acorda-te, mortal! é no sepulcro

Que a larva humana se desperta à vida!

Quando as harpas do peito a morte estala, Um treno de pavor soluça e
voa...

E a nota divinal que rompe as fibras

Nas dulias angélicas ecoa!

32

O PASTOR MORIBUNDO

CANTIGA DE VIOLA

A existência dolorida

Cansa em meu peito: eu bem sei

Que morrerei...

Contudo da minha vida

Podia alentar-se a flor

No teu amor!

Do coração nos refolhos

Solta um ai! num teu suspiro

Eu respiro...

Mas fita ao menos teus olhos

Sobre os meus... eu quero-os ver

Para morrer!

Guarda contigo a viola

onde teus olhos cantei...

E suspirei!

Só a idéia me consola

Que morro como vivi...

Morro por ti!

Se um dia tu'alma pura

Tiver saudades de mim,

Meu serafim!

Talvez notas de ternura

Inspirem o doudo amor

Do trovador!

TARDE DE VERÃO

Viens!...

Que l'arbre pénétré de parfums et de chants,

.....

*Et l'o,bre et le soleil, et l'onde et la verdure, Et le rayonnement de toute la
nature Fassent épanouir comme une double fleur La beauté sur ton front, et
l'amour dans ton coeur!*

Como cheirosa e doce a tarde expira!
De amor e luz inunda a praia bela...
E o sol já roxo e trêmulo desdobra
Um íris furta-cor na fronte dela.

Deixai que eu morra só! enquanto o fogo
Da última febre dentro em mim vacila,
Não venham ilusões chamar-me à vida,
De saudades banhar a hora tranqüila!

Meu Deus! que eu morra em paz! não me coroe De flores infecundas
a agonia!

Oh! não doire o sonhar do moribundo
Lisonjeiro pincel da fantasia!

Exaurido de dor e d'esperança

33

Posso aqui respirar mais livremente,
Sentir ao vento dilatar-se a vida,
Como a flor da lagoa transparente!

Se ela estivesse aqui! no vale agora
Cai doce a brisa morna desmaiando:
Nos murmúrios do mar fora tão doce

Da tarde no palor viver amando!

Uni-la ao peito meu — nos lábios dela

Respirar uma vez, cobrando alento;

A divina visão de seus amores

Acordar o meu peito inda um momento!

Fulgura a minha amante entre meus sonhos, Como a estrela do mar
nas águas brilha,

Bebe à noite o favônio em seus cabelos

Aroma mais suave que a baunilha.

Se ela estivesse aqui! jamais tão doce

O crepúsculo o céu embelecera...

E a tarde de verão fora mais bela,

Brilhando sobre a sua primavera!

Da lânguida pupila de seus olhos

Num olhar de desdém entorna amores,

Como à brisa vernal na relva mole

O pessegueiro em flor derrama flores.

Árvore florescente desta vida,

Que amor, beleza e mocidade encantam,

Derrama no meu seio as tuas flores

Onde as aves do céu à noite cantam!

Vem! a areia do mar cobri de flores,

Perfumei de jasmims teu doce leito;
Podes suave, ó noiva do poeta,
Suspirosa dormir sobre meu peito!

Não tardes, minha vida! no crepúsculo
Ave da noite me acompanha a lira...
É um canto de amor... Meu Deus! que sonhos!
Era ainda ilusão — era mentira!

TARDE DE OUTONO

Un souvenir heureux est peut-être sur terre Plus vrai que le bonheur.

ALFRED DE MUSSET

O POETA

Ó musa, por que vieste
E contigo me trouxeste
A vagar na solidão?
Tu não sabes que a lembrança
De meus anos de esperança
Aqui fala ao coração?

A SAUDADE

De um puro amor a lânguida saudade

É doce como a lágrima perdida,
Que banha no cismar um rosto virgem:
Volta o rosto ao passado e chora a vida.

O POETA

Não sabes o quanto dói
Uma lembrança que rói
A fibra que adormeceu?...
Foi neste vale que amei,
Que a primavera sonhei,
Aqui minh'alma viveu.

A SAUDADE

Pálidos sonhos do passado morto
É doce reviver mesmo chorando:
A alma refaz-se pura. Um vento aéreo
Parece que do amor nos vai roubando.

O POETA

Eu vejo ainda a janela
Onde, à tarde, junto dela
Eu lia versos de amor...
Como eu vivia d'enleio
No bater daquele seio,
Naquele aroma de flor!

Creio vê-la inda formosa,

Nos cabelos uma rosa,
De leve a janela abrir...
Tão bela, meu Deus, tão bela!
Por que amei tanto, donzela,
Se devias me trair?

A SAUDADE

A casa está deserta. A parasita
Nas paredes estampa negra cor,
Os aposentos o ervaçal povoa,
A porta é franca... Entremos, trovador!

O POETA

Derramai-vos, prantos meus!
Dai-me mais prantos, meu Deus!
Eu quero chorar aqui...
Em que sonhos de ebriedade
No arrebol da mocidade
Eu nesta sombra dormi!

Passado, por que murchaste?
Ventura, por que passaste
Degenerando em saudade?
Do estio secou-se a fonte,
Só ficou na minha frente
A febre da mocidade.

A SAUDADE

Sonha, poeta, sonha! Ali sentado
No tosco assento da janela antiga,
Apóia sobre a mão a face pálida,

35

Sorrindo — dos amores à cantiga.

O POETA

Minh'alma triste se enluta,
Quando a voz interna escuta
Que blasfema da esperança...
Aqui tudo se perdeu,
Minha pureza morreu
Com o enlevo de criança!

Ali, amante ditoso,
Delirante, suspiroso,
Eflúvios dela sorvi,
No seu colo eu me deitava...
E ela tão doce cantava!
De amor e canto vivi!

Na sombra deste arvoredor
Oh! quantas vezes a medo
Nossos lábios se tocaram!

E os seios, onde gemia
Uma voz que *amor* dizia,
Desmaiando me apertaram!

Foi doce nos braços teus,
Meu anjo belo de Deus,
Um instante do viver...
Tão doce, que em mim sentia
Que minh'alma se esvaía...
E eu pensava ali morrer!

A SAUDADE

É berço de mistério e d'harmonia
Seio mimoso de adorada amante:
A alma bebe nos sons que amor suspira
A voz, a doce voz de uma alma errante.

Tingem-se os olhos de amorosa sombra,
Os lábios convulsivos estremecem;
E a vida foge ao peito... apenas tinge
As faces que de amor empalidecem.

Parece então que o agitar do gozo
Nossos lábios atrai a um bem divino:
Da amante o beijo é puro como as flores
E dela a voz é doce como um hino.

Dizei-o vós, dizei, ternos amantes,
Almas ardentes que a paixão palpita,
Dizei essa emoção que o peito gela
E os frios nervos num espasmo agita.

Vinte anos! como tens doirados sonhos!
E como a névoa de falaz ventura
Que se estende nos olhos do poeta
Doira a amante de nova formosura!

O POETA

Que gemer! não me enganava!
Era o anjo que velava

36

Minha casta solidão?
São minhas noites gozadas
E as venturas choradas
Que vibram meu coração?

É tarde, amores, é tarde:
Uma centelha não arde
Na cinza dos seios meus...
Por ela tanto chorei,
Que mancebo morrerei...
Adeus, amores, adeus!

CANTIGA

I

Em um castelo doirado

Dorme encantada donzela...

Nasceu; e vive dormindo

— Dorme tudo junto dela.

Adormeceu-a, sonhando,

Um feiticeiro condão,

E dormem no seio dela

As rosas do coração.

Dorme a lâmpada argentina

Defronte do leito seu;

Noite a noite a lua triste

Vem espreitá-la do céu.

Voam os sonhos errantes

Do leito sob o dossel

E suspiram no alaúde

As notas do menestrel.

E no castelo, sozinha,

Dorme encantada donzela...

Nasceu; e vive dormindo

— Dorme tudo junto dela.

Dormem cheirosas, abrindo,
As roseiras em botão...
E dormem no seio dela
As rosas do coração.

II

A donzela adormecida
É a tua alma, santinha,
Que não sonha nas saudades
E nos amores da minha.

— Nos meus amores que velam
Debaixo do teu dossel
E suspiram no alaúde
As notas do menestrel.

Acorda, minha donzela,
Foi-se a lua, eis a manhã

37

E nos céus da primavera
É a aurora tua irmã.

Abriram no vale as flores
Sorrindo na fresquidão:

Entre as rosas da campina

Abram-se as do coração.

Acorda, minha donzela,

Soltemos da infância o véu...

Se nós morrermos num beijo,

Acordaremos no céu.

SAUDADES

‘Tis vain to struggle — let me perish young **BYRON**

Foi por ti que num sonho de ventura

A flor da mocidade consumi...

E às primaveras disse adeus tão cedo

E na idade do amor envelheci!

Vinte anos! derramei-os gota a gota

Num abismo de dor e esquecimento...

De fogosas visões nutri meu peito...

Vinte anos!... sem viver um só momento!

Contudo, no passado uma esperança

Tanto amor e ventura prometia...

E uma virgem tão doce, tão divina,

Nos sonhos junto a mim adormecia!

.....
Quando eu lia com ela... e no romance

Suspirava melhor ardente nota...

E Jocelyn sonhava com Laurence

Ou Werther se morria por Carlota...

Eu sentia a tremer e a transluzir-lhe

Nos olhos negros a alma inocentinha...

E uma furtiva lágrima rolando

Da face dela umedecer a minha!

E quantas vezes o luar tardio

Não viu nossos amores inocentes?

Não embalou-se da morena virgem

No suspirar, nos cânticos ardentes?

E quantas vezes não dormi sonhando

Eterno amor, eternas as venturas...

E que o céu ia abrir-se... e entre os anjos Eu ia despertar em noites puras?

Foi esse o amor primeiro! requeimou-me

As artérias febris de juventude,

Acordou-me dos sonhos da existência

Na harmonia primeira do alaúde.

.....

Meu Deus! e quantas eu amei... Contudo

Das noites voluptuosas da existência

Só restam-me saudades dessas horas

Que iluminou tua alma d'inocência.

Foram três noites só... três noites belas De lua e de verão, no val
saudoso...

Que eu pensava existir... sentindo o peito Sobre teu coração morrer de
gozo.

E por três noites padeci três anos,

Na vida cheia de saudade infinda...

Três anos de esperança e de martírio...

Três anos de sofrer — e espero ainda!

A ti se ergueram meus doridos versos,

Reflexos sem calor de um sol intenso,

Votei-os à imagem dos amores

Pra velá-la nos sonhos como incenso.

Eu sonhei tanto amor, tantas venturas,

Tantas noites de febre e d'esperança...

Mas hoje o coração parado e frio,

Do meu peito no túbulo descansa.

Pálida sombra dos amores santos!

Passa quando eu morrer no meu jazigo,

Ajoelha ao luar e entoa um canto...

Que lá na morte eu sonharei contigo.

12 de setembro, 1852.

ESPERANÇAS

Oh! si elle m'eût aimé...

ALFRED DE VIGNY, Chatterton

Se a ilusão de minh'alma foi mentida

E, leviana, da árvore da vida,

As flores desbotei...

Se por sonhos do amor de uma donzela

Imolei meu porvir e o ser por ela

Em prantos esgotei...

Se a alma consumi na dor que mata

E banhei de uma lágrima insensata

A última esperança,

Oh! não me odeies, não! eu te amo ainda, Como dos mares pela noite
infinda

A estrela da bonança!

Como nas folhas do Missal do templo

Os mistérios de Deus em ti contemplo

E na tu'alma os sinto!

39

Às vezes, delirante, se eu maldigo

As esperanças que sonhei contigo,

Perdoa-me, que minto!

Oh! não me odeies, não! eu te amo ainda, Como do peito a aspiração
infinda

Que me influi o viver...

E como a nuvem de azulado incenso...

Como eu amo esse afeto único, imenso

Que me fará morrer!

Rompeste a alva túnica luzente

Que eu doirava por ti de amor demente

E aromei de abusões...

Deste-me em troco lágrimas aspérrimas...

Ah! que morreram a sangrar misérrimas

As minhas ilusões!

Nos encantos das fadas da ventura

Podes dormir ao sol da formosura

Sempre bela e feliz!

Irmã dos anjos, sonharei contigo:

A alma a quem negaste o último abrigo

Chora... não te maldiz!

Chora e sonha e espera: a negra sina

Talvez no céu se apague em purpurina

Alvorada de amor...

E eu acorde no céu num teu abraço

E repouse tremendo em teu regaço

Teu pobre sonhador!

VIRGEM MORTA

Oh! make her a grave where the sun-beams rest, When they promise a glorious morrow!

They'll shine o'er sleep, like a smile from the West, From her own lov'd island of sorrow.

TH. MOORE

Lá bem na extrema da floresta virgem,

Onde na praia em flor o mar suspira...

Lá onde geme a brisa do crepúsculo

E mais poesia o arrebol transpira...

Nas horas em que a tarde moribunda

As nuvens roxas desmaiando corta,

No leito mole da molhada areia

Deitem o corpo da beleza morta.

Irmã chorosa a suspirar desfolhe
No seu dormir da laranjeira as flores,
Vistam-na de cetim, e o véu de noiva
Lhe desdobrem da face nos palores.

Vagueie em torno, de saudosas virgens
Errando à noite, a lamentosa turma...
E, entre cânticos de amor e de saudade,

40

Junto às ondas do mar a virgem durma.

Às brisas da saudade soluçantes
Aí, em tarde misteriosa e bela,
Entregarei as cordas do alaúde
E irei meus sonhos prantear por ela!

Quero eu mesmo de rosa o leito encher-lhe E de amorosos prantos
perfumá-la...

E a essência dos cânticos divinos
No tûmulo da virgem derramá-la.

Que importa que ela durma descorada
E velasse o palor a cor do pejo?
Quero a delícia que o amor sonhava
Nos lábios dela pressentir num beijo.

Desbotada coroa do poeta!
Foi ela mesma quem prendeu-te flores!
Ungiu-as no sacrário de seu peito
Inda virgem do alento dos amores!...

Na minha fronte riu de ti, passando,
Dos sepulcros o vento peregrino...
Irei eu mesmo desfolhar-te agora
Da fronte dela no palor divino!...

E contudo eu sonhava! e pressuroso
Da esperança o licor sorvi sedento!
Ai! que tudo passou!... só resta agora
O sorriso de um anjo macilento!

.....

Ó minha amante, minha doce virgem,
Eu não te profanei, tu dormes pura:
No sono do mistério, qual na vida,
Podes sonhar ainda na ventura.

Bem cedo, ao menos, eu serei contigo
— Na dor do coração a morte leio...
Poderei amanhã, talvez, meus lábios
Da irmã dos anjos encostar no seio...

E tu, vida que amei! pelos teus vales

Com ela sonharei eternamente...

Nas noites junto ao mar e no silêncio,
Que das notas enchi da lira ardente!...

Dorme ali minha paz, minha esperança,
Minha sina de amor morreu com ela,
E o gênio do poeta, lira eólia
Que tremia ao alento da donzela!

Qu'esperanças, meu Deus! E o mundo agora Se inunda em tanto sol no
céu da tarde!

Acorda, coração!... Mas no meu peito
Lábio de morte murmurou: — É tarde!

É tarde! e quando o peito estremecia
Sentir-me abandonado e moribundo!?...

41

É tarde! é tarde! ó ilusões da vida,
Morreu com ela da esperança o mundo!...

No leito virginal de minha noiva
Quero, nas sombras do verão da vida,
Prantear os meus únicos amores,
Das minhas noites a visão perdida...

Quero ali, ao luar, sentir passando

Por alta noite a viração marinha,

E ouvir, bem junto às flores do sepulcro, Os sonhos de su'alma
inocentinha.

E quando a mágoa devorar meu peito...

E quando eu morra de esperar por ela...

Deixai que eu durma ali e que descanse,

Na morte ao menos, sobre o seio dela!

HINOS DO PROFETA

UM CANTO DO SÉCULO

*Spiritus meus attenuabitur, dies mei Breviabuntur, et solum mihi superest
Sepulchrum.*

JOB

Debalde nos meus sonhos de ventura

Tento alentar minha esperança morta

E volto-me ao porvir:

A minha alma só canta a sepultura

E nem última ilusão beija e conforta

Meu suarento dormir...

Debalde! que exauriu-me o desalento:

A flor que aos lábios meus um anjo dera

Mirrou na solidão...

Do meu inverno pelo céu nevoento

Não se levantará nem primavera,

Nem raio de verão!

Invejo as flores que murchando morrem,

E as aves que desmaiam-se cantando

E expiram sem sofrer...

As minhas veias inda ardentes correm...

E na febre da vida agonizando

Eu me sinto morrer!

Tenho febre! meu cérebro transborda...

Eu morrerei mancebo, inda sonhando

Da esperança o fulgor...

Oh! cantemos ainda: a última corda

Inda palpita... morrerei cantando

O meu hino de amor!

Meu sonho foi a glória dos valentes,

De um nome de guerreiro a eternidade

Nos hinos seculares,

Foi nas praças, de sangue ainda quentes,

42

Desdobrar o pendão da liberdade

Nas frentes populares!

Meu amor foi a verde laranjeira,
Cheia de sombra, à noite abrindo as flores, Melhor que ao meio-dia,
A várzea longa... a lua forasteira
Que pálida, como eu, sonhando amores,
De névoa se cobria.

Meu amor foi o sol que madrugava,
O canto matinal dos passarinhos
E a rosa predileta...
Fui um louco, meu Deus! quando tentava
Descorado e febril manchar no vinho,
Meus louros de poeta!

Meu amor foi o sonho dos poetas
— O belo, o gênio, de um porvir liberto
A sagrada utopia!...
E, à noite, pranteei como os profetas,
Dei lágrimas de sangue no deserto
Dos povos à agonia!...

Meu amor!?... foi a mãe que me alentava, Que viveu, esperou por
minha vida
E pranteia por mim...
E a sombra solitária que eu sonhava
Lânguida como vibração perdida
De roto bandolim...

E agora o único amor!... o amor eterno,
Que no fundo do peito aqui murmura
E acende os sonhos meus,
Que lança algum luar no meu inverno,
Que minha vida no penar apura,
— É o amor de meu Deus!

É só no eflúvio desse amor imenso
Que a alma derrama as emoções cativas
Em suspiros sem dor...
E no vapor do consagrado incenso
Que as sombras da esperança redivivas
Nos beijam o palor...

Eu vaguei pela vida sem conforto,
Esperei minha amante noite e dia
E o ideal não veio...
Farto de vida, breve serei morto...
Nem poderei ao menos na agonia
Descansar-lhe no seio...

Passei como Don Juan entre as donzelas,
Suspirei as canções mais doloridas
E ninguém me escutou...
Oh! nunca à virgem flor das faces belas
Sorvi o mel, nas longas despedidas...

Meu Deus! ninguém me amou!

Vivi na solidão, odeio o mundo...

43

E no orgulho embucei meu rosto pálido

Como um astro nublado...

Ri-me da vida — lupanar imundo,

Onde se volve o libertino esquálido

Na treva... profanado

Quantos hei visto desbotarem frios,

Manchados de embriaguez da orgia em meio Nas infâmias do vício!

E quantos morreram inda sombrios,

Sem remorso dos negros devaneios...

Sentindo o precipício!

Quanta alma pura... e virgem menestrel,

Que adormeceu no tremedal sem fundo,

No lodo se manchou!

Que liras estaladas no bordel!

E que poetas que perdeu o mundo

Em Bocage e Marlowe!

Morrer! ali na sombra, na taverna,

A alma que em si continha um canto aéreo No peito solitário!

Sublime como a nota obscura, eterna,
Que o bronze vibra em noites de mistério No escuro campanário!

O meus amigos, deve ser terrível
Sobre as tábuas imundas, inda ebrioso,
Na solidão morrer!
Sentir as sombras dessa noite horrível
Surgirem dentre o leito pavoroso...
Sem um Deus para crer!

Sentir que a alma, desbotado lírio,
Dum mundo ignoto vagará chorando
Na treva mais escura...
E o cadáver sem lágrimas, nem círio,
Na calçada da rua, desbotando,
Não terá sepultura...

Perdoa-lhes, meu Deus! o sol da vida
Nas artérias inflama o sangue em lava
E o cérebro varia...
O século na vaga enfurecida
Mergulha a geração que se acordava...
E nuta de agonia.

São tristes deste século os destinos!...
Seiva mortal as flores que despontam
Infecta em seu abrir...

E o cadafalso e a voz dos Girondinos
Não falam mais na glória e não apontam
A aurora do porvir...

Fora belo talvez, em pé, de novo,
Como Byron, surgir, ou na tormenta
O homem de Waterloo!
Com sua idéia iluminar um povo,
Como o trovão da nuvem que rebenta

44

E o raio derramou...

Fora belo talvez sentir no crânio
A alma de Goethe e resumir na fibra
Milton, Homero e Dante,
Sonhar-se, num delírio momentâneo,
A alma da criação e o som que vibra
A terra palpitante...

Mas ah! o viajor nos cemitérios
Nessas nuas caveiras não escuta
Vossas almas errantes...
Do estandarte medonho nos impérios
A morte, leviana prostituta,
Não distingue os amantes!...

Eu, pobre sonhador! eu, terra inculta
Onde não fecundou-se uma semente,
Convosco dormirei...

E dentre nós a multidão estulta
Não vos distinguirá a fronte ardente
Do crânio que animei...

Ó morte! a que mistério me destinas?
Esse átomo de luz, que inda me alenta,
Quando o corpo morrer,
Voltará amanhã!... aziagas sinas!...
À terra numa face macilenta
Esperar e sofrer?

Meu Deus! antes, meu Deus! que uma outra vida, Com teu braço
eternal meu ser esmaga

E minh'alma aniquila:

A estrela de verão no céu perdida
Também, às vezes, seu alento apaga
Numa noite tranqüila!...

II

LÁGRIMAS DE SANGUE

Taedet animam meam vitae meae.

JOB

Ao pé das aras, ao clarão dos círios,

Eu te devera consagrar meus dias...

Perdão, meu Deus! perdão...

Se neguei meu Senhor nos meus delírios

E um canto de enganosas melodias

Levou meu coração!

Só tu, só tu podias o meu peito

Fartar de imenso amor e luz infinda

E uma saudade calma!

Ao sol de tua fé doirar meu leito

E de fulgores inundar ainda

A aurora na minh'alma.

Pela treva do espírito lancei-me,

P'ras esperanças suicidei-me rindo...

Sufocando-as sem dó...

No vale dos cadáveres sentei-me

45

E minhas flores semeei sorrindo

Dos túmulos no pó.

Indolente Vestal, deixei no templo

A pira se apagar! na noite escura

O meu gênio descreu...

Voltei-me para a vida... só contemplo

A cinza da ilusão que ali murmura:

Morre! — tudo morreu!

Cinzas, cinzas... Meu Deus! só tu podias À alma que se perdeu bradar de novo:

— Ressurge-te ao amor!

Macilento, das minhas agonias

Eu deixaria as multidões do povo

Para amar o Senhor!

Do leito aonde o vício acalentou-me

O meu primeiro amor fugiu chorando...

Pobre virgem de Deus!

Um vendaval sem norte arrebatou-me,

Acordei-me na treva... profanando

Os puros sonhos meus!

Oh! se eu pudesse amar!... — É impossível!

Mão fatal escreveu na minha vida...

A dor me envelheceu...

O desespero pálido, impassível,

Agoirou minha aurora entristecida,

De meu astro descreu...

Oh! se eu pudesse amar! Mas não: agora

Que a dor emurcheceu meus breves dias,

Quero na cruz sanguenta

Derramá-los na lágrima que implora,
Que mendiga perdão pela agonia
Da noite lutulenta!

Quero na solidão... nas ermas grutas
A tua sombra procurar chorando
Com meu olhar incerto...
As pálpebras doridas nunca enxutas
Queimarei... teus fantasmas invocando
No vento do deserto.

De meus dias a lâmpada se apaga,
Roeram meu viver mortais venenos,
Curvo-me ao vento forte:
Teu fúnebre clarão que a noite alaga,
Como a estrela oriental, me guie ao menos
‘ Té ao vale da morte!

No mar dos vivos o cadáver bóia,
A lua é descorada como um crânio,
Este sol não reluz...
Quando na morte a pálpebra se engóia,
O anjo desperta em nós e subitâneo
Voa ao mundo da luz!

Do val de Josafá pelas gargantas

Uiva na treva o temporal sem norte

E os fantasmas murmuram...

Irei deitar-me nessas trevas santas,

Banhar-me na friez lustral da morte,

Onde as almas se apuram!

Mordendo as clinas do corcel da sombra,

Sufocado, arquejante passarei

Na noite do infinito...

Ouvirei essa voz que a treva assombra,

Dos lábios de minh'alma entornarei

O meu cântico aflito!

Flores cheias de aroma e de alegria,

Por que na primavera abrir cheirosas

E orvalhar-vos abrindo?

As torrentes da morte vêm sombrias,

Hão de amanhã nas águas tenebrosas

Vos arrastar bramindo.

Morrer! morrer! — É voz das sepulturas!

Como a lua nas salas festivas

A morte em nós se estampa!

E os pobres sonhadores de venturas

Roxeiam amanhã nos funerais

E vão rolar na campa!

Que vale a glória, a saudação que enleva Dos hinos triunfais na ardente nota

E as turbas devaneia?

Tudo isso é vão e cala-se na treva...

— Tudo é vão, como em lábios de idiota

Cantiga sem idéia.

Que importa? quando a morte se descarna, A esperança do céu flutua e brilha

Do túmulo no leito:

O sepulcro é o ventre onde se encarna

Um verbo divinal que Deus perfilha

E abisma no seu peito!

Não chorem! que essa lágrima profunda

Ao cadáver sem luz não dá conforto...

Não o acorda um momento!

Quando a treva medonha o peito inunda,

Derrama-se nas pálpebras do morto

Luar de esquecimento!

Caminha no deserto a caravana,

Numa noite sem lua arqueja e chora...

O termo... é um sigilo!

O meu peito cansou da vida insana,
Da cruz à sombra, junto aos meus, agora, Eu dormirei tranqüilo!

Dorme ali muito amor... muitas amantes,
Donzelas puras que eu sonhei chorando
E vi adormecer...

Ouçõ da terra cânticos cânticos errantes E as almas saudosas
suspirando

47

Que falam em morrer...

Aqui dormem sagradas esperanças,
Almas sublimes que o amor erguia...

E gelaram tão cedo!

Meu pobre sonhador! aí descansas,
Coração que a existência consumia
E roeu em segredo!

Quando o trovão romper as sepulturas,
Os crânios confundidos acordando
No lodo tremerão...

No lodo pelas tenebras impuras
Os ossos estalados tiritando
Dos vales surgirão!

Como rugindo a chama encarcerada

Dos negros flancos do vulcão rebenta
Golfejando nos céus,
Entre nuvem ardente e trovejada
Minh'alma se erguerá, fria, sangrenta,
Ao trono de meu Deus...

Perdoa, meu Senhor! O errante crente
Nos desesperos em que a mente abrasas
Não o arrojes p'lo crime!
Se eu fui um anjo que descreu demente
E no oceano do mal rompeu as asas,
Perdão! arrependi-me!

III

A TEMPESTADE

FRAGMENTO

Profeta escarnecido pelas turbas
Disse-lhes rindo — adeus!
Vim adorar na serrania escura
A sombra de meu Deus!

O céu enegreceu: lá no ocidente
Rubro o sol se apagou;
E galopa o corcel da tempestade
Nas nuvens que rasgou...

Da gruta negra a catarata rola,

Alaga a serra bronca,
Esbarra pelo abismo, espuma uivando
E pelas trevas ronca...

O chão nu e escarvado p'las torrentes
Trêmulo se fendeu...
Da serrania a lomba escaveirada
O raio enegreceu.

Cede a floresta ao arquejar fremente
Do rijo temporal,
Ribomba e rola o raio, nos abismos
Sibila o vendaval.

Nas trevas o relâmpago fascina,
A selva se incendeia...

48

Chuva de fogo pelas serras hirtas
Fantástica serpeia...

Amo a voz da tempestade,
Porque agita o coração...
E o espírito inflamado
Abre as asas no trovão!

A minh'alma se devora

Na vida morta e tranqüila...

Quero sentir emoções,

Ver o raio que vacila!

Enquanto as raças medrosas

Banham de prantos o chão,

Eu quero erguer-me na treva,

Saudar glorioso trovão!

Jeová! derrama em chuva

Os teus raios incendiados!

Tua voz na tempestade

Reboa nos meus ouvidos!

É quando as nuvens ribombam

E a selva medonha está,

Que no relâmpago surge

A face de Jeová!

A tuba da tempestade

Rouqueja nos longos céus,

De joelhos na montanha

Espero agora meu Deus!

O caminho rasgou-se: mil torrentes

Rebentam bravejando,

Rodam na espuma as rochas gigantescas

Pelo abismo tombando.

Como em noite do caos, os elementos
incandescentes lutam.

Negra — a terra, o céu — rubro, o mar — vozeia
— E as florestas escutam...

Tudo se escureceu e pela treva,
No chão sem sepultura,
Os mortos se revolvem tiritando
Na longa noite escura.

.....

Profeta escarnecido pelas turbas
Disse-lhes rindo — adeus!
Vim fitar ao clarão da tempestade
— A sombra de meu Deus!

49

LEMBRANÇA DE MORRER

No more! O never more!

SHELLEY

Quando em meu peito rebentar-se a fibra, Que o espírito enlaça à dor
vivente,

Não derramem por mim nem uma lágrima

Em pálpebra demente.

E nem desfolhem na matéria impura
A flor do vale que adormece ao vento:
Não quero que uma nota de alegria
Se cale por meu triste passamento.

Eu deixo a vida como deixa o tédio
Do deserto o poento caminheiro...
Como as horas de um longo pesadelo
Que se desfaz ao dobre de um sineiro...

Como o desterro de minh'alma errante,
Onde fogo insensato a consumia,
Só levo uma saudade — é desses tempos
Que amorosa ilusão embelecia.

Só levo uma saudade — e dessas sombras
Que eu sentia velar nas noites minhas...
E de ti, ó minha mãe! pobre coitada
Que por minhas tristezas te definhas!

De meu pai... de meus únicos amigos,
Poucos, — bem poucos! e que não zombavam Quando, em noites de
febre endoudecido,
Minhas pálidas crenças duvidavam.

Se uma lágrima as pálpebras me inunda,

Se um suspiro nos seios treme ainda,
É pela virgem que sonhei!... que nunca
Aos lábios me encostou a face linda!

Ó tu, que à mocidade sonhadora
Do pálido poeta deste flores...
Se vivi... foi por ti! e de esperança
De na vida gozar de teus amores.

Beijarei a verdade santa e nua,
Verei cristalizar-se o sonho amigo...
Ó minha virgem dos errantes sonhos,
Filha do céu! eu vou amar contigo!

Descansem o meu leito solitário
Na floresta dos homens esquecida,
À sombra de uma cruz! e escrevam nela:
— Foi poeta, sonhou e amou na vida. —

Sombras do vale, noites da montanha,
Que minh'alma cantou e amava tanto,
Protejei o meu corpo abandonado,
E no silêncio derramai-lhe um canto!

E quando, à meia-noite, o céu repousa,

Arvoredos do bosque, abri as ramas...

Deixai a lua pratear-me a lousa!

Cuidado, leitor, ao voltar esta página!

Aqui dissipa-se o mundo visionário e platônico. Vamos entrar num mundo novo, terra fantástica, verdadeira ilha Baratária de D. Quixote, onde Sancho é rei e vivem Panúrgio, sir John Falstaff, Bardolph, Fígaro e o Sganarello de D. João Tenório: — a pátria dos sonhos de Cervantes e Shakespeare.

Quase que depois de Ariel esbarramos em Caliban.

A razão é simples. É que a unidade deste livro funda-se numa binomia: — duas almas que moram nas cavernas de um cérebro pouco mais ou menos de poeta escreveram este livro, verdadeira medalha de duas faces.

Demais, perdoem-me os poetas do tempo, isto aqui é um tema, senão mais novo, menos esgotado ao menos que o sentimentalismo tão *fasbionable* desde Werther até René.

Por um espírito de contradição, quando os homens se vêem inundados de páginas amorosas preferem um conto de Bocaccio, uma caricatura de Rabelais, uma cena de Falstaff no *Henrique IV* de Shakespeare, um provérbio fantástico daquele *polisson* Alfredo de Musset, a todas as ternuras elegíacas dessa poesia de arremedo que anda na moda e reduz as moedas de ouro sem liga dos grandes poetas ao troco de cobre, divisível até ao extremo, dos liliputianos poetastros. Antes da Quaresma há o Carnaval.

Há uma crise nos séculos como nos homens. É quando a poesia cegou deslumbrada de fitar-se no misticismo e caiu do céu sentindo exaustas as suas asas de ouro.

O poeta acorda na terra. Demais, o poeta é homem: *Homo sum*, como dizia o célebre Romano. Vê, ouve, sente e, o que é mais, sonha de noite as belas visões palpáveis de acordado. Tem nervos, tem fibra e tem artérias — isto é, antes e depois de ser um ente idealista, é um ente que tem corpo. E, digam o que quiserem, sem esses elementos, que sou o primeiro a reconhecer muito prosaicos, não há poesia.

O que acontece? Na exaustão causada pelo sentimentalismo, a alma ainda trêmula e ressoante da febre do sangue, a alma que ama e canta, porque sua vida é amor e canto, o que pode senão fazer o poema dos amores da vida real? Poema talvez novo, mas que encerra em si muita verdade e muita natureza, e que sem ser obsceno pode ser erótico, sem ser monótono. Digam e creiam o que quiserem: — todo o vaporoso da visão abstrata não interessa tanto como a realidade formosa da bela mulher a quem amamos.

O poema então começa pelos últimos crepúsculos do misticismo, brilhando sobre a vida como a tarde sobre a terra. A poesia puríssima banha com seu reflexo ideal a beleza sensível e nua.

Depois a doença da vida, que não dá ao mundo objetivo cores tão azuladas como o nome britânico de *blue devils*, descarna e injeta de fel cada vez mais o coração. Nos mesmos lábios onde suspirava a monodia amorosa, vem a sátira que morde.

É assim. Depois dos poemas épicos, Homero escreveu o poema irônico. Goethe depois de *Werther* criou o *Faust*. Depois de *Parisina* e o Giaour de Byron vem o *Cain* e *Don Juan* – *Don Juan* que começa como *Cain* pelo amor e acaba como ele pela descrença venenosa e sarcástica.

Agora basta.

Ficarás tão adiantado agora, meu leitor, como se não lesses essas páginas, destinadas a não serem lidas. Deus me perdoe! assim é tudo!... até prefácios!

51

SEGUNDA PARTE

UM CADÁVER DE POETA

Levem ao túmulo aquele que parece um cadáver!

Tu não pesaste sobre a terra: a terra te seja leve!

L. UHLAND

I

De tanta inspiração e tanta vida,
Que os nervos convulsivos inflamava
E ardia sem conforto...
O que resta? — uma sombra esvaecida,
Um triste que sem mãe agonizava...
— Resta um poeta morto!

Morrer! E resvalar na sepultura,
Frias na fronte as ilusões! no peito
Quebrado o coração!
Nem saudades levar da vida impura
Onde arquejou de fome... sem um leito!
Em treva e solidão!

Tu foste como o sol; tu parecias
Ter na aurora da vida a eternidade
Na larga fronte escrita...
Porém não voltarás como surgias!
Apagou-se teu sol da mocidade
Numa treva maldita!

Tua estrela mentiu. E do fadário
De tua vida a página primeira
Na tumba se rasgou...
Pobre gênio de Deus, nem um sudário!

Nem túmulo nem cruz! como a caveira

Que um lobo devorou!...

II

Morreu um trovador! morreu de fome...

Acharam-no deitado no caminho:

52

Tão doce era o semblante! Sobre os lábios Flutuava-lhe um riso
esperançoso;

E o morto parecia adormecido.

Ninguém ao peito recostou-lhe a fronte

Nas horas da agonia! Nem um beijo

Em boca de mulher! nem mão amiga

Fechou ao trovador os tristes olhos!

Ninguém chorou por ele... No seu peito

Não havia colar nem bolsa d'oiro:

Tinha até seu punhal um férreo punho...

Pobretão! não valia a sepultura...

Todos o viram e passavam todos.

Contudo era bem morto desde a aurora.

Ninguém lançou-lhe junto ao corpo imóvel Um ceitel para a cova!...
nem sudário!

O mundo tem razão, sisudo pensa...

E a turba tem um cérebro sublime!
De que vale um poeta?... um pobre louco
Que leva os dias a sonhar?... insano
Amante de utopias e virtudes
E, num templo sem Deus, ainda crente?

A poesia é decerto uma loucura:
Sêneca o disse, um homem de renome.
É um defeito no cérebro... Que doUdos!
É um grande favor, é muita esmola
Dizer-lhes — *bravo!* à inspiração divina...
E, quando tremem de miséria e fome,
Dar-lhes um leito no hospital dos loucos...
Quando é gelada a fronte sonhadora

Por que há de o vivo, que despreza rimas, Cansar os braços arrastando
um morto,
Ou pagar os salários do coveiro?
A bolsa esvaziar por um misérrimo,
Quando a emprega melhor em lodo e vício? ...
E que venham aí falar-me em Tasso!
Culpar Afonso d'Est — um soberano,
Por não lhe dar a mão da irmã fidalga!

Procure para amar as poetisas.

Se na França a princesa Margarida,

De Francisco primeiro irmã formosa,

Ao poeta Alain Chartier adormecido

Deu nos lábios um beijo... é que esta moça, Apesar de princesa, era
uma douda...

E a prova é que também rondós fazia.

Se Riccio, o trovador, teve os amores

— Novela até bastante duvidosa —

Dessa Maria Stuart formosíssima,

É que ela — sabe-o Deus! — fez tanta asneira...

Que não admira que a um poeta amasse!

Por isso adoro o libertino Horácio:

Namorou algum dia uma parenta

Do patrono Mecenas? Parasita...

Só pedia dinheiro, no triclinio

Bebia vinho bom... e não vivia

Fazendo versos às irmãs de Augusto.

E quem era Camões? Por ter perdido

Um olho na batalha e ser valente,

Às esmolas valeu. Mas quanto ao resto,

Por fazer umas trovas de vadio,

Deveriam lhe dar, além de glória,

— E essa deram-lhe à farta! — algum bispado?

Alguma dessas gordas sinecuras

Que se davam a idiotas fidalguias?

Deixem-se de visões, queimem-se os versos: O mundo não avança por cantigas.

Creiam do poviléu os trovadores

Que um poema não val meia princesa.

Um poema, contudo, bem escrito,

Bem limado e bem cheio de tetéias,

Nas horas do café lido, fumando...

Ou no campo, na sombra do arvoredado,

Quando se quer dormir e não há sono,

54

Tem o mesmo valor que a dormideira.

Mas não passe dali do vate a mente.

Tudo o mais são orgulhos, são loucuras...

Faublas tem mais leitores do que Homero.

Um poeta no mundo tem apenas

O valor de um canário de gaiola...

É prazer de um momento, é mero luxo.

Contente-se em traçar nas folhas brancas De algum *Álbum* da moda umas quadrinhas: Nem faça apelações para o futuro.

O homem é sempre o homem. Tem juízo.

Desde que o mundo é mundo assim cogita.

Nem há negá-lo: não há doce lira,
Nem sangue de poeta ou alma virgem
Que valha o talismã que no oiro vibra!
Nem músicas nem santas harmonias
Igualam o condão, esse eletrismo,
A ardente vibração do som metálico...

.....

Meu Deus! e assim fizeste a criatura?
Amassaste no lodo o peito humano?
Ó poeta, silêncio! — é este o homem?
A feitura de Deus! a imagem dele!
O rei da criação!...
Que verme infame!
Não Deus, porém Satã no peito vácuo
Uma corda prendeu-te — o egoísmo!
Oh! miséria, meu Deus! e que miséria!

III

Passou El-Rei ali com seus fidalgos:
Iam a degolar uns insolentes
Que ousaram murmurar da infâmia régia,
Das nódoas de uma vida libertina!
Iam em grande gala. O Rei cismava

Na glória de espetar no pelourinho
A cabeça de um pobre degolado.
Era um Rei *bon-vivant* e Rei devoto;

55

E, como Luís XI, ao lado tinha
O bobo, o capelão... e seu carrasco.
O cavalo do Rei, sentindo o morto,
Tremendo de terror parou nitrindo,
Deu d'esporas leviano o cavaleiro
E disse ao capelão:

“E não enterram
Esse homem que apodrece, e no caminho
Assusta-me o corcel?”

Depois voltou-se
E disse ao camarista de semana:
“Conheces o defunto? Era inda moço,
Daria certamente um bom soldado.
A figura é esbelta! Forte pena!
Podia bem servir para um laçao.”

Descoberto, o faceiro fidalgote
Responde-lhe fazendo a cortesia:

“Pelas tripas do Papa! eu não me engano, Leve-me Satanás se este

defunto

Ontem não era o trovador Tancredo!”

“Tancredo!” murmurou erguendo os óculos

Um anfíbio, um barbaças truanesco,

Alma de Triboulet, que além de bobo

Era o vate da corte! bem nutrido,

Farto de sangue, mas de veia pobre,

Caidos beiços, volumoso abdoômen,

Grisalha cabeleira esparramada,

Tremendo narigão, mas testa curta,

Em suma um glosador de sobremesas.

“Tancredo! — repetiu imaginando —

Um asno! só cantava para o povo!

Uma língua de fel, um insolente!

Orgulho desmedido... e quanto aos versos Morava como um sapo
n’água doce!

Não sabia fazer um trocadilho...”

56

O rei passou — com ele a companhia!

Só ficou ressupino e macilento

Da estrada em meio o trovador defunto!

IV

La caindo o sol. Bem reclinado

No vagaroso coche madornado

Depois de bem jantar fazendo a sesta,

Roncava um nédio, um barrigudo frade...

Bochechas e nariz, em cima uns óculos

Vermelho solidéu... enfim um bispo,

E um bispo, senhor Deus! da idade média, Em que os bispos — como
hoje e mais ainda —

Sob o peso da cruz bem rubicundos,

Dormindo bem, e a regalar bebendo,

Sabiam engordar na sinecura!

Papudos santarrões, depois da missa,

Lançando ao povo a bênção — por dinheiro!

O cocheiro ia bêbado por certo:

Os cavalos tocou p'lo bom caminho

Mesmo em cima das pernas do cadáver...

Refugou a parelha, mas o sota

— Que ao sol da glória episcopal enchia

De orgulho e de insolência o couro inerte, Cuspindo o poviléu, como
um fidalgo

Que em falta de miolo tinha vinho

Na cabeça devassa — deu de esporas...

Como passara sobre a vil carniça

Raléu de corvos negros, foi por cima...

Mas desgraça! maldito aquele morto!

Desgraça!... não porque pisasse o coche
Aqueles magros ossos, mas a roda
Na humana resistência abalroando...
E acorda o fradalhão...

“O que sucede?

— Pergunta bocejando, é algum bêbado?

Em que bicho pisaram?”

57

“Senhor bispo,

— Triunfante responde o bom cocheiro

Ao vigário de Cristo, ao santo Apóstolom Rebento da fidalga raça nova

Que não anda de pé como S. Pedro,

Nem estafa os corcéis de S. Francisco —

“Perdoe Vossa Excelência Eminentíssima,

É um pobre diabo de poeta...

Um homem sem miolo e sem barriga

Que lembrou-se de vir morrer na estrada!”

“Abrenúncio! rouqueja o santo bispo,

Leve o Diabo essa tribo de boêmios!

Não há tanto lugar onde se morra?

Maldita gente! inda persegue os Santos

Depois que o Diabo a leva!...”

E foi caminho.

Leve-te Deus! Apóstolo da crença,
Da esperança e da santa caridade!
Tu, sim, és religioso e nos altares
Vem cada sacristão, e cada monge
Agita a teus pés o seu turíbulo!
E o sangue do Senhor no cálix d'ouro
Da turba na oração te banha os lábios...

Leve-te Deus, Apóstolo da crença!
Sem padres como tu que fora o mundo?
É por ti que o altar apóia o trono!
É teu olhar que fertiliza os vales,
Fecunda a vinha santa do Messias!

Leve-te Deus... ou leve-te o Demônio!

V

Caiu a noite do azulado manto,
Como gotas de orvalho, sacudindo
Estrelas cintilantes. Veio a lua,

58

Banhando de tristeza o céu profundo,
Trazer aos corações melancolia,

E no éter cheiroso derramar

Cerúlea chama! — Dia incerto e pálido

Que ao lado da floresta as sombras junta E golfa pelas águas das campinas

Alvacentos clarões que as flores bebem!

A galope, de volta do noivado,

Passa o Conde Solfier e a noiva Elfrida: Seguem fidalgos que o sarau reclama.

Elfrida

— Não vês, Solfier, ali da estrada em meio Um defunto estendido?

Solfier

— Ó minha Elfrida,

Voltemos desse lado: outro caminho

Se dirige ao castelo. É mau agouro

Por um morto passar em noites destas.

Mas Elfrida aproxima o seu cavalo.

Elfrida

“Tancredo!... Vede!?... é o trovador Tancredo!

Coitado! assim morrer! um pobre moço...

Sem mãe e sem irmã! E não o enterram?

Neste mundo não teve um só amigo!

“Ninguém, senhora! respondeu da sombra

Uma dorida voz. Eu vim, há pouco,
Ao saber que do povo no abandono
Jazia como um cão, eu vim... e eu mesmo
Cavei junto do lago a cova dele.”

Elfrida

59

“Tendes um coração: tomai, mancebo,
Tomai essa pulseira... Em ouro e jóias
Tem bastante pra erguer-lhe um monumento E para longas missas lhe
dizerem
Pelo repouso d'alma...”

O moço riu-se.

O Desconhecido

“Obrigado: guardai as vossas jóias.
Tancredo o trovador morreu de fome!
Passaram-lhe no corpo frio e morto,
Salpicaram de lodo a face dele,
Talvez cuspissem nesta fronte santa,
Cheia outrora de eternas fantasias,
De idéias a valer um mundo inteiro!...
Por que lançar esmolas ao cadáver?

Leva-as, fidalga, tuas jóias belas:

O orgulho do plebeu as vê sorrindo...

Missas?... bem sabe Deus se neste mundo

Gemeu alma tão pura como a dele!

Foi um anjo! e murchou-se como as flores Morreu sorrindo, como as virgens morrem...

Alma doce que os homens enjeitaram,

Lírio, que a turba imunda profanou

Oh! não te mancharei, nem a lembrança

Com o óbolo dos ricos! Pobre corpo,

És o templo deserto, onde habitava

O Deus que em ti sofreu por um momento!

Dorme, pobre Tancredo! eu tenho braços:

Na cova negra dormirás tranqüilo...

Tu repousas ao menos!".....

.....

No entanto sofrendo a custo a raiva,

Mordendo os lábios de soberba e fúria,

Solfier da bainha arranca a espada,

Avança ao moço e brada-lhe:

Cala-te, doudo! Cala-te, mendigo!

Não vês quem te falou? Curva o joelho,

Tira o gorro, vilão...”

O Desconhecido

“Tu vês: não tremo!

Tu não vales o vento que salpica

Tua fronte de pó. Porque és fidalgo,

Não sabes que um punhal vale uma espada

Dentro do coração?”

Mas logo Elfrida:

“Acalma-te, Solfier! O triste moço

Desespera, blasfema e não me insulta.

Perdoa-me também, mancebo triste!

Não pensei ofender tamanho orgulho:

Tua mágoa respeito. Só te imploro

Que sobre a fronte ao trovador desfolhes Essas flores, as flores do
noivado

De uma triste mulher... E quanto às jóias, Lança-as no lago... Mas
quem és? teu nome?”

O Desconhecido

“Quem sou? um doudo, uma alma de insensato Que Deus maldisse e
que Satã devora!

Um corpo moribundo em que se nutre

Uma centelha de pungente fogo!
Um raio divinal que dói e mata,
Que doira as nuvens e amortalha a terra!...
Uma alma como o pó em que se pisa!
Um bastardo de Deus! um vagabundo
A que o gênio gravou na fronte — anátema!
Desses que a turba com o seu dedo aponta...
Mas não; não hei de sê-lo! eu juro n'alma, Pela caveira, pelas negras
cinzas
De minha mãe o juro!... Agora há pouco,
Junto de um morto reneguei do gênio,

61

Quebrei a lira à pedra de um sepulcro...
— Eu era um trovador, sou um mendigo...”

Ergueu do chão a dádiva d’Elfrida,
Roçou as flores aos trementes lábios,
Beijou-as. Sobre o peito de Tancredo
Pousou-as lentamente...

“Em nome dele,
Agradeço estas flores do teu seio,
Anjo que sobre um túmulo desfolhas
Tuas últimas flores de donzela!”

Depois vibrou na lira estranhas mágoas,

Carpiu à longa noite escuras nêneas,

Cantou: banhô de lágrimas o morto.

De repente parou: vibrou a lira

Co'as mãos iradas, trêmulas... e as cordas Uma por uma rebentou cantando...

Tinha fogo no crânio, e sufocava:

Passou a fria mão nas fontes úmidas,

Abriu a medo os lábios convulsivos,

Sorriu de desespero; e sempre rindo

Quebrou as jóias e as lançou no abismo...

VI

No outro dia na borda do caminho,

Deitado ao pé de um fosso aberto apenas, Viu-se um mancebo loiro que morria...

Semblante feminino, e formas débeis,

Mas nos palores da espaçosa fronte

Uma sombria dor cavara sulcos.

Corria sobre os lábios alvacentos

Uma leve umidez, um ló d'escuma,

E seus dentes a raiva constringira...

Tinha os punhos cerrados... Sobre o peito Acharam letras de uma língua estranha...

E um vidro sem licor — fora veneno!...

Ninguém o conheceu: mas conta o povo

Que, ao lançá-lo no túmulo, o coveiro
 Quis roubar-lhe o gibão, despiu o moço...
 E viu... talvez é falso... níveos seios...
 Um corpo de mulher de formas puras...

VII

Na tumba dormem os mistérios d'ambos:
 Da morte o negro véu não há erguê-lo!
 Romance obscuro de paixões ignotas,
 Poema d'esperança e desventura,
 Quando a aurora mais bela os encantava,
 Talvez rompeu-se no sepulcro deles!
 Não pode o bardo revelar segredos
 Que levaram ao céu as ternas sombras:
 — Desfolha apenas nessas fronteiras puras
 Da extrema inspiração as flores murchas...

IDÉIAS ÍNTIMAS

Fragmento

La chaise où je m'assieds, la natte où je me couche, La table où je t'écris

.....
Mes gros souliers ferrés, mon baton, mon chapeau, Mês libres pêle-mêle

entassés sur leur planche.

.....
De cet espace étroit sont tout l'ameublement.

LAMARTINE, Jocelyn

I

Ossian — o bardo é triste como a sombra

Que seus cantos povoa. O Lamartine

É monótono e belo como a noite,

Como a lua no mar e o som das ondas...

Mas pranteia uma eterna monodia,

Tem na lira do gênio uma só corda,

— Fibra de amor e Deus que um sopro agita!

Se desmaia de amor... a Deus se volta,

Se pranteia por Deus... de amor suspira.

63

Basta de Shakespeare. Vem tu agora,

Fantástico alemão, poeta ardente

Que ilumina o clarão das gotas pálidas

Do nobre Johannisberg! Nos teus romances Meu coração deleita-se...
Contudo,

Parece-me que vou perdendo o gosto,

Vou ficando *blasé*: passeio os dias Pelo meu corredor, sem
companheiro,

Sem ler, nem poetar... Vivo fumando.

Minha casa não tem menores névoas

Que as deste céu d'inverno... Solitário

Passo as noites aqui e os dias longos...

Dei-me agora ao charuto em corpo e alma: Debalde ali de um canto
um beijo implora, Como a beleza que o Sultão despreza,

Meu cachimbo alemão abandonado!

Não passeio a cavalo e não namoro,

Odeio o *lasquet*... Palavra d'honra!

Se assim me continuam por dois meses

Os diabos azuis nos frouxos membros,

Dou na Praia Vermelha ou no Parnaso.

II

Enchi o meu salão de mil figuras.

Aqui voa um cavalo no galope,

Um roxo *dominó* as costas volta

A um cavaleiro de alemães bigodes,

Um preto beberrão sobre uma pipa,

Aos grossos beiços a garrafa aperta...

Ao longo das paredes se derramam

Extintas inscrições de versos mortos,

E mortos ao nascer!... Ali na alcova

Em águas negras se levanta a ilha

Romântica, sombria, à flor das ondas

De um rio que se perde na floresta...
— Um sonho de mancebo e de poeta,
El-Dorado de amor que a mente cria,
Como um Éden de noites deleitosas...
Era ali que eu podia no silêncio
Junto de um anjo... Além o romantismo!

64

Borra adiante folgaz caricatura
Com tinta de escrever e pó vermelho
A gorda face, o volumoso abdômen,
E a grossa penca do nariz purpúreo
Do alegre vendilhão entre botelhas,
Metido num tonel... Na minha cômoda
Meio encetado o copo, inda verbera
As águas d'oiro do *Cognac* ardente: Negreja ao pé narcótica botelha
Que da essência de flores de laranja
Guarda o licor que nectariza os nervos.
Ali mistura-se o charuto havano
Ao mesquinho cigarro e ao meu cachimbo...
A mesa escura cambaleia ao peso
Do titâneo *Digesto*, e ao lado dele *Childe-Harold* entreaberto... ou
Lamartine Mostra que o romantismo se descuida
E que a poesia sobrenada sempre

Ao pesadelo clássico do estudo.

III

Reina a desordem pela sala antiga,

Desce a teia de aranha as bambinelas

À estante pulvurenta. A roupa, os livros Sobre as poucas cadeiras se confundem.

Marca a folha do *Faust* um colarinho E Alfredo de Musset encobre, às vezes

De *Guerreiro*, ou *Valasco*, um texto obscuro.

Como outrora do mundo os elementos

Pela treva jogando cambalhotas,

Meu quarto, mundo em caos, espera um *Fiat*!

IV

Na minha sala três retratos pendem:

Ali Victor Hugo. — Na larga frente

Erguidos luzem os cabelos louros,

Como c'roa soberba. Homem sublime!

O poeta de Deus e amores puros!

Que sonhou Triboulet, Marion Delorme

E Esmeralda — a Cigana... E diz a crônica

Que foi aos tribunais parar um dia

Por amar as mulheres dos amigos

E adúlteros fazer *romances vivos*.

V

Aquele é Lamennais — o bardo santo,
Cabeça de profeta, ungido crente,
Alma de fogo na mundana argila
Que as harpas de Sion vibrou na sombra,
Pela noite do século chamando
A Deus e à liberdade as loucas turbas.
Por ele a George Sand morreu de amores,
E dizem que... Defronte, aquele moço
Pálido, pensativo, a fronte erguida,
Olhar de Bonaparte em face austríaca,
Foi do homem secular as esperanças:

No berço imperial um céu de agosto
Nos cantos de triunfo despertou-o...
As águias de Wagram e de Marengo
Abriam flamejando as longas asas
Impregnadas do fumo dos combates
Na púrpura dos Césares, guardando-o...
E o gênio do futuro parecia
Predestiná-lo à glória. A história dele?...
Resta um crânio nas urnas do estrangeiro...
Um loureiro sem flores nem sementes...
E um passado de lágrimas... A terra
Tremeu ao sepultar-se o Rei de Roma
Pode o mundo chorar sua agonia
E os louros de seu pai na frente dele
Infecundos depor... Estrela morta,
Só pode o menestrel sagrar-te prantos!

VI

Junto a meu leito, com as mãos unidas,
Olhos fitos no céu, cabelos soltos,
Pálida sombra de mulher formosa
Entre nuvens azuis pranteia orando.
É um retrato talvez. Naquele seio
Porventura sonhei douradas noites,

Talvez sonhando desatei sorrindo
Alguma vez nos ombros perfumados
Esses cabelos negros e em delíquio
Nos lábios dela suspirei tremendo,
Foi-se a minha visão... E resta agora
Aquele vaga sombra na parede
— Fantasma de carvão e pó cerúleo! —
Tão vaga, tão extinta e fumacenta
Como de um sonho o recordar incerto.

VII

Em frente do meu leito, em negro quadro, A minha amante dorme. É
uma estampa
De bela adormecida. A rósea face
Parece em visos de um amor lascivo
De fogos vagabundos acender-se...
E como a nívea mão recata o seio...
Oh! quanta s vezes, ideal mimoso,
Não encheste minh'alma de ventura,
Quando louco, sedento e arquejante
Meus tristes lábios imprimi ardentes
No poento vidro que te guarda o sono!

VIII

O pobre leito meu, desfeito ainda,
A febre aponta da noturna insônia.
Aqui lânguido à noite debati-me
Em vãos delírios anelando um beijo...
E a donzela ideal nos róseos lábios,
No doce berço do moreno seio
Minha vida embalou estremecendo...
Foram sonhos contudo! A minha vida
Se esgota em ilusões. E quando a fada
Que diviniza meu pensar ardente
Um instante em seus braços me descansa
E roça a medo em meus ardentes lábios
Um beijo que de amor me turva os olhos...
Me ateia o sangue, me enlanguece a fronte...
Um espírito negro me desperta,
O encanto do meu sonho se evapora...

67

E das nuvens de nácar da ventura
Rolo tremendo à solidão da vida!

IX

Oh! ter vinte anos sem gozar de leve
A ventura de uma alma de donzela!

E sem na vida ter sentido nunca

Na suave atração de um róseo corpo

Meus olhos turvos se fechar de gozo!

Oh! nos meus sonhos, pelas noites minhas Passam tantas visões sobre meu peito!

Palor de febre meu semblante cobre,

Bate meu coração com tanto fogo!

Um doce nome os lábios meus suspiram,

Um nome de mulher... e vejo lânguida

No véu suave de amorosas sombras

Seminua, abatida, a mão no seio,

Perfumada visão romper a nuvem,

Sentar-se junto a mim, nas minhas pálpebras O alento fresco e leve como a vida

Passar delicioso... Que delírios!

Acordo palpitante... inda a procuro:

Embalde a chamo, embalde as minhas lágrimas Banham meus olhos, e suspiro e gemo...

Imploro uma ilusão... tudo é silêncio!

Só o leito deserto, a sala muda!

Amorosa visão, mulher dos sonhos,

Eu sou tão infeliz, eu sofro tanto!

Nunca virás iluminar meu peito

Com um raio de luz desses teus olhos?

Meu pobre leito! eu amo-te contudo!

Aqui levei sonhando noites belas;

As longas horas olvidei libando

Ardentes gotas de licor dourado,

Esqueci-as no fumo, na leitura

Das páginas lascivas do romance...

68

Meu leito juvenil, da minha vida

És a página d'ouro. Em teu asilo

Eu sonho-me poeta e sou ditoso...

E a mente errante devaneia em mundos

Que esmalta a fantasia! Oh! quantas vezes Do levante no sol entre
odalisca

Momentos não passei que valem vidas!

Quanta música ouvi que me encantava!

Quantas virgens amei! que Margaridas,

Que Elviras saudosas e Clarissas,

Mais trêmulo que Faust, eu não beijava...

Mais feliz que Don Juan e Lovelace

Não apertei ao peito desmaiando!

Ó meus sonhos de amor e mocidade,

Porque ser tão formosos, se devíeis

Me abandonar tão cedo... e eu acordava

Arquejando a beijar meu travesseiro?

XI

Junto do leito meus poetas dormem

— O Dante, a *Bíblia*, Shakespeare e Byron Na mesa confundidos. Junto deles

Meu velho candeeiro se espreguiça

E parece pedir a formatura.

Ó meu amigo, ó velador noturno,

Tu não me abandonaste nas vigílias,

Quer eu perdesse a noite sobre os livros, Quer, sentado no leito, pensativo

Relesse as minhas cartas de namoro...

Quero-te muito bem, ó meu comparsa

Nas doudas cenas de meu drama obscuro!

E num dia de *spleen*, vindo a pachorra, Hei de evocar-te dum poema heróico

Na rima de Camões e de Ariosto,

Como padrão às lâmpadas futuras!

.....

XII

Aqui sobre esta mesa junto ao leito

Em caixa negra dois retratos guardo:
Não os profanem indiscretas vistas.
Eu beijo-os cada noite: neste exílio
Venero-os juntos e os prefiro unidos...
— Meu pai e minha mãe! Se acaso um dia,
Na minha solidão me acharem morto,
Não os abra ninguém. Sobre meu peito
Lancem-os em meu túmulo. Mais doce
Será certo o dormir da noite negra
Tendo no peito essas imagens puras.

XIII

Havia uma outra imagem que eu sonhava
No meu peito, na vida e no sepulcro,
Mas ela não o quis... rompeu a tela,
Onde eu pintara meus dourados sonhos.
Se posso no viver sonhar com ela,
Essa trança beijar de seus cabelos
E essas violetas inodoras, murchas,
Nos lábios frios comprimir chorando,
Não poderei na sepultura, ao menos,
Sua imagem divina ter no peito.

XIV

Parece que chorei... Sinto na face

Uma perdida lágrima rolando...

Satã leve a tristeza! Olá, meu pagem,

Derrama no meu copo as gotas últimas

Dessa garrafa negra...

Eia! bebamos!

És o sangue do gênio, o puro néctar

Que as almas de poeta diviniza,

O condão que abre o mundo das magias!

Vem, fogueiro *Cognac*! É só contigo Que sinto-me viver. Inda palpito,

Quando os eflúvios dessas gotas áureas

Filtram no sangue meu correndo a vida,

Vibram-me os nervos e as artérias queimam, Os meus olhos ardentes
se escurecem

E no cérebro passam deliriosos

70

Assomos de poesia... Dentre a sombra

Vejo num leito d'ouro a imagem dela

Palpitante, que dorme e que suspira,

Que seus braços me estende...

Eu me esquecia:

Faz-se noite; traz fogo e dois charutos

E na mesa do estudo acende a lâmpada...

BOÊMIOS

ATO DE UMA COMÉDIA NÃO ESCRITA

Totus mundus, agit histrionem.

Provérbio do tempo de SHAKESPEARE

A cena passa-se na Itália, no século XVI. Uma rua escura e deserta. Alta noite. Numa esquina uma imagem de Madona em seu nicho alumado por uma lâmpada.

Puff dorme no chão abraçando uma garrafa. Nini entra tocando guitarra. Dão 5 horas.

NINI

Olá! que fazes, Puff? dormes na rua?

PUFF, *acordando*

Não durmo... Penso.

NINI

Estás enamorado?

E deitado na pedra acaso esperas

O abrir de uma janela? Estás cioso

E co'a botelha em vez de durindana

Aguardas o rival?

PUFF

Ceei à farta

Na taverna do Sapo e das Três-Cobras...

Faço o quilo... ao repouso me abandono.

Como o Papa Alexandre ou como um Turco,

Me entrego ao *far niente* e bem a gosto Descanso na calçada imaginando.

71

NINI

Embalde quis dormir. Na minha mente

Fermenta um mundo novo que desperta.

Escuta, Puff: eu sinto no meu crânio,

Como em seio de mãe, um feto vivo...

Na minha insônia vela o pensamento:

Os poetas passados e futuros

Vou todos ofuscar... Aqui no cérebro

Tenho um grande poema. Hei de escrevê-lo...

É certa a glória minha!

PUFF

A idéia é boa:

Toma dez bebedeiras... são dez cantos.

Quanto a mim, tenho fé que a poesia

Dorme dentro do vinho.

Os bons poetas

Para ser imortais beberam muito.

NINI

Não rias... Minha idéia é nova e bela.

A Musa me votou a eterna glória.

Não me engano, meu Puff, enquanto sonho

Se aos poetas divinos Deus concede

Um céu mais glorioso, ali com Tasso,

Com Dante e Ariosto eu hei de ver-me...

Se eu fizer um poema, certamente

No Pantheon da fama cem estátuas

Cantarão aos vindouros o meu gênio!

PUFF

Em estátua, meu Nini? Estás zombando!

E impossível que saias parecido...

Que mármore daria a cor vermelha

Desse imenso nariz, dessas melenas?

NINI

Estás bêbado, Puff. Tresandas vinho.

72

PUFF

O vinho!?... és uma besta!... só um parvo Pode a beleza desmentir do vinho.

Tu nunca leste o *Cântico dos Cânticos* Onde o Rei Salomão, como elogio,

Dizia à noiva: — *Pulchriora sunt*

Ubera tua vino!

NINI

És sempre um Bobo.

PUFF

E tu és sempre esse nariz vermelho,
Que ainda aqui na treva desta rua
Flameja ao pé de mim. Quando te vejo,
Penso que estou na igreja ouvindo missa
Dita por Cardeal.

NINI

És um devasso...

PUFF

Respondo-te somente o que dizia
Sir John Falstaff, da noite o cavaleiro:
“Se Adão pecou no estado de inocência,
Que muito é que nos dias da impureza
Peque o mísero Puff?” Tu bem o sabes:
Toda a fragilidade vem da carne...

E na carne se eu tanto excedo os outros, Vícios não devem meus
causar espanto.

Minh'alma dorme em treva completíssima
Pela minha descrença... E tu, maldito,
Por que sempre não vens esclarecer-me
Com esse teu farol aceso sempre,
Cavaleiro da lâmpada vermelha,
As trevas de minh'alma?

NINI

Que leproso!

73

PUFF

Sou um homem de peso. Entendo a vida,
Tenho muito miolo; e a prova disto
É que não sou poeta, nem filósofo...
E gosto de beber, como Panúrgio.
Se tu fosses tonel, como pareces,
Eu te bebera agora de um só trago.

NINI

Quero-te bem contudo. Amigos velhos
Deixemo-nos de histórias. Meu poema...

PUFF

Se falas em poema, eu logo durmo.

NINI

Uma vez era um Rei...

PUFF

Não vês? eu ronco.

NINI

Quero a ti dedicar minha obra-prima...

Irás junto comigo à eternidade!

Teu retrato porei no frontispício.

Meu poema será uma coroa

Que as nossas fronte engrinalde juntas.

PUFF

Pensei-te menos doudo. O teu poema

Seria uma sublime carapuça!

Mas, já que sonhas tanto, olha, meu Nini, Tu precisas de um saco.

NINI

Impertinente!

PUFF

Dá-me aqui tua mão. Sabes, amigo?

Passei ontem o dia de namoro:

Do velho Conde que ali mora em frente...

Estou adiantado nos amores.

A cozinheira, outrora minha amante,

Meus passos guia, meus suspiros leva:

Mas preciso com pressa de um soneto!

Prometes-me fazê-lo?

NINI

Se me ouvires

Recitar meu poema...

PUFF

Eu me resigno.

Declama teu sermão, como um vigário...

Mas o sono ao rebanho se permite?

(Entra um criado correndo.)

Roa-me o diabo as tripas, se não vejo

Ali correr com pernas de cabrita

O criado do cônego Tansoní.

NINI

Onde vais, Gambioletto?

GAMBIOLETTTO

Vou à pressa

Ao doutor Fossuário.

PUFF

Acaso agora

O carrasco fugiu?

NINI

Quem agoniza?

GAMBIOLETTTO

O Reverendo e Santo Sr. Cônego!

Deitando-se a dormir, depois da ceia,

75

No colo de Madona la Zaffeta,

Umas dores sentiu pela barriga,

Caiu estrebuchando sobre a sala...

Morre de apoplexia.

NINI

O diabo o leve!

GAMBIOLETTTO

E o médico, Srs.!

PUFF

Venturoso!

Sempre é Cônego... Nini, *dulce et decus Pro patria mori...* É doce e glorioso Morrer de apoplexia! Quem me dera

Morrer depois da ceia, de repente!
Não vem o confessor contar novelas,
Não soam cantos fúnebres em torno,
Nem se força o medroso moribundo
A rezar, quando só dormir quisera!
Venturosos os Cônegos e os Bispos...
E os papudos Abades dos conventos!
Eles podem morrer de apoplexia!
E se morrem pensando — coisa nova! —
Quem nunca no viver cansou-se nisso,
Se eles morrem pensando, ante seus olhos, No momento final sem ter
pavores,
Inda corre a visão da bela mesa!
A não morrer-se como o velho Píndaro
Cantando, sobre o seio amorenado
De sua amante Grega, oh! quem me dera
Cair morto no chão, beijando ainda
A botelha divina!

NINI

Que maluco!
A estas horas da noite, assim no escuro
Não temes de lembrar-te de defuntos?
Beijarias até uma caveira,

Se espumante o Madeira ali corresse!

PUFF

Os cálices doirados são mais belos!

Inda porém mais doce é nos beicinhos

Da bela moça que sorrindo bebe...

Libar mais terno o saibo dos licores...

Eu prefiro beijar a tua amante.

NINI

Tens medo de defuntos?

PUFF

Um bocado.

Sinto que não nasci para coveiro.

Contudo, no domingo, à meia-noite...

Pela força passei: vi nas alturas,

Do luar sem vapor à luz formosa,

Um vilão pendurado. Era tão feio!

A língua um palmo fora, sobre o peito,

Os olhos espantados, boca lívida,

Sobre a cabeça dele estava um corvo...

O morto estava nu, pois o carrasco

Os mortos despe pra vestir os filhos

E deixa à noite o padecente à fresca.

Eu senti pelo corpo uns arrepios...

Mas depois veio o ânimo... trepei

Pela escada da forca, fui acima...

E pintei uns bigodes no enforcado.

NINI

Bravo como um Vampiro!

PUFF

Oh! antes d'ontem

Passei pelos telhados sem ter medo,

Para evitar um pátio onde velava

Um cão — que enorme cão! — subindo ao quarto Onde dorme Rosina
Belvidera...

77

NINI

Ousaste ao Cardeal depor na frente

Tão pesada coroa?

PUFF

A mitra cobre...

Dizem que a santidade lava tudo!

Depois... o Cardeal estava bêbado...

A propósito, sabes dos amores

Do capitão Tybald? O tal maroto

Não sei de que milagres tem segredo

Que deu volta à cabeça da rainha.

NINI

Por isso o pobre Rei anda tão triste!

PUFF

Spadaro, o fidalgote barba-ruiva,

Contou-me que espiando p'la janela

Do quarto da rainha os viu... Caluda!

NINI

E o Rei que faz? Não tem lá na cozinha

Algum pau de vassoura ou um chicote?

PUFF

El-Rei Nosso Senhor então ceava.

NINI

Santo Rei!

PUFF

E demais é bem sabido

Que El-Rei só reina à mesa e nas caçadas.

NINI

Nunca perde um veado quando atira.

PUFF

Ele caça veados?... Má fortuna!

78

Não o cacem também pela ramagem!

NINI

Com língua tão comprida e viperina

Irás parar na forca...

PUFF

Nini, escuta:

Assisti esta noite a um pagode

Na taverna do Sapo e das Três-Cobras.

Era já lusco-fusco... e eu entrando

Dou com Frei São José e Frei Gregório,

O Prior do convento dos Bernardos

E mais uns dois ou três que só conheço

De ver pelas esquinas se encostando,

Ou dormidos na rua a sono solto...

Que soberbo painel! Faze uma idéia!

Um banquete! fartura! que presuntos!

Que tostados leitões que recendiam!

Numa enorme caldeira enormes peixes!

Recheados capões fervendo ainda!

Perus! *olhas podridas!* costeletas...

— Esgotara o talento a cozinheira!

Abertos garrações! garrafas cheias!

Vinho em copos imensos transbordando...

Na toalha, já suja, debruçados

Aqueles religiosos cachaçados

De boca aberta e de embotados olhos.

Gastrônomos! ali é que se via

Que é ciência o comer... e como um frade Goza pelo nariz e pelos olhos,

Pelas mãos, pela boca... e faz focinho

E bate a língua ao paladar gostoso

Ao celeste sabor de um bom pedaço!

Depois! era bonito! Frei Gregório

Co'a boca de gordura reluzente,

Farto de vinho, esquece o reumatismo,

Esquece a erisipela já sem cura,

79

Canta rondós e dança a tarantela...

Arrasta-se caindo e se babando

Aos pés da taverneira. De joelhos

Faz-lhe a corte, cantando o *Miserere*, Principia sermões, engrola textos,

E a gorda mão estende ao nédio seio

Da bela mocetona... a mão lhe beija,

A mão que o cetro cinge de vassoura...

Chora, soluça e cai, estende os braços,

Ainda a chama e cantochão entoa...

Era de rir! os velhos amorosos,

Uns de joelhos no chão, outros cantando

Estendidos na mesa entre os despojos,

Outros beijando a moça, outros dormindo...

E ela no meio delambida e fresca

Excita-os mutuamente e os rivaliza,

Passa-lhes pelo queixo a mão gorducha...

Corre o Prior a soco um Barbadinho,

Atracam-se, blasfemam, se esconjuram...

Um agarra na barba do contrário,

Outro tenta apertar o papo alheio...

Abraçam-se na luta os dois volumes

E rolam como pipas. No oceano

Assim duas baleias ciumentas

Atracam-se na luta... Que risadas!

Que risadas, meu Deus! arrebetando

Soltou o pobre Puff ante a comédia!

NINI

Ouve agora o poema...

PUFF

Espera um pouco:

A taverna do canto não se fecha...

Está aberta. Compra uma garrafa...

Bom vinho... tu bem sabes! Tenho a goela Fidalga como um Rei. Não tenho dúvida:

Mentiu a minha mãe quando contou-me

80

Que nasci de um prosaico matrimônio...

Eu filho de escrivão!... Para criar-me

Era — senão um Rei — preciso um Bispo!

NINI

(Vai à taverna e volta.)

Eis aqui uma bela empada fria,

Uma garrafa e copo.

PUFF, *quebrando o copo*

O Demo o leve!

Eu sou como Diógenes: só quero

Aquilo sem o que viver não posso.

Deitado nesta laje, preguiçoso,

Olhando a lua, beijo esta garrafa...

E o mundo para mim é como um sonho.

Creio até que teu ventre desmedido,

Como escura caverna, vai abrir-se,
Mostrando no seio iluminado
Panoramas de harém, sultanas lindas
E longas prateleiras de bom vinho!

NINI

Dou começo ao poema. Escuta um pouco.

I

“Havia um Rei, numa ilha solitária,
Um Rei valente, cavaleiro e belo.
O Rei tinha um irmão: — era um mancebo
Pálido, pensativo. A sua vida
Era nas serras divagar cismando,
Sentar-se junto ao mar, dormir no bosque Ou vibrar no alaúde os seus
gemidos.

II

Vagabundo, uma vez, junto das ondas
O Príncipe encontrou na areia fria
Uma branca donzela desmaiada,
Que um naufrágio na praia arremessara:
Revelavam-lhe as roupas gotejantes

Das bem moldadas formas. O mancebo

Nos braços a tomou e foi com ela

Esconder-se no bosque.

Quando a bela

Suspirando acordou, o belo Príncipe

Aos pés dela velava de joelhos.

Amaram-se. É a vida. Eles viveram

Desse desmaio que dá corpo aos sonhos,

Que realiza visões e aroma a vida

Na sua primavera. A lua pálida,

As sombras da floresta e dentre a sombra As aves amorosas que
suspiram

Viram aquelas fronteiras namoradas,

Ouviram, sufocando-se num beijo,

Suspiros que o deleite evaporava.

III

O Rei tinha um truão. O caso é visto:

É muito natural. Se Reis sombrios

Gostam de bobos na doirada corte,

Não admira decerto que um risonho

Em vez de capelão tivesse um Bobo.

Loriolo — o truão do Rei, acaso,

Um dia, atravessando p'la floresta,

Foi dar numa cabana de folhagens:
Ninguém estava ali, porém num leito
De brandas folhas e cheirosas flores
Ele viu estendidas roupas alvas
— E roupas de mulher! e junto um gorro,
Que pelas jóias e flutuantes plumas
E pela firma no veludo negro
Denunciava o Príncipe.

Loriolo,
Apesar de na corte ser um Bobo,
Não era um zote. Foi-se remoendo...

82

Jurou dar com a história dos namoros
E, para andar melhor em tal caminho,
Ele, que adivinhava que as Américas
Sem proteção de Rei ninguém descobre,
Madrugou muito cedo... inda era escuro
E convidou El-Rei para o passeio.

IV

Ora, por uma triste desventura,
O Rei entrando na Cabana Verde
Achou só a mulher... Adormecida

No desalinho descuidoso e belo
Com que elas dormem, soltos os cabelos,
A face sobre a mão e os seios lindos
Batendo à solta na macia tela
Da roupa de dormir que os modelava...
Não digo mais...

Loriolo pôs-se à espreita.
O Rei de leve despertou a bela,
Acordou-a num beijo...

V
A linda moça,
Se havia ali raivosa apunhalar-se,
Fazer espalhafato e gritaria,
Por um capricho, voluptuoso assomo,
Entregou-se ao amor do Rei...

VI
“Maldito!”
Bradou-lhe à porta um vulto macilento.
“Maldito! meu irmão, aquela moça
É minha, minha só, é minha amante
E minha esposa fora...”

O Rei sorrindo
Lhe estende a régia mão e diz alegre:

“A culpa é tua. Eu disto não sabia;

Se do teu casamento me falasses,

83

Eu respeitara a tua...”

“Basta, infame!

Não acrescentes zombaria ao crime.

Hei de punir-te. É solitário o bosque;

Aqui não és um Rei, porém um homem,

Um vil em cujo sangue hei de lavar-me,

Oh! sangue! quero sangue! eu tenho sede!”

VII

Despiu tremendo a reluzente espada.

O mesmo fez o Rei. Lutaram ambos.

Foeminae sacra fames, quantum pectora Mortalia cogis! E embalde a
moça, Ajoelhando, seminua e pálida,

Vinha chorando, mais gentil no pranto,

Entre as espadas se lançar gemendo.

Embalde! Longo tempo encarniçada

A peleja durou... Enfim caíram:

Rolaram ambos trespassados, frios...

E, na treva de morte que o cegava,

Inda alongando os braços convulsivos

Que avermelhava o fraticida sangue,
Procuravam no sangue o inimigo!

VIII

O Bobo fez as covas. Na montanha
Enterrou os irmãos. E quanto à moça,
Pelo braço a tomou chorosa e fria,
Foi ao paço e, na gótica varanda,
De coroa real e longo manto,
Falou à plebe, prometeu franquezas...
Impostos levantar e dar torneios.
Falou aos guardas: prometeu-lhes vinho...
Falou à fidalguia, mas no ouvido...
E prometeu-lhe consentir nos vícios
E depressa fazer uma lei nova
Pela qual, se um fidalgo assassinasse
Algum torpe vilão, ficasse impune...
E nem pagasse mais a vil quantia

84

Que era pena do crime; e alto disse
Que havia conquistar países novos.

IX

A história infelizmente é muito vista.

Não sou original! É uma desgraça!

Mas prefiro o caráter verdadeiro

De trovador cronista.

Loriolo

Trocou de guizo o boné sonoro

— Muito leve chapéu! — pela coroa...

Só teve uma desgraça o Rei novato:

Foi que um dia fugiu-lhe do palácio

A tal moça volante nos amores.

X

Muitos anos passaram. Loriolo

Era um sublime Rei. De Rei a Bobo

Já tantos têm caído! Não admira

Que um Bobo sendo Rei primasse tanto.

Governava tão bem como governam

Os Reis de sangue azul e raça antiga.

Demais gastava pouco e, se não fosse

Seu amor pelas alvas formosuras,

Decerto que na lista dos monarcas

Ele ficava sendo o Rei-Sovina.

Enfim, era um monarca de mão cheia.

Tinha só um defeito — vendo sangue

Tinha frio no ventre e desmaiava

Ao luzir de uma espada... Era nervoso!

Ninguém falava nisso. Até a giba,

A figura de anão, a pele escura,

Aquela boca negra escancarada

(E que nem dentes amarelos tinha

Pra ser de Adamastor), as gâmbias finas, Eram tipo dos quadros dos pintores.

Se pintavam Adônis ou Cupido

Copiavam o Rei em corpo inteiro!

E o oiro das moedas, que trazia

85

A ventosa bochecha, os beijos grossos,

O porcino perfil e a cabeleira...

Era beijado com fervor e culto.

XI

Loriolo envelhecia entre os aplausos,

Dando a mão a beijar à fidalguia.

Demais, um sabichão fizera um livro

Em vinte e tantos volumes in-fólio,

Obra cheia de mapas e figuras,

Em que provava que por linha reta

De Hércules descendia Loriolo

E portanto de Júpiter Tonante!...

E apresentou as certidões em cópia
De óbito e nascimento e batistério
E até de casamento! e para prova
De que nas veias puras do Monarca
Não correrá a mais leve bastardia...
É inútil dizer que os tais volumes
Nada contavam sobre o pai — porqueiro,
Como o do Santo Papa Sixto Quinto...
E sobre a mãe do Rei — a velha Mória,
Que vendera perus... Deus sabe o resto!
Nos tempos folgazões da mocidade!

XII

Um dia o reino cem navios tocam:
São piratas do Norte! — são Normandos!
Infrene multidão nas praias corre,
Levando tudo a ferro... até os frades
Matam, queimam, saqueiam, furtam moças...
E a infrene turba corre até os paços.

XIII

Enquanto vem a campo a fidalguia,
Armada *pied en cap*, espada em punho, Loriolo sem fala, nos apertos...
Nas adegas se esconde.

Embalde o chamam,

Embalde corre voz que dos Normandos
Emissário de paz o Rei procura,
El-Rei suou de susto a roupa inteira!
Nem era de pasmar que a Reis e povo,
Como ao bicho da seda a trovoadas,
Camisas de onze varas apavorem
E façam frio aparições de força!

XIV

Um soldado normando, que buscava
Nas adegas reais alguma pinga,
Mete a verruma numa velha pipa:
Um grito sai dali, mas não licores...
O soldado feroz destampa o nicho,
Agarra um vulto dentro, mas somente
Sente nas mãos vazia cabeleira...
Desembainha a torva durindana,
Nas cavernas da pipa e nas cavernas
Do coração do Rei reboa o golpe.
Estala-se o tonel de meio a meio.
Entretanto o bom Rei que não falava,
Sujo da líria da inosa pipa,
Mais morto do que vivo (já pensando

Que seu reino acabava num espeto
Como o reino do galo), às cambalhotas
Rola aos pés do soldado, chora e treme,
Gagueja de pavor nos calafrios
E pelo amor de Deus perdão implora.

XV

O soldado, maroto e bom gaiato,
Agarra às costas o real trambolho,
Como um vilão que à feira leva um porco...
E no meio do pátio, entre despojos,
De pernas para o ar e cara suja
Atira o Bobo...

— El-Rei! clama um fidalgo.

XVI

87

Porém o Rei não fala... Sua e treme.

“Singofredo o pirata aqui me envia:

Diz ao Rei o pacífico Mercúrio

O Arauto de paz que vem de bordo —

Eu venho aqui propor-vos um tratado.

Por direito de espada e por herança

Singofredo é senhor destes países;

Ele vem reclamar sua coroa...

Se o Rei não se opuser não corre sangue: Senão hão de fazê-lo em sarrabulho,

Puxado p'lo nariz o encher de lodo

E espetar-lhe a careta sobre um mastro.

Singofredo, o feroz, exige apenas

Que o Rei deixando o cetro deste reino

Seja sempre na corte Rei... da Lua.

Loriolo virá ao seu caminho

Trajando seu gibão amarelado

Com remendos de cor e campainhas,

Meias roxas e gorro afunilado.”

XVII

Loriolo suspira. O povo espera.

Pela face do Bobo corre a furto

Uma lágrima trêmula. É desgraça

Tendo subido a Rei voltar...

Nem ousa

O nome proferir de sua infâmia.

De repente uma idéia o ilumina...

Deu uma das antigas gargalhadas,

Inda em trajes de Rei graceja e pula.

Foi uma dança cômica, fantástica,
Um riso que doía — tão gelado
Coava ao coração!... Estava doudo...
Dançou a gargalhar... caiu exausto,
Caiu sem movimento sobre o lodo...
Escutaram-lhe o peito. Estava morto.

88

Ora, o pirata, o invasor normando,
Era filho da nossa conhecida,
Que, posto não pudesse com acerto
Dizer quem era o pai do seu boêmio,
Afirmava contudo afoutamente
Que, em todo o caso, tinha jus ao trono.

Reina pela cidade a bebedeira...
E bebendo-se à saúde do bastardo
O Bobo que foi Rei ninguém sepulta...”

Bem vês, amigo Puff, que neste conto
Em poucos versos digo histórias longas:
— Amores, mortes e no trono um Bobo
E sobre o lodo um Rei que não se enterra.

Muito embora a mulher as roupas façam,

Eu provo que o burel não faz o monge,

E um Bobo é sempre um Bobo. Mostro ainda De meu estro no vário
cosmorama

Um Rei que numa pipa o trono perde

E um bastardo que o pai dizer não pode

E em nome de dois pais, ambos em dúvida, Vem na sangueira
reclamar seu nome.

Um outro só com isso dera a lume

Um poema em dez cantos. Sou conciso,

Não ousa tanto: dou somente idéias,

Esboço aqui apenas meu enredo.

Mas... Puff olá, meu Puff, estás dormindo, Prosaico beberrão! Acorda
um pouco!

Bebeu todo o meu vinho, a empada foi-se...

Não resta-me esperança! Este demônio

De um poeta como eu nem vale um murro!

UM HOMEM DA PLATÉIA

Silêncio! fora a peça! que maçada!

89

Até o ponto dorme a sono solto!

Levanta-se o pano até o meio.

Passa por debaixo e vem até a rampa o PRÓLOGO,

*velho de cabeça calva, camisola branca, carapuça frígia coroada de louros.
Tem um ramo de oliveira na mão. Faz as cortesias do estilo e fala: Dom
Quixote, sublime criatura!*

Tu sim! foste leal e cavaleiro,

O último herói, o paladim extremo

De Castela e do mundo. Se teu cérebro

Toldou-se na loucura, a tua insânia

Vale mais do que o siso destes séculos

Em que a infâmia, Dagon cheio de lodo,

Recebe as orações, mirras e flores...

E a louca multidão renega o Cristo!

Tua loucura revelava brio:

No triste livro do imortal Cervantes

Não posso crer um insolente escárnio

De cavaleiro andante aos nobres sonhos,

Ao fidalgo da Mancha, cuja nódoa

Foi só ter crido em Deus e amado os homens E votado seu braço aos
oprimidos.

Aquelas folhas não me causam riso,

Mas desgosto profundo e tédio à vida.

Soldado e trovador, era impossível

Que Cervantes manchasse um valeroso

Em vil caricatura! e desse à turba,

Como presa de escárnio e de vergonha,

Esse homem que à virtude, amor e cantos

Abria o coração!...

Estas idéias

Servem para desculpa do poeta.

Apesar de bom moço o autor da peça

Tem uns laivos talvez de Dom Quixote...

90

E nestes tempos de verdade e prosa

— Sem Gigantes, sem Mágicos medonhos

Que velavam nas torres encantadas

As donzelas dormidas por cem anos —

Do seu imaginar esgrime as sombras

E dá botes de lança nos moinhos.

Mas não escreve sátiras: apenas

Na idade das visões dá corpo aos sonhos, Faz trovas e não talha
carapuças,

Nem rebuça no véu do mundo antigo,

Pra realce maior, presentes vícios,

Não segue Juvenal e não embebe

Em venenoso fel a pena escura

Para nódoas pintar no manto alheio.

O tempo em que se passa agora a cena

É o século dos Bórgias. O Ariosto

Depôs na frente a Rafael gelado

Sua c'roa divina e o segue ao túmulo.

Ticiano inda vive. O rei da turba

É um gênio maldito — o Aretino,

Que vende a alma e prostitui as crenças.

Aretino! essa incrível criatura,

Poeta sem pudor, onda de lodo

Em que do gênio profanou-se a pérola...

Vaso d'oiro que um óxido sem cura

Azinhavrou de morte... homem terrível

Que tudo profanou co'as mãos imundas,

Que latiu como um cão mordendo um século!

E, como diz um epitáfio antigo,

Só em Deus não mordeu, porque o não vira...

Como ele, foi devasso todo o século:

Os contos de Boccaccio e de Brantôme

São mais puros que a história desses tempos...

Tasso enlouquece. *O Rei que se diverte*

— O herói de Marignan e de Pavia

Que num vidro escrevera do palácio

“*Femme souvent varie*”, mas leviano Com mais amantes que um Sultão
vivia —

Mandava ao Aretino amáveis letras,
Um colar d'oiro com sangrentas línguas
E dava-lhe pensões. O Vaticano
Viu o Papa beijando aquela fronte.
Carlos V o nomeia cavaleiro,
Abraça-o e — inda mais! — lhe manda escudos.
O Duque João Médici, o adora,
Dorme com ele a par no mesmo leito...
É um tempo de agonias: a arte pálida,
Suarenta, moribunda, desespera
E aguarda o funeral de Miguel Ângelo,
Para com ele abandonar o mundo
E angélica voltar ao céu dos Anjos.

Agora basta. Revelei minh'alma.
A cena descrevi onde correra
Inteira uma comédia, em vez de um ato
Se o poeta, mais forte, se atrevesse
A erguer nos versos a medonha Sombra
Da loucura fatal do mundo inteiro.

Boas noites! platéia e camarotes:
O ponto já me diz que deixe o campo,
O primeiro galã todo empoado,

Cheio de vermelhão, já dentro fala...

Estão cheios de luz os bastidores.

Uma última palavra: o autor da peça,

Puxando-me da túnica romana,

Diz-me da cena que eu avise às Damas

Que desta feita os saís não são precisos...

Não há de sarrabulho haver no palco.

É uma peça clássica. O perigo

Que pode ter lugar é vir o sono;

Mas dormir é tão bom, que certamente

Ninguém por esse dom fará barulho.

O assunto da Comédia e do Poema

Era digno sem dúvida, Senhores,

De uma pena melhor; mas desta feita

92

Não fala Shakespeare, nem Gil Vicente.

O poeta é novato, mas promete:

Posto que seja um homem barrigudo

E tenha por Tália o seu cachimbo

Merece aplausos e merece glória.

Solidão

Nas nuvens cor de cinza do horizonte

A lua amarelada a face embuça;

Parece que tem frio e, no seu leito,

Deitou, para dormir, a carapuça.

Ergueu-se... vem da noite a vagabunda

Sem xale, sem camisa e sem mantilha,

Vem nua e bela procurar amantes...

— É doida por amor da noite a filha.

As nuvens são uns frades de joelhos,

Rezam adormecendo no oratório...

Todos têm o capuz e bons narizes

E parecem sonhar o refeitório.

As árvores prateiam-se na praia,

Qual de uma fada os mágicos retiros...

Ó lua, as doces brisas que sussurram

Coam dos lábios teus como suspiros!

Falando ao coração... que nota aérea

Deste céu, destas águas se desata?

Canta assim algum gênio adormecido

Das ondas mortas no lençol de prata?

Minh'alma tenebrosa se entristece,
É muda como sala mortuária...
Deito-me só e triste sem ter fome

93

Vendo na mesa a ceia solitária.

Ó lua, ó lua bela dos amores,
Se tu és moça e tens um peito amigo,
Não me deixes assim dormir solteiro,
À meia-noite vem ceiar comigo!

II

Meu Anjo

Meu anjo tem o encanto, a maravilha,
Da espontânea canção dos passarinhos...
Tem os seios tão alvos, tão macios
Como o pêlo sedoso dos arminhos.

Triste de noite na janela a vejo
E de seus lábios o gemido escuto.,,
É leve a criatura vaporosa
Como a frouxa fumaça de um charuto.

Parece até que sobre a fronte angélica
Um anjo lhe depôs coroa e nimbo...

Formosa a vejo assim entre meus sonhos

Mais bela no vapor do meu cachimbo.

Como o vinho espanhol, um beijo dela

Entorna ao sangue a luz do paraíso...

Dá morte num desdém, num beijo vida

E celestes desmaios num sorriso!

Mas quis a minha sina que seu peito

Não batesse por mim nem um minuto,...

E que ela fosse leviana e bela

Como a leve fumaça de um charuto!

III

Vagabundo

Eat, drink, and love; what can the rest avail us?

BYRON, DON JUAN.

Eu durmo e vivo ao sol como um cigano,

Fumando meu cigarro vaporoso,

94

Nas noites de verão namoro estrelas,

Sou pobre, sou mendigo e sou ditoso...

Ando roto, sem bolsos nem dinheiro;

Mas tenho na viola uma riqueza:

Canto à lua de noite serenatas...

E quem vive de amor não tem pobreza.

Não invejo ninguém, nem ouço a raiva

Nas cavernas do peito, sufocante,

Quando, à noite, na treva em mim se entornam Os reflexos do baile fascinante.

Namoro e sou feliz nos meus amores,

Sou garboso e rapaz... Uma criada

Abrasada de amor por um soneto,

Já um beijo me deu subindo a escada...

Oito dias lá vão que ando cismando

Na donzela que ali defronte mora...

Ela ao ver-me sorri tão docemente!

Desconfio que a moça me namora...

Tenho por meu palácio as longas ruas,

Passeio a gosto e durmo sem temores...

Quando bebo, sou rei como um poeta,

E o vinho faz sonhar com os amores.

O degrau das igrejas é meu trono,

Minha pátria é o vento que respiro,

Minha mãe é a lua macilenta

E a preguiça a mulher por quem suspiro.

Escrevo na parede as minhas rimas,
De painéis a carvão adorno a rua...
Como as aves do céu e as flores puras
Abro meu peito ao sol e durmo à lua.

Sinto-me um coração de *lazzaroni*, Sou filho do calor, odeio o frio,

95

Não creio no diabo nem nos santos...
Rezo a Nossa Senhora e sou vadio!

Ora, se por aí alguma bela
Bem dourada e amante da preguiça,
Quiser a nívea mão unir à minha
Há de achar-me na Sé, domingo, à missa.

IV

A Lagartixa

A lagartixa ao sol ardente vive
E fazendo verão o corpo espicha:
O clarão de teus olhos me dá vida,
Tu és o sol e eu sou a lagartixa.

Amo-te como o vinho e como o sono,
Tu és meu copo e amoroso leito...

Mas teu néctar de amor jamais se esgota, Travesseiro não há como teu
peito.

Posso agora viver: para coroas
Não preciso no prado colher flores,
Engrinaldo melhor a minha fronte
Nas rosas mais gentis de teus amores.

Vale todo um harém a minha bela,
Em fazer-me ditoso ela capricha...
Vivo ao sol de seus olhos namorados,
Como ao sol de verão a lagartixa.

V
Luar de Verão
O que vês, trovador? — Eu vejo a lua
Que sem lavor a face ali passeia...
No azul do firmamento inda é mais pálida Que em cinzas do fogão
uma candeia.

O que vês, trovador? — No esguio tronco
Vejo erguer-se o chinó de uma nogueira...
Além se entorna a luz sobre um rochedo,

96

Tão liso como um pau de cabeleira.

Nas praias lisas a maré enchente
S'espraia cintilante d'ardentia...

Em vez de aromas as douradas ondas

Respiram efluviosa maresia!

O que vês, trovador? — No céu formoso

Ao sopro dos favônios feiticeiros

Eu vejo — e treino de paixão ao vê-las —

As nuvens a dormir, como carneiros.

E vejo além, na sombra do horizonte,

Como viúva moça envolta em luto,

Brilhando em nuvem negra estrela viva

Como na treva a ponta de um charuto.

Teu romantismo bebo, ó minha lua,

A teus raios divinos me abandono,

Torno-me vaporoso... e só de ver-te

Eu sinto os lábios meus se abrir de sono.

VI

O poeta moribundo

Poetas! amanhã ao meu cadáver

Minha tripa cortai mais sonora!...

Façam dela uma corda e cantem nela

Os amores da vida esperançosa!

Cantem esse verão que me alentava...

O aroma dos currais, o bezerrinho

As aves que na sombra suspiravam
E os sapos que cantavam no caminho!

Coração, por que tremes? Se esta lira
Nas minhas mãos sem força desafina,
Enquanto ao cemitério não te levam,
Casa no marimbau a alma divina!

Eu morro qual nas mãos da cozinheira

97

O marreco piando na agonia...
Como o cisne de outrora... que gemendo
Entre os hinos de amor se enternecia.

Coração, por que tremes? Vejo a morte,
Ali vem lazarenta e desdentada...
Que noiva!... E devo então dormir com ela?
Se ela ao menos dormisse mascarada!

Que ruínas! que amor petrificado!
Tão antediluviano e gigantesco!
Ora, façam idéia que ternuras
Terá essa lagarta posta ao fresco!

Antes mil vezes que dormir com ela,
Que dessa fúria o gozo, amor eterno

Se ali não há também amor de velha

Dêem-me as caldeiras do terceiro Inferno!

No inferno estão suavíssimas belezas,

Cleópatras, Helenas, Eleonoras...

Lá se namora em boa companhia,

Não pode haver inferno com Senhoras!

Se é verdade que os homens gozadores,

Amigos de no vinho ter consolos,

Foram com Satanás fazer colônia,

Antes lá que do Céu sofrer os tolos!

Ora! e forcem um'alma qual a minha,

Que no altar sacrifica ao Deus-Preguiça, A cantar ladainha eternamente

E por mil anos ajudar a missa!

98

É ELA! É ELA!

É ela! é ela! — murmurei tremendo,

E o eco ao longe murmurou — é ela!...

Eu a vi... minha fada aérea e pura,

A minha lavadeira na janela!

Dessas águas-furtadas onde eu moro

Eu a vejo estendendo no telhado

Os vestidos de chita, as saias brancas...

Eu a vejo e suspiro enamorado!

Esta noite eu ousei mais atrevido

Nas telhas que estalavam nos meus passos Ir espiar seu venturoso sono,

Vê-la mais bela de Morfeu nos braços!

Como dormia! que profundo sono!...

Tinha na mão o ferro do engomado...

Como roncava maviosa e pura!

Quase caí na rua desmaiado!

Afastei a janela, entrei medroso:

Palpitava-lhe o seio adormecido...

Fui beijá-la... roubei do seio dela

Um bilhete que estava ali metido...

Oh! De certo ... (pensei) é doce página

Onde a alma derramou gentis amores!...

São versos dela... que amanhã decerto

Ela me enviará cheios de flores...

Trem de febre! Venturosa folha!

Quem pousasse contigo neste seio!

Como Otelo beijando a sua esposa,

Eu beijei-a a tremer de devaneio...

É ela! é ela! — repeti tremendo,
Mas cantou nesse instante uma coruja...
Abri cioso a página secreta...

99

Oh! meu Deus! era um rol de roupa suja!

Mas se Werther morreu por ver Carlota

Dando pão com manteiga às criancinhas,

Se achou-a assim mais bela... eu mais te adoro Sonhando-te a lavar as
camisinhas!

É ela! é ela! meu amor, minh'alma,
A Laura, a Beatriz que o céu revela...
É ela! é ela! — murmurei tremendo,
E o eco ao longe suspirou — é ela!

TERCEIRA PARTE

MEU DESEJO

Meu desejo? era ser a luva branca
Que essa tua gentil mãozinha aperta,
A camélia que murcha no teu seio,
O anjo que por te ver do céu deserta...

Meu desejo? era ser o sapatinho

Que teu mimoso pé no baile encerra...

A esperança que sonhas no futuro,

As saudades que tens aqui na terra...

Meu desejo? era ser o cortinado

Que não conta os mistérios de teu leito, Era de teu colar de negra seda

Ser a cruz com que dormes sobre o peito.

Meu desejo? era ser o teu espelho

Que mais bela te vê quando deslaças

Do baile as roupas de escumilha e flores E mira-te amoroso as nuas
graças!

Meu desejo? era ser desse teu leito

De cambraia o lençol, o travesseiro

Com que velas o seio, onde repousas,

100

Solto o cabelo, o rosto feiticeiro...

Meu desejo? era ser a voz da terra

Que da estrela do céu ouvisse amor!

Ser o amante que sonhas, que desejas

Nas cismas encantadas de langor!

SONETO

Um mancebo no jogo se descora,
Outro bêbedo passa noite e dia,
Um tolo pela valsa viveria,
Um passeia a cavalo, outro namora.

Um outro que uma sina má devora
Faz das vidas alheias zombaria,
Outro toma rapé, um outro espia...
Quantos moços perdidos vejo agora!

Oh! não proíbam, pois, no meu retiro
Do pensamento ao merencório luto
A fumaça gentil por que suspiro.

Numa fumaça o canto d'alma escuto...
Um aroma balsâmico respiro,
Oh! deixai-me fumar o meu charuto!

SONETO

Ao sol do meio-dia eu vi dormindo
Na calçada da rua um marinheiro,
Roncava a todo o pano o tal brejeiro
Do vinho nos vapores se expandindo!

Além um espanhol eu vi sorrindo,
Saboreando um cigarro feiticeiro,

Enchia de fumaça o quarto inteiro...

Parecia de gosto se esvaindo!

101

Mais longe estava um pobretão careca

De uma esquina lodosa no retiro

Enlevado tocando uma rabeca!...

Venturosa indolência! não deliro

Se morro de preguiça... o mais é seca!

Desta vida o que mais vale um suspiro?

POR QUE MENTIAS?

Por que mentias, leviana e bela,

Se minha face pálida sentias

Queimada pela febre?... e minha vida

Tu vias desmaiar... por que mentias?

Acordei da ilusão! a sós morrendo

Sinto na mocidade as agonias.

Por tua causa desespero e morro...

Leviana sem dó, por que mentias?

Sabe Deus se te amei! sabem as noites

Essa dor que alentei, que tu nutrias!

Sabe este pobre coração que treme
Que a esperança perdeu porque mentias!

Vê minha palidez: a febre lenta...

Este fogo das pálpebras sombrias...

Pousa a mão no meu peito... Eu morro! eu morro!

Leviana sem dó, por que mentias?

Toda aquela mulher tem a pureza

Que exala o jasmineiro no perfume,

Lampeja seu olhar nos olhos negros

Como, em noite d'escuro, um vagalume...

Que suave moreno o de seu rosto!

A alma parece que seu corpo inflama...

Simula até que sobre os lábios dela

Na cor vermelha tem errante chama...

102

E quem dirá, meu Deus! que a lira d'alma Ali não tem um som — nem de falsete!

E, sob a imagem de aparente fogo,

É frio o coração como um sorvete!

AMOR

Quand la mort est si belle,

Il est doux de mourir.

V. HUGO

Amemos! quero de amor

Viver no teu coração!

Sofrer e amar essa dor

Que desmaia de paixão!

Na tu'alma, em teus encantos

E na tua palidez

E nos teus ardentes prantos

Suspirar de languidez!

Quero em teus lábios beber

Os teus amores do céu!

Quero em teu seio morrer

No enlevo do seio teu!

Quero viver d'esperança!

Quero tremer e sentir!

Na tua cheirosa trança

Quero sonhar e dormir!

Vem, anjo, minha donzela,

Minh'alma, meu coração...

Que noite! que noite bela!

Como é doce a viração!

E entre os suspiros do vento,

Da noite ao mole frescor,
Quero viver um momento,
Morrer contigo de amor!

103

104

FANTASIA

Quanti dolci pensier, quanto disio!

DANTE

C'est alors que ma voix

*Murmure un nom tout bas... c'est alors que je vois M'apparaître à demi,
jeune, voluptueuse, Sur ma couche penchée une femme amoureuse!*

.....

Oh! toi que j'ai rêvée,

Femme à mes longs baisers si souvent enlevée, Ne viendras-tu jamais?

.....

CH. DOVALLE

À noite sonhei contigo...

E o sonho cruel maldigo

Que me deu tanta ventura.

Uma estrelinha que vaga

Em céu de inverno e se apaga

Faz a noite mais escura!

Eu sonhava que sentia

Tua voz que estremecia

Nos meus beijos se afogar!

Que teu rosto descorava

E teu seio palpitava

E eu te via a desmaiar!

Que eu te beijava tremendo,

Que teu rosto enfebrecendo

Desmaiava a palidez!

Tanto amor tua alma enchia

E tanto fogo morria

Dos olhos na languidez!

E depois... dos meus abraços,

Tu caíste, abrindo os braços,

Gélida, dos lábios meus...

Tu parecias dormir,

105

Mas de balde eu quis ouvir

O alento dos seios teus...

E uma voz, uma harmonia

No teu lábio que dormia
Desconhecida acordou,
Falava em tanta ventura,
Tantas notas de ternura
No meu peito derramou!

O sódo harmonioso
Falava em noites de gozo
Como nunca eu as senti.
Tinha músicas suaves,
Como no canto das aves,
De manhã eu nunca ouvi!

Parecia que no peito
Nesse quebranto desfeito
Se esvaía o coração...
Que meu olhar se apagava,
Que minhas veias paravam
E eu morria de paixão...

E depois... num santuário
Junto do altar solitário
Perto de ti me senti,
Dormias junto de mim...
E um anjo nos disse assim:
“Pobres amantes, dormi!”

Tu eras inda mais bela...
O teu leito de donzela
Era coberto de flores...
Tua fronte empalecida,
Frouxa a pálpebra descida,
Meu Deus! que frio palor!...

Dei-te um beijo... despertaste,
Teus cabelos afastaste,

106

Fitando os olhos em mim...
Que doce olhar de ternura!
Eu só queria a ventura
De um olhar suave assim!

Eu dei-te um beijo, sorrindo
Tremeste os lábios abrindo,
Repousaste ao peito meu...
E senti nuvens cheirosas,
Ouvi liras suspirarem,
Rompeu-se a névoa... era o céu!

Caía chuva de flores
E luminosos vapores
Davam azulada luz...

E eu acordei... que delírio!

Eu sonho findo o martírio

E acordo pregado à cruz!

LÁGRIMAS DA VIDA

On pouvait à vingt ans le clouer dans la bière

— Cadavre sans illusions...

THÉOPH. GAUTIER

*Je me suis assis en blasphémant sur le bord du chemin. Et je me suis dit: —
je n'irai pas plus loin. Mais je suis bien jeune encore pour mourir, n'est-ce
pas, Jane?*

GEORGE SAND, Aldo

Se tu souberas que lembrança amarga

Que pensamento desflorou meus dias,

Oh! tu não creras meu sorrir leviano,

Nem minhas insensatas alegrias!

Quando junto de ti eu sinto, às vezes,

Em doce enleio desvairar-me o siso,

Nos meus olhos incertos sinto lágrimas...

107

Mas da lágrima em troco eu temo um riso!

O meu peito era um templo — ergui nas aras Tua imagem que a

sombra perfumava...

Mas ah! emurcheceste as minhas flores!

Apagaste a ilusão que o aviventava!

E por te amar, por teu desdém, perdi-me...

Tresnoitei-me nas orgias macilento,

Brindei blasfemo ao vício e da minh'alma Tentei me suicidar no esquecimento!

Como um corcel abate-se na sombra,

A minha crença agoniza e desespera...

O peito e lira se estalaram juntos...

E morro sem ter tido primavera!

Como o perfume de uma flor aberta

Da manhã entre as nuvens se mistura,

A minh'alma podia em teus amores

Como um anjo de Deus sonhar ventura!

Não peço o teu amor... eu quero apenas

A flor que beijas para a ter no seio...

E teus cabelos respirar medroso...

E a teus joelhos suspirar d'enleio!

E quando eu durmo... e o coração ainda

Procura na ilusão tua lembrança,

Anjo da vida passa nos meus sonhos

E meus lábios orvalha d'esperança!

SONETO

Os quinze anos de uma alma transparente, O cabelo castanho, a face
pura,

Uns olhos onde pinta-se a candura

De um coração que dorme, inda inocente...

108

Um seio que estremece de repente

Do mimoso vestido na brancura...

A linda mão na mágica cintura...

E uma voz que inebria docemente...

Um sorrir tão angélico, tão santo...

E nos olhos azuis cheios de vida

Lânguido véu de involuntário pranto...

É esse o talismã, é essa a Armida,

O condão de meus últimos encantos,

A visão de minh'alma distraída!

LEMBRANÇA DOS QUINZE ANOS

*Et pourtant sans plaisir je dépense la vie; Et souvent quand, pour moi, les
heures de la nuit S'écoulent sans sommeil, sans songes, sans bruit, Il passe
dans mon coeur de brillantes pensées, D'invincibles désirs, de fougues*

insensées!

CH. DOVALLE

*... Heureux qui, dès les premiers ans, A senti de son sang, dans ses veines
stagnantes, Couler d'un pas égal les ondes languissantes; Dont les désirs
jamais n'ont troublé la raison; Pour qui les yeux n'ont point de suave
poison.*

ANDRÉ CHÉNIER

Nos meus quinze anos eu sofria tanto!

Agora enfim meu padecer descansa...

Minh'alma emudeceu, na noite dela

Adormeceu a pálida esperança!

Já não sinto ambições e se esvaíram

As vagas formas, a visão confusa

De meus dias de amor, nem doces voltam

Os sons aéreos da divina Musa!

109

Porventura é melhor as brandas fibras

Embotadas sentir nessa dormência...

E viver esta vida... e na modorra

Repousar-se na sombra da existência!

E que noites de sôfrego desejo!

Que pressentir de uma volúpia ardente!

Que noites de esperança e desespero!

E que fogo no sangue incandescente!

Minh'alma juvenil era uma lira

Que ao menor bafejar estremecia...

A triste decepção rompeu-lhe as cordas...

Só vibra num prelúdio d'agonia!

Quanto, quanto sonhei! como velava

Cheio de febre, ansioso de ternuras!

Como era virgem o meu lábio ardente!

A alma tão santa! as emoções tão puras!

Como o peito sedento palpitava

Ao roçar de um vestido, à voz divina

De uma pálida virgem! ao murmúrio

De uns passos de mulher pela campina!

E como t'esperei, anjo dos sonhos,

Ideal de mulher que me sorrias,

E me beijando nesta fronte pálida

A um mundo belo de ilusões me erguias!

O meu peito era um eco de murmúrios...

De delírio vivi como os insanos!

Nos meus quinze anos eu sofria tanto!

Ardi ao fogo dos primeiros anos!

Agora vivo no deserto d'alma...

Um mundo de saudade ali dormita...

Não o quero acordar... oh! não ressurjam Aquelas sombras na
minh'alma aflita!

110

Mas por que volves os teus olhos negros

Tão languens sobre mim? Ilná, suspiras?

Por que derramas tanto amor nos olhos?

Eu não posso te amar e tu deliras.

Também a aurora tem neblina e sombras,

E há vozes que emudece a desventura,

Há flores em botão que se desfolham,

E a alma também morre prematura.

Repousa no meu peito o meu passado,

Minh'alma adormeceu por um momento...

Sou a flor sem perfume em sol d'inverno...

Uma lousa que encerra? — o esquecimento!...

Não me fales de amor... um teu suspiro

Tantos sonhos no peito me desperta!...

Sinto-me reviver e como outrora

Beijo tremendo uma visão incerta...

Ah! quando as belas esperanças murcham
E o gênio dorme e a vida desencanta,
D'almas estéreis a ironia amarga
E a morte sobre os sonhos se levanta...

Embora fundo o sono do descrido
E o silêncio do peito e seu retiro...
Inda pode inflamar muitos amores
O sussurro de um lânguido suspiro!

MEU SONHO

EU
Cavaleiro das armas escuras,
Onde vais pelas trevas impuras
Com a espada sanguenta na mão?
Por que brilham teus olhos ardentes
E gemidos nos lábios frementes

111

Vertem fogo do teu coração?
Cavaleiro, quem és? — O remorso?
Do corcel te debruças no dorso...
E galopas do vale através...
Oh! da estrada acordando as poeiras

Não escutas gritar as caveiras

E morder-te o fantasma nos pés?

Onde vais pelas trevas impuras,

Cavaleiro das armas escuras,

Macilento qual morto na tumba?...

Tu escutas... Na longa montanha

Um tropel teu galope acompanha?

E um clamor de vingança retumba?

Cavaleiro, quem és? que mistério...

Quem te força da morte no império

Pela noite assombrada a vagar?

O FANTASMA

Sou o sonho de tua esperança,

Tua febre que nunca descansa,

O delírio que te há de matar!...

O CÔNEGO FILIPE

O cônego Filipe! Ó nome eterno!

Cinzas ilustres que da terra escura,

Fazeis rir nos ciprestes as corujas!

Por que tão pobre lira o céu doou-me

Que não consinta meu inglório gênio

Em vasto e heróico poema decantar-te?

Voltemos ao assunto. A minha musa,
Como um falado imperador romano,
Distrai-se, às vezes, apanhando moscas.
Por estradas mais longas ando sempre:
Com o cônego ilustre me pareço,

112

Quando ele já sentia vir o sono,
Para poupar caminho até a vela,
Sobre a vela atirava a carapuça.
Então, no escuro, em camisola branca,
Ia apalpando procurar na sala —
Para o queijo flamengo da careca
Dos defluxos guardar — o negro saco.

À ordem, Musa! Canta agora como
O poeta Ali-Moon no harém entrando,
Como um poeta que enamora a lua,
Ou que beija uma estátua de alabastro,
Suando de calor... de sol e amores...
Cantava no alaúde enamorado!
E como ele saiu-se do namoro...
Assunto bem moral, digno de prêmio,
E interessante como um catecismo...

Que tem ares até de ladainha!

Quem não sonhou a terra do Levante?

As noites do Oriente, o mar, as brisas,

Toda aquela suave natureza

Que amorosa suspira e encanta os olhos?

Principio no harém. Não é tão novo...

Mas esta vida é sempre deleitosa.

As almas d'homem ao harém se voltam...

Ser um dia sultão quem não deseja?

Quem não quisera das sombrias folhas

Nas horas do calor, junto do lago,

As odaliscas espreitar no banho

E mais bela a sultana entre as formosas?

Mas ah! o plágio nem perdão merece!

Digam — pega ladrão! Confesso o crime:

Não é Ovídio só que imito e sonho,

Quando pinta Acteon fitando os olhos

Nas formas nuas de Diana virgem!

Não! embora eu aqui não fale em ninfas,

TRINDADE

A *vida* é uma planta misteriosa
Cheia d'espinhos, negra de amarguras,
Onde só abrem duas flores puras
Poesia e amor...

E a *mulher*... é a nota suspirosa Que treme d'alma a corda estremecida,
É fada que nos leva além da vida
Pálidos de langor!

A *poesia* é a luz da mocidade,
O amor é o poema dos sentidos,
A febre dos momentos não dormidos
E o sonhar da ventura...

Voltai, sonhos de amor e de saudade!
Quero ainda sentir arder-me o sangue,
Os olhos turvos, o meu peito langue...
E morrer de ternura!

SONETO

Já da morte o palor me cobre o rosto,
Nos lábios meus o alento desfalece,
Surda agonia o coração fenece,
E devora meu ser mortal desgosto!

Do leito embalde no macio encosto
Tento o sono reter!... já esmorece
O corpo exausto que o repouso esquece...
Eis o estado em que a mágoa me tem posto!

O adeus, o teu adeus, minha saudade,
Fazem que insano do viver me prive

114

E tenha os olhos meus na escuridade,
Dá-me a esperança com que o ser mantive!
Volve ao amante os olhos por piedade,
Olhos por quem viveu quem já não vive!

MINHA AMANTE

*Coração de mulher, qual filomela,
É todo amor e canto ao pé da noite.*

JOÃO DE LEMOS

Fulcite me floribus... quia amore langueo.
Cant. Canticorum

Ah! volta inda uma vez! foi só contigo
Que, à noite, de ventura eu desmaiava...

E só nos lábios teus eu me embebia

De volúpias divinas!

Volta, minha ventura! eu tenho sede

Desses beijos ardentes que os suspiros

Ofegando interrompem! quantas noites

Fui ditoso contigo!

E quantas vezes te embalei tremendo

Sobre os joelhos meus! Quanto amorosa

Unindo à minha tua face pálida

De amor e febre ardias!

Oh! volta inda uma vez! ergue-se a lua,

Formosa como dantes, é bem noite,

Na minha solidão brilha, de novo,

Estrela de minh'alma!

Desmaio-me de amor, descoro e tremo...

Morno suor me banha o peito langue...

Meu olhar se escurece e eu te procuro

Com os lábios sedentos!

Oh! quem pudera sempre em teus amores

Sobre teu seio perfumar seus dias,

Beijar a tua fronte e em teus cabelos

Respirar ebrioso!

És a coroa de meus anos breves,

És a corda de amor d'íntima lira,

O canto ignoto, que me enleva em sonhos

De saudosas ternuras!

E tu és como a lua: inda és mais bela,

Quando a sombra nos vales se derrama,

Astro misterioso à meia-noite

Te revela a minh'alma!

Ó! minha lira, ó viração noturna,

Flores, sombras do vale, à minha amante...

Dizei que nesta noite de desejos

E de ternuras morro!

EUTANÁSIA

Ergue-te daí, velho! ergue essa fronte onde o passado afundou suas rugas como o vendaval no Oceano, onde a morte assombrou sua palidez como na face do cadáver, onde o *simoun* do tempo ressicou os anéis louros do mancebo nas cãs alvacentas de ancião?

Por que tão lívido, ó monge taciturno, debruças a cabeça macilenta no peito que é murcho, onde mal bate o coração sobre a cogula negra do asceta?

Escuta: a lua ergueu-se hoje mais prateada nos céus cor-de-rosa do verão, as montanhas se azulam no crepuscular da tarde e o mar cintila seu manto azul palhetado de aljôfares. A hora da tarde é bela, quem aí

na vida lhe não sagrou uma lágrima de saudade?

Tens os olhares turvos, luzem-te baços os olhos negros nas pálpebras roxas e o beijo frio da doença te azulou nos lábios a tinta do moribundo. E por que te abismas em fantasias profundas, sentado à borda de um fosso aberto, sentado na pedra de um túmulo?

Por que pensá-la... a noite dos mortos, fria e trevosa como os ventos de inverno? Por que antes não banhas tua fronte nas virações da infância, nos sonhos de moço? Sob essa estamemha não arfa um coração que palpitara outrora por uns olhos gázeos de mulher?

Sonha!... sonha antes no passado, no passado belo e doirado em seu dossel de escarlate, em seus mares azuis, em suas luas límpidas e suas estrelas românticas.

116

O velho ergueu a cabeça. Era uma fronte larga e calva, umas faces contraídas e amarelentas, uns lábios secos, gretados, em que sobreaguava amargo sorriso, uns olhares onde a febre tresnoitava suas insônias...

E quem to disse — que a morte é a noite escura e fria, o leito de terra úmida, a podridão e o lodo? Quem to disse — que a morte não era mais bela que as flores sem cheiro da infância, que os perfumes peregrinos e sem flores da adolescência? Quem to disse — que a vida não é uma mentira? — que a morte não é o leito das trêmulas venturas?

.....

DESPEDIDAS

Se entrares, ó meu anjo, alguma vez

Na solidão onde eu sonhava em ti,

Ah! vota uma saudade aos belos dias

Que a teus joelhos pálido vivi!

Adeus, minh'alma, adeus! eu vou chorando...

Sinto o peito doer na despedida...

Sem ti o mundo é um deserto escuro

E tu és minha vida...

Só por teus olhos eu viver podia

E por teu coração amar e crer...

Em teus braços minh'alma unir à tua

E em teu seio morrer!

Mas se o fado me afasta da ventura,

Levo no coração a tua imagem...

De noite mandarei-te os meus suspiros

No murmúrio da aragem!

Quando a noite vier saudosa e pura,

Contempla a estrela do pastor nos céus,

Quando a ela eu volver o olhar em pranto...

Verei os olhos teus!

Mas antes de partir, antes que a vida,

Se afogue numa lágrima de dor,

Consente que em teus lábios num só beijo Eu suspire de amor!

Sonhei muito! sonhei noites ardentes

Tua boca beijar... eu o primeiro!

A ventura negou-me... mesmo até

O beijo derradeiro!

Só contigo eu podia ser ditoso,

Em teus olhos sentir os lábios meus!

Eu morro de ciúme e de saudade...

Adeus, meu anjo, adeus!

TERZA RIMA

É belo dentre a cinza ver ardendo

Nas mãos do fumador um bom cigarro,

Sentir o fumo em névoas recendendo...

Do cachimbo alemão no louro barro

Ver a chama vermelha estremecendo

E até... perdoem... respirar-lhe o sarro!

Porém o que há mais doce nesta vida,

O que das mágoas desvanece o luto

E dá som a uma alma empobrecida,

Palavra d'honra, és tu, Ó meu charuto!

PANTEÍSMO

O dia descobre a terra: a noite descortina os céus.

MARQUÊS DE MARICÁ

Eu creio, amigo, que a existência inteira É um mistério talvez: mas
n'alma sinto,

De noite e dia respirando flores,

Sentindo as brisas, recordando aromas

E esses ais que ao silêncio a sombra exala E enchem o coração de
ignota pena,

118

Como a íntima voz de um ser amigo...

Que essas tardes e brisas, esse mundo

Que na frente do moço entorna flores,

Que harmonias embebem-lhe no seio,

Têm uma alma também que vive e sente...

A natureza bela e sempre virgem,

Com suas galas gentis na fresca aurora,

Com suas mágoas na tarde escura e fria...

E essa melancolia e morbidez

Que nos eflúvios do luar ressumbra,

Não é apenas uma lira muda

Onde as mãos do poeta acordam hinos

E a alma do sonhador lembranças vibra.

Por essas fibras da natura viva,
Nessas folhas e vagas, nesses astros,
Nessa mágica luz que me deslumbra
E enche de fantasia até meus sonhos,
Palpita porventura um almo sopro,
— Espírito do céu que as reanima!
E talvez lhes murmura em horas mortas
Estes sons de mistério e de saudade,
Que lá no coração repercutidos
O gênio acordam que enlanguesce e canta!

Eu o creio, Luís! também às flores
Entre o perfume vela uma alma pura,
Também o sopro dos divinos anjos
Anima essas corolas setinosas!
No murmúrio das águas no deserto,
Na voz perdida, no dolente canto
Da ave de arribação das águas verdes,
No gemido das folhas na floresta,
Nos ecos da montanha, no arruído
Das folhas secas que estremece o outono, Há lamentos sentidos, como
prantos
Que exala a pena de subida mágoa.

E Deus? — eu creio nele como a alma

119

Que pensa e ama nessas almas todas,

Que as ergue para o céu e que lhes verte, Como orvalho noturno em
seus ardores,

O amor, sombra do céu, reflexo puro

Da auréola das virgens de seu peito!

Essa terra, esse mundo, o céu e as ondas, Flores, donzelas — essas
almas cândidas, Beija-as o senhor Deus na fronte límpida, Arreia-as de
pureza e amor sem nódoa...

E à flor dá a ventura das auroras,

Os amores do vento que suspira...

Ao mar a viração, o céu às aves,

Saudades à alcion, sonhos à virgem

E ao homem pensativo e taciturno,

À criatura pálida que chora

— Essa flor que ainda murcha tem perfumes, Esse momento que
suaviza os lábios,

Que eterniza na vida um céu de enleio...

O amor primeiro das donzelas tristes.

São idéias talvez... Embora riam

Homens sem alma, estéreis criaturas,

Não posso desamar as utopias,

Ouvir e amar, à noite, entre as palmeiras, Na varanda ao luar o som
das vagas,

Beijar nos lábios uma flor que murcha,
E crer em Deus como alma animadora
Que não criou somente a natureza,
Mas que ainda a relenta em seu bafejo,
Ainda influi-lhe no sequioso seio
De amor e vida a eternal centelha!
Por isso, ó meu amigo, à meia-noite
Eu deito-me na relva umedecida,
Contemplo o azul do céu, amo as estrelas, Respiro aromas... e o
arquejante peito
Parece remoçar em tanta vida,
Parece-me alentar-se em tanta mágoa,
Tanta melancolia! e nos meus sonhos,
Filho de amor e Deus, eu amo e creio!

120

121

DESÂNIMO

Estou agora triste. Há nesta vida
Páginas torvas que se não apagam,
Nódoas que não se lavam... se esquecê-las De todo não é dado a quem
padece...

Ao menos resta ao sonhador consolo

No imaginar dos sonhos de mancebo!

Oh! voltaí uma vez! eu soffro tanto!

Meus sonhos, consolai-me! distraí-me!

Anjos das ilusões, as asas brancas

As névoas puras, que outro sol matiza.

Abri ante meus olhos que abraçei

E lágrimas não tem que a dor do peito

Transbordem um momento...

E tu, imagem,

Ilusão de mulher, querido sonho,

Na hora derradeira, vem sentar-te,

Pensativa e saudosa no meu leito!

O que soffres? que dor desconhecida

Inunda de palor teu rosto virgem?

Por que tu'alma dobra taciturna,

Como um lírio a um bafo d'infortúnio?

Por que tão melancólica suspiras?

Ilusão, ideal, a ti meus sonhos,

Como os cantos a Deus se erguem gemendo!

Por ti meu pobre coração palpita...

Eu soffro tanto! meus exaustos dias

Não sei por que logo ao nascer manchou-os De negra profecia um

Deus irado.

Outros meu fado invejam... Que loucura!

Que valem as ridículas vaidades

De uma vida opulenta, os falsos mimos

De gente que não ama? Até o gênio

Que Deus lançou-me à doentia frente,

Qual semente perdida num rochedo,

Tudo isso que vale, se padeço!

122

Nessas horas talvez em mim não pensas:

Pousas sombria a desmaiada face

Na doce mão e pendes-te sonhando

No teu mundo ideal de fantasia...

Se meu orgulho, que fraqueia agora,

Pudesse crer que ao pobre desditoso

Sagravas uma idéia, uma saudade...

Eu seria um instante venturoso!

Mas não... ali no baile fascinante,

Na alegria brutal da noite ardente,

No sorriso ebrioso e tresloucado

Daqueles homens que, pra rir um pouco,

Encobrem sob a máscara o semblante,

Tu não pensas em mim. Na tua idéia
Se minha imagem retratou-se um dia
Foi como a estrela peregrina e pálida
Sobre a face de um lago...

O LENÇO DELA

Quando, a primeira vez, da minha terra
Deixei as noites de amoroso encanto,
A minha doce amante suspirando
Volveu-me os olhos úmidos de pranto.

Um romance cantou de despedida,
Mas a saudade amortecia o canto!
Lágrimas enxugou nos olhos belos...
E deu-me o lenço que molhava o pranto.

Quantos anos, contudo, já passaram!
Não olvido porém amor tão santo!
Guardo ainda num cofre perfumado
O lenço dela que molhava o pranto...

Nunca mais a encontrei na minha vida,
Eu contudo, meu Deus, amava-a tanto!

Oh! quando eu morra estendam no meu rosto O lenço que eu banhei
também de pranto!

RELÓGIOS E BEIJOS

— TRADUZIDO DE HENRIQUE HEINE —

Quem os relógios inventou? Decerto

Algum homem sombrio e friorento:

Numa noite de inverno, tristemente

Sentado na lareira ele cismava,

Ouvindo os ratos a roer na alcova

E o palpar monótono do pulso.

Quem o beijo inventou? Foi lábio ardente, Foi boca venturosa, que
vivia

Sem um cuidado mais que dar beijinhos...

Era no mês de maio. As flores cândidas

A mil abriam sobre a terra verde,

O sol brilhou mais vivo em céu d'esmalte E cantaram mais doce os
passarinhos.

NAMORO A CAVALO

Eu moro em Catumbi: mas a desgraça,

Que rege minha vida maldada,

Pôs lá no fim da rua do Catete

A minha Dulcinéia namorada.

Alugo (três mil réis) por uma tarde
Um cavalo de trote (que esparrela!)
Só para erguer meus olhos suspirando
A minha namorada na janela...

Todo o meu ordenado vai-se em flores
E em lindas folhas de papel bordado...
Onde eu escrevo trêmulo, amoroso,
Algum verso bonito... mas furtado.

124

Morro pela menina, junto dela
Nem ousa suspirar de acanhamento...
Se ela quisesse eu acabava a história
Como toda a comédia — em casamento...

Ontem tinha chovido... Que desgraça!
Eu ia a trote inglês ardendo em chama,
Mas lá vai senão quando... uma carroça
Minhas roupas tafuis encheu de lama...

Eu não desanimei. Se Dom Quixote
No Rocinante erguendo a larga espada
Nunca voltou de medo, eu, mais valente,
Fui mesmo sujo ver a namorada...

Mas eis que no passar pelo sobrado,
Onde habita nas lojas minha bela,
Por ver-me tão lodoso ela irritada
Bateu-me sobre as ventas a janela...

O cavalo ignorante de namoro,
Entre dentes tomou a bofetada,
Arrepia-se, pula e dá-me um tombo
Com pernas para o ar, sobre a calçada...

Dei ao diabo os namoros. Escovado
Meu chapéu que sofrera no pagode...
Dei de pernas corrido e cabisbaixo
E berrando de raiva como um bode.

Circunstância agravante. A calça inglesa Rasgou-se no cair de meio a meio,

O sangue pelas ventas me corria
Em paga do amoroso devaneio!...

125

PÁLIDA IMAGEM

— *J'ai cru que j'oublierais; mais j'avais mal sondé Les abîmes du coeur
que remplit un seul rêve: Le souvenir est là, le souvenir se lève Flot toujours
renaissant et toujours débordé.*

TURQUÉTY

No delírio da ardente mocidade

Por tua imagem pálida vivi!

A flor do coração no amor dos anjos

Orvalhei-a por ti!

O expirar de teu canto lamentoso

Sobre teus lábios que o palor cobria,

Minhas noites de lágrimas ardentes

E de sonhos enchia!

Foi por ti que eu pensei que a vida inteira Não valia uma lágrima...
sequer,

Senão num beijo trêmulo de noite...

Num olhar de mulher!

Mesmo nas horas de um amor insano,

Quando em meus braços outro seio ardia,

A tua imagem pálida passando

A minh'alma perdia.

Sempre e sempre teu rosto! as negras tranças, Tua alma nos teus olhos
se expandindo!

E o colo de cetim que pulsa e geme

E teus lábios sorrindo!

Nas longas horas do sonhar da noite

No teu peito eu sonhava que dormia;

Pousa em meu coração a mão de neve.....

Treme... como tremia.

Como palpita agora se afogando
Na morna languidez do teu olhar...

126

Assim viveu e morrerá sonhando
Em teus seios amar!

Se a vida é lírio que a paixão desflora, Meu lírio virginal eu
conservei...

Somente no passado tive sonhos
E outrora nunca amei!

Foi por ti que na ardente mocidade
Por uma imagem pálida vivi!
E a flor do coração no amor dos anjos
Orvalhei... só por ti!

SEIO DE VIRGEM

*Quand on te voit, il vient à maints
Une envie dedans tes mains
De te tâter, de te tenir...*

CLÉMENT MAROT

O que sonho noite e dia,

E à alma traz-me poesia
E me torna a vida bela...
O que num brando roçar
Faz meu peito se agitar,
É o teu seio, donzela!

Oh! quem pintara o cetim
Desses limões de marfim,
Os leves cerúleos veios
Na brancura deslumbrante
E o tremido de teus seios?

Quando os vejo... de paixão
Sinto pruridos na mão
De os apalpar e conter...
Sorriste do meu desejo?
Loucura! bastava um beijo
Para neles se morrer!

127

Minhas ternuras, donzela,
Voltei-as à forma bela
Daqueles frutos de neve...
Ai!... duas cândidas flores
Que o pressentir dos amores

Faz palpitarem de leve.

Mimosos seios, mimosos,

Que dizem voluptuosos:

“Amai, poetas, amai!

Que misteriosas venturas

Dormem nessas rosas puras

E se acordarão num ai!”

Que lírio, que nívea rosa,

Ou camélia cetinosa

Tem uma brancura assim?

Que flor da terra ou do céu,

Que valha do seio teu

Esse morango ou rubim?

Quantos encantos sonhados

Sinto estremecer velados

Por teu cândido vestido!

Sem ver teu seio, donzela,

Suas delícias revela

O poeta embevecido!

Donzela, feliz do amante

que teu seio palpitante

Seio d’esposa fizer!

Que dessa forma tão pura

Fizer com mais formosura

Seio de bela mulher!

Feliz de mim... porém não!...

Repouse teu coração

Da pureza no rosal!

Tenho no peito um aroma

128

Que valha a rosa que assoma

No teu seio virginal?...

MINHA MUSA

Minha musa é a lembrança

Dos sonhos em que eu vivi,

É de uns lábios a esperança

E a saudade que eu nutri!

É a crença que alentei,

As luas belas que amei

E os olhos por quem morri!

Os meus cantos de saudade

São amores que eu chorei,

São lírios da mocidade

Que murcham porque te amei!

As minhas notas ardentes
São as lágrimas dementes
Que em teu seio derramei!

Do meu outono os desfolhos,
Os astros do teu verão,
A languidez de teus olhos
Inspiram minha canção...
Sou poeta porque és bela,
Tenho em teus olhos, donzela,
A musa do coração!

Se na lira voluptuosa
Entre as fibras que estalei
Um dia atei uma rosa
Cujo aroma respirei...
Foi nas noites de ventura,
Quando em tua formosura
Meus lábios embriaguei!

E se tu queres, donzela,
Sentir minh'alma vibrar,

Solta essa trança tão bela,
Quero nela suspirar!

E dá repousar-me teu seio...

Ouvirás no devaneio

A minha lira cantar!

MALVA-MAÇÃ

De teus seios tão mimosos

Dá que eu goze o talismã!

Dá que ali repouse a fronte

Cheia de amoroso afã!

E louco nele respire

A tua malva-maçã!

Dá-me essa folha cheirosa

Que treme no seio teu!

Dá-me a folha... hei de beijá-la

Sedenta no lábio meu!

Não vês que o calor do seio

Tua malva emurcheceu?...

A pobrezinha em teu colo

Tantos amores gozou,

Viveu em tanto perfume

Que de enlevos expirou!

Quem pudera no teu seio

Morrer como ela murchou!

Teu cabelo me inebria,
Teu ardente olhar seduz,
A flor de teus olhos negros
De tu'alma raia à luz...
E sinto nos lábios teus
Fogo do céu que transluz!

O teu seio que estremeceme
Enlanguesce-me de gozo:
Há um *quê* de tão suave

130

No colo voluptuoso...
Que num trêmulo delíquio
Faz-me sonhar venturoso!

Descansar nesses teus braços
Fora angélica ventura...
Fora morrer... nos teus lábios
Aspirar tu'alma pura!
Fora ser Deus dar-te um beijo
Na divina formosura!

Mas o que eu peço, donzela,
Meus amores, não é tanto!
Basta-me a flor do seio

Para que eu viva no encanto

E em noites enamoradas

Eu verta amoroso pranto!

Oh! virgem dos meus amores,

Dá-me essa folha singela!

Quero sentir teu perfume

Nos doces aromas dela...

E nessa malva-maçã

Sonhar teu seio, donzela!

Uma folha assim perdida

De um seio virgem no afa

Acorda ignotas doçuras

Com divino talismã!

Dá-me do seio esta folha

A tua malva-maçã!

Quero apertá-la a meu peito

E beijá-la com ternura...

Dormir com ela nos lábios

Desse aroma na frescura...

Beijando-a a sonhar contigo

E desmaiar de ventura!

A folha que tens no seio

De joelhos pedirei...

Se posso viver sem ela

Não o creio! bem o sei...

Dá-ma pelo amor de Deus,

Que sem ela morrerrei!...

Pelas estrelas da noite,

Pelas brisas da manhã,

Por teus amores mais puros,

Pelo amor de tua irmã,

Dá-me essa folha cheirosa...

— A tua malva-maçã!

PENSAMENTOS DELA

Talvez, à noite, quando a hora finda

Em que eu vivo de tua formosura,

Vendo em teus olhos... nessa face linda

A sombra de meu anjo da ventura,

Tu sorrias de mim porque não ousa

Leve turbar teu virginal repouso,

A murmurar ternura.

Eu sei. Entre minh'alma e tua aurora

Murmura meu gelado coração.

Meu enredo morreu. Sou triste agora,

Estrela morta em noite de verão!

Prefiro amar-te bela no segredo!

Se foras minha tu verias cedo

Morrer tua ilusão!

Eu não sou o ideal, alma celeste,

Vida pura de lábios recendentes,

Que teu imaginar de encantos veste

E sonhas nos teus seios inocentes!...

Flor que vives de aromas e luar,

Oh! nunca possas ler do meu penar

As páginas ardentes!

132

Se em cânticos de amor a minha fronte

Engrinaldo por ti, amor cantando,

Com as rosas que amava Anacreonte,

É que alma dormida, palpitando...

No raio de teus olhos se ilumina,

Em ti respira inspiração divina

E ela sonha cantando!

Não a acordes contudo. A vida nela

Como a ave no mar suspira e cai...

Às vezes, teu alento de donzela

E de teus lábios o morrer de um ai,

Tua imagem de fada, num instante

Estremecem-na, embalam-na expirante

E lhe dizem: “sonhai!”

Mas quando o teu amante fosse esposo

E tu, sequiosa e lânguida de amor,

O embalasses ao seio voluptuoso

E o beijasses dos lábios no calor,

Quando tremesses mais, não te doera

Sentir que nesse peito que vivera

Murchou a vida em flor?

POR MIM?

Teus negros olhos uma vez fitando

Senti que luz mais branda os acendia,

Pálida de langor, eu vi, te olhando,

Mulher do meu amor, meu serafim,

Esse amor que em teus olhos refletia...

Talvez! — era por mim?

Pendeste, suspirando, a face pura,

Morreu nos lábios teus um ai perdido...

Tão ébrio de paixão e de ventura!

Mulher de meu amor, meu serafim,

Por quem era o suspiro amortecido?

Suspiravas por mim?...

133

Mas... eu sei!... ai de mim? Eu vi na dança Um olhar que em teus olhos se fitava...

Ouvi outro suspiro... d'esperança!

Mulher do meu amor, meu serafim,

Teu olhar, teu suspiro que matava...

Oh! não eram por mim.

LÉLIA

Passou talvez ao alvejar da lua,

Como incerta visão na praia fria...

Mas o vento do mar não escutou-lhe

Uma voz a seu Deus!...ela não cria!

Uma noite, aos murmúrios do piano

Pálida misturou um canto aéreo...

Parecia de amor tremer-lhe a vida

Revelando nos lábios um mistério!

Porém, quando expirou a voz nos lábios,

Ergueu sem pranto a fronte descorada,
Pousou a fria mão no seio imóvel,
Sentou-se no divã... sempre gelada!

Passou talvez do cemitério à sombra
Mas nunca numa cruz deixou seu ramo,
Ninguém se lembra de lhe ter ouvido
Numa febre de amor dizer: “eu amo!”

Não chora por ninguém... e quando, à noite, Lhe beija o sono as
pálpebras sombrias

Não procura seu anjo à cabeceira
E não tem orações, mas ironias!

Nunca na terra uma alma de poeta,
Chorosa, palpitante e gemebunda
Achou nessa mulher um hino d'alma
E uma flor para a fronte moribunda.

134

Lira sem cordas não vibrou d'enlevo,
As notas puras da paixão ignora,
Não teve nunca n'alma adormecida
O fogo que inebria e que devora!

Descrê. Derrama fel em cada riso,

Alma estéril não sonha uma utopia...

Anjo maldito salpicou veneno

Nos lábios que tressuam de ironia.

É formosa contudo. Há dessa imagem

No silêncio da estátua alabastrina

Como um anjo perdido que ressumbra

Nos olhos negros da mulher divina.

Há nesse ardente olhar que gela e vibra, Na voz que faz tremer e que
apaixona

O gênio de Satã que transverbera,

E o langor pensativo da Madona!

É formosa, meu Deus! Desde que a vi

Na minh'alma suspira a sombra dela...

E sinto que podia nesta vida

Num seu lânguido olhar morrer por ela.

MORENA

*Ó Teresa, um outro beijo! e abandona-me a meus sonhos e a meus suaves
delírios.*

JACOPO ORTIS

É loucura, meu anjo, é loucura

Os amores por anjos... bem sei!

Foram sonhos, foi louca ternura

Esse amor que a teus pés derramei!

Quando a fronte requeima e delira,

Quando o lábio desbota de amor,

135

Quando as cordas rebentam na lira

Que palpita no seio ao cantor...

Quando a vida nas dores é morta,

Ter amores nos sonhos é crime?

E loucura: eu o sei! mas que importa?

Ai! morena! és tão bela!... perdi-me!

Quando tudo, na insônia do leito,

No delírio de amor devaneia

E no fundo do trêmulo peito

Fogo lento no sangue se ateia...

Quando a vida nos prantos se escoia

Não merece o amante perdão?

Ai! morena! és tão bela! perdoa!

Foi um sonho do meu coração!

Foi um sonho... não cores de pejo!

Foi um sonho tão puro!... ai de mim!

Mal gozei-lhe as frescuras de um beijo!

Ai! não cores, não cores assim!

Não suspires! por que suspirar?

Quando o vento num lírio soluça,

E desmaia no longo beijar,

E ofegante de amor se debruça...

Quando a vida lhe foge, lhe treme,

Pobre vida do seu coração,

Essa flor que o ouvira, que geme,

Não lhe dera no seio o perdão?

Mas não cores! se queres, afogo

No meu seio o feroso anelar!

Calarei meus suspiros de fogo

E esse amor que me há de matar!

Morrerei, ó morena, em segredo!

Um perdido na terra sou eu!

136

Ai! teu sonho não morra tão cedo

Como a vida em meu peito morreu!

12 DE SETEMBRO

O sol oriental brilha nas nuvens,
Mais docemente a viração murmura
E mais doce no vale a primavera
Saudosa e juvenil é toda em rosa...
Como os ramos sem folhas
Do pessegueiro em flor.

Ergue-te, minha noiva, ó natureza!
Somos sós — eu e tu: — acorda e canta
No dia de meus anos!

II

Debalde nos meus sonhos de ventura
Tento alentar minha esperança morta
E volto-me ao porvir...
A minha alma só canta a sepultura
E nem última ilusão beija e conforta
Meu ardente dormir...

III

Tenho febre... meu cérebro transborda.
Eu morrerei mancebo, inda sonhando
Da esperança o fulgor...
Oh! cantemos ainda: a última corda
Treme na lira... morrerei cantando
O meu único amor!

IV

Meu amor foi o sol que madrugava
O canto matinal da cotovia
E a rosa predileta...
Fui um louco, meu Deus, quando tentava
Descorado e febril nodoar na orgia

137

Os sonhos de poeta...

V

Meu amor foi a verde laranjeira
Que ao luar orvalhoso entreabre as flores, Melhor que ao meio-dia,
As campinas, a lua forasteira,
Que triste, como eu sou, sonhando amores Se embebe de harmonia.

VI

Meu amor!... foi a mãe que me alentava,
Que viveu e esperou por minha vida
E pranteia por mim...
E a sombra solitária que eu sonhava
Lânguida como vibração perdida
De roto bandolim...

VII

Eu vaguei pela vida sem conforto,

Esperei o meu anjo noite e dia

E o ideal não veio...

Farto de vida, breve serei morto...

Não poderei ao menos na agonia

Descansar-lhe no seio...

VIII

Passei como Don Juan entre as donzelas,

Suspirei as canções mais doloridas

E ninguém me escutou...!

Oh! nunca à virgem flor das faces belas

Sorvi o mel nas longas despedidas...

Meu Deus! ninguém me amou!

IX

Vivi na solidão!... odeio o mundo

E no orgulho embucei meu rosto pálido

Como um astro na treva...

Senti a vida um lupanar imundo:

Se acorda o triste profanado, esquálido

138

— A morte fria o leva...

X

E quantos vivos não caíram frios,

Manchados de embriaguez da orgia em meio Nas infâmias do vício!

E quantos morreram inda sombrios,
Sem remorsos dos loucos devaneios...
— Sentindo o precipício!...

XI

Perdoa-lhes, meu Deus! o sol da vida
Nas artérias ateia o sangue em lava
E o cérebro varia...
O século na vaga enfurecida
Levou a geração que se acordava
E nuta de agonia...

XII

São tristes deste século os destinos!
Seiva mortal as flores que despontam
Infecta em seu abrir...
E o cadafalso e a voz dos Girondino
Não falam mais na glória e não apontam
A aurora do porvir!

XIII

Fora belo talvez, em pé, de novo,
Como Byron surgir, ou na tormenta
O herói de Waterloo...
Com sua idéia iluminar um povo,

Como o trovão nas nuvens que rebenta

E o raio derramou!

XIV

Fora belo talvez sentir no crânio

A alma de Goethe e reunir na fibra,

Byron, Homero e Dante;

Sonhar-se num delírio momentâneo

A alma da criação e o som que vibra

139

A terra palpitante...

XV

Mas ah! o viajor nos cemitérios

Nessas nuas caveiras não escuta

Vossas almas errantes,

Do estandarte da sombra nos impérios

A morte — como a torpe prostituta —

Não distingue os amantes.

XVI

Eu pobre sonhador... em terra inculta,

Onde não fecundou-se uma semente,

Convosco dormirei...

E dentre nós a multidão estulta

Não vos distinguirá a fronte ardente

Do crânio que animei...

XVII

Ó morte! a que mistério me destinas?

Esse átomo de luz que inda me alenta,

Quando o corpo morrer,

Voltará amanhã... aziagas sinas!...

Da terra sobre a face macilenta

Esperar e sofrer?

XVIII

Meu Deus, antes, meu Deus, que uma outra vida Com teu sopro
eternal meu ser esmaga

E minh'alma aniquila...

A estrela de verão no céu perdida

Também, às vezes, teu alento apaga

Numa noite tranqüila!...

140

SOMBRA DE D. JUAN

A dream that was not at all a dream.

LORD BYRON, Darkness

I

Cerraste enfim as pálpebras sombrias!...

E a fronte esverdeou da morte à sombra,

Como lâmpada exausta!

E agora?... no silêncio do sepulcro

Sonhas o amor... os seios de alabastro

Das lânguidas amantes?

E Haidéia, a virgem, pela praia errando, Aos murmúrios do mar que
lhe suspira

Com incógnito desejo

Te sussurra delícias vaporosas...

E o formoso estrangeiro adormecido

Entrebeija tremendo?

Ou a pálida fronte libertina

Relembra a tez, o talhe voluptuoso

Da oriental seminua?

Ou o vento da noite em teus cabelos

Sussurra e lembra do passado as nódoas

No túbulo sem letras?

Ergue-te, libertino! eu não te acordo

Para que a orgia te avermelhe a face

Que a morte amarelou...

Nem para jogo e noites delirantes,

E do ouro a febre e da perda os lábios E a convulsão noturna!

Não, ó belo Espanhol! Venho sentar-me

À borda do teu leito, porque a febre

Minha insônia devora...

Porque não durmo quando o sonho passa

E do passado o manto profanado

Me roça pela face!

141

Quero na sombra conversar contigo,

Quero me digas tuas noites breves,

As febres e as donzelas

Que no fogo do viver murchaste ao peito!

Ergue-te um pouco da mortalha branca,

Acorda, Don Juan!

Contigo velarei: do teu sudário

Nas dobras negras deporei a fronte,

Como um colo de mãe...

E como leviano peregrino

Da vida as águas saudarei sorrindo

Na extrema do infinito!

E quando a ironia regelar-se

E a morte me azular os lábios frios

E o peito emudecer...

No vinho queimador, no golo extremo,

Num riso... à vida brindarei zombando

E dormirei contigo!

II

Mas não: não veio na mortalha envolto

Don Juan, seminu, com rir descrido,

Zombando do passado,

Só além... onde as folhas alvejavam

Ao luar que banhava o cemitério,

Vi um vulto na sombra.

Cantava: ao peito o bandolim saudoso

Apertava, qual nu e perfumado

A Madona seu filho;

E a voz do bandolim se repassava...

Mais languidez bebia ressoando

No cavernoso peito.

Do *sombrero* despiu a fronte pálida, Ergueu à lua a palidez do rosto

Que lágrimas enchiam...

142

Cantava: eu o escutei... amei-lhe o canto, Com ele suspirei, chorei com ele:

— O vulto era Don Juan!

III

A CANÇÃO DE DON JUAN

“Ó faces morenas! ó lábios de flor!

Ouvi-me a guitarra que trina louçã,

Vos tragou meu peito, meus beijos de amor Ó lábios de flor,

Eu sou Don Juan!

“Nas brisas da noite, no frouxo luar,

Nos beijos do vento, na fresca manhã

Dizei-me: não vistes, num sonho passar,

Ao frouxo luar,

Febril Don Juan?

“Acordem, acordem, ó minhas donzelas,

A brisa nas águas lateja de afã!

Meus lábios têm fogo e as noites são belas Ó minhas donzelas,

Eu sou Don Juan!

“Ai! nunca sentistes o amor d’espanhol!

Nos lábios mimosos de flor de romã

Os beijos que queimam no fogo do sol!

Eu sou o espanhol:

Eu sou Don Juan!

“Que amor, que sonhos no febril passado!

Que tantas ilusões no amor ardente!

E que pálidas faces de donzela

Que por mim desmaiaram docemente!

“Eu era o vendaval que às flores puras
Do amor nas manhãs o lábio abria!
Se murchei-as depois... é que espedaça
As flores da montanha a ventania!

143

“E tão belas, meu Deus! as níveas pérolas Mergulhei-as no lodo uma
por uma,

De meus sonhos de amor nada me resta!
Em negras ondas só vermelha espuma!

“Anjos que desflorei! que desmaiados
Na torrente lancei do lupanar!
Crianças que dormiam no meu peito
E acordaram da mágoa ao soluçar!

“E não tremem as folhas no sussurro,
E as almas não palpitam-se de afã,
Quando entre a chuva rebuçado passa
Saciado de beijos Don Juan?”

IV

Como virgem que sente esmorecer
Num hálito de amor a vida bela,
Que desmaia, que treme...

Como virgem nas lentas agonias
Os seus olhos azuis aos céus erguendo
Co'as mãos níveas no seio...

Pressentindo que o sangue lhe resfria
E que nas faces pálidas a beija
O anjo da agonia...
Exala ainda o canto harmonioso...
Casuarina pendida onde sussurra
O anoitecer da vida...

Assim nos lábios e nas cordas meigas
Do palpitante bandolim a mágoa
Gemia como o vento...
Como o cisne que bóia, que se perde...
Na lagoa da morte geme ainda
O cântico saudoso!

Mas depois no silêncio uma risada
Convulsiva arquejou... rompeu as cordas
Das ternas assonias,

144

Rompeu-as e sem dó... e noutras fibras
Corria os dedos descuidoso e frio
Salpicando-as d'escárnio...

V

“Os homens semelham as modas de um dia,

E velha e passada

A roupa manchada...

Porém quem diria

Que é moda de um dia,

Que é velho Don Juan?!

“Os anos que passem nos negros cabelos

Branqueiem de neve

As c’roas que teve!

Dizei, anjos belos

De negros cabelos,

Se é velho Don Juan!

“E quando no seio das trêmulas belas

De noite suspira

E nuda e delira...

Que digam pois elas

As trêmulas belas

Se é velho Don Juan!

“Que o diga a sultana, a violenta espanhola, A loira alemã

E grega louçã...

Que o diga a espanhola

Que a noite consola...

Se é velho Don Juan!

“
.....”

VI

Era longa a canção... Cantou; e o vento

Nos ciprestes com ele esmorecia!

Pendeu a fronte, os lábios

145

Emudeceram... como cala o vento

Do trópico na podre calma...

Cismava Don Juan.

NA VÁRZEA

Como é bela a manhã! Como entre a névoa

A cidade sombria ao sol clareia

E o manto dos pinheiros se aveluda...

E o orvalho goteja dos coqueiros...

E dos vales o aroma acorda o pássaro...

E o fogo do corcel no campo aberto

Sorve d'alva o frescor, sacode as clinas, Respira na amplidão, no
orvalho rola,

Cobra em leito de folhas novo alento

E galopa nitrindo!

Agora que a manhã é fresca e branca

E o campo solitário e o val se arreia...

Ó meu amigo, passeemos juntos

Na várzea que do rio as águas negras

Umedecem fecundas...

O campo é só: na chácara florida

Dorme o homem do vale e no convento

Cintila a medo a lâmpada da virgem,

Que pálidas vestais no altar acendem!

Tudo acorda, meu Deus, nestas campinas!

Os cantos do Senhor erguem-se em nuvens, Como o perfume que
evapora o leito

Do lírio virginal!

Acorda, ó meu amigo: quando brilha

Em toda a natureza tanto encanto,

Tanta magia pelo céu flutua

E chovem sobre os vales harmonias,

É descrever do Senhor dormir no tédio,

É renegar das santas maravilhas

O ardente coração não expandir-se

E a alma não jubilar dentro do peito!

Lá onde mais suave entre os coqueiros,

O vento da manhã nas casuarinas

Cícia mais ardente suspirando,

Como de noite no pinhal sombrio

Aéreo canto de não vista sombra,

Que enche o ar de tristeza e amor transpira...

Lá onde o rio molemente chora

Nas campinas em flor e rola triste...

Alveja, à sombra, habitação ditosa,

Coroa os frisos da janela verde

A trepadeira em flor do jasmineiro

E pelo muro se avermelha a rosa.

Ali quando a manhã acorda a bela,

A bela, que eu sonhei nos meus amores...

Ao primeiro calor do sol d'aurora

Entorna-se da flor o doce aroma,

Inda mais doce em matutino orvalho,

Nas tranças negras da donzela pálida,

Mais bela que o diamante se aveluda,

Camélia fresca, inda em botão, tingida

De neve e de coral... no seio dela

Não reluz o colar... em negro fio

A cruz da infância melhor guarda o seio, Que o amor virginal beija

tremendo

E os ais do coração melhor perfuma...

Vem comigo, mancebo: aqui sentemo-nos...

Ela dorme: a janela inda cerrada

Se enche de rosas e jasmins, à noite...

E as flores virgens com o aberto seio

Um beijo da donzela ainda imploram.

Mais doce o canto foge de mistura

Co'as doces notas do violão divino!

Anjo da vida te verteu nos lábios

O mel dos serafins que a voz serena,

Que a transborda de encanto e de harmonia E faz no eco propulsar
meu peito!

147

Suspire o violão: nos seus lamentos

Murmura essa canção dos meus amores,

Que este peito sangrento lhe votara,

Quando a seus pés, acesa a fantasia,

Em doce engano derramei minh'alma!

Quando a brisa seus ais melhor afina,

Quando a fruta no mar branda suspira,

Com mais encanto as folhas do salgueiro

Debruçam-se nas águas solitárias

E deixam, gota a gota, o argênteo orvalho Como prantos nas folhas
deslizar-se.

Quando a voz do cantor perder-se, à noite, Na margem da torrente, ou
nas campinas,

Ou no umbroso jardim que flores cobrem...

Mais doce a noite pelo céu vagueia,

Melhor florescem as noturnas flores...

E o seio da mulher, que a noite embala,

Pulsa quente e febril com mais ternura!

Se o anjo de meus tímidos amores

Pudesse ouvir-te os cândidos suspiros,

Que a minha dor de amante lhe revelam...

Se ela acordasse, nos cabelos soltos

Inda o semblante sonolento e pálido

E o seio seminu e os ombros nêveos

E as trêmulas mãos cobrindo o seio...

Se esta janela num instante abrisse

A fada da ventura, embora apenas

Um instante... sequer... Meus pobres sonhos, Como saudosos vos
murchais sedentos!

Flores do mar que um triste vagabundo

Arrancou de seu leito umedecido

E grosseiro apertou nas mãos ardentes,

Eu morro de saudade! e só me nutre

Inda nas tristes, desbotadas veias

O sangue do passado e da esperança!

148

149

O EDITOR

A poesia transcrita é de Torquato,

Desse pobre poeta enamorado

Pelos encantos de Leonora esquiva,

Copiei-a do próprio manuscrito;

E, para prova da verdade pura

Deste prólogo meu, basta que eu diga

Que a letra era um garrancho indecifrável, Mistura de borrões e linhas tortas!

Trouxe-ma do Arquivo lá da lua

E decifrou-ma familiar demônio...

Demais... infelizmente é bem verdade

Que Tasso lastimou-se da penúria

De não ter um ceitel para a candeia.

Provo com isso que do mundo todo

O sol é este Deus indefinível,

Ouro, prata, papel, ou mesmo cobre,

Mais santo do que os Papas — o dinheiro!

Byron no seu *Don Juan* votou-lhe cantos, Filinto Elísio e Tolentino o sonham,

Foi o Deus de Bocage e d’Aretino,

— Aretino! essa incrível criatura

Lívida, tenebrosa, impura e bela,

Sublime... e sem pudor, onda de lodo

Em que do gênio profanou-se a pérola,

Vaso d’ouro que um óxido terrível

Envenenou de morte, alma — poeta

Que tudo profanou com as mãos imundas

E latiu como um cão mordendo um século...

.....

Quem não ama o dinheiro? Não me engano

Se creio que Satã, à noite, veio

Aos ouvidos de Adão adormecido,

Na sua hora primeira, murmurar-lhe

Essa palavra mágica da vida,

150

Que vibra musical em todo o mundo,

Se houvesse o Deus-Vintém no Paraíso

Eva não se tentava pelas frutas,

Pela rubra maçã não se perdera:

Preferira decerto o louro amante

Que tine tão suave e é tão macio!

Se não faltasse o tempo a meus trabalhos, Eu mostraria quanto o povo
mente

Quando diz que — a poesia enjeita e odeia As moedinhas doiradas. É
mentira!

Desde Homero (que até pedia cobre),

Virgílio, Horácio, Calderón, Racine,

Boileau e o fabuleiro LaFontaine

E tantos que melhor decerto fora

De poetas copiar algum catálogo,

Todos a mil e mil por ele vivem

E alguns chegaram a morrer por ele!

Eu só peço licença de fazer-vos

Uma simples pergunta: — na gaveta

Se Camões visse o brilho do dinheiro...

Malfilâtre, Gilbert, o altivo Chatterton Se o tivessem nas rotas
algibeiras,

Acaso blasfemando morreriam?

OH! NÃO MALDIGAM!

Oh! não maldigam o mancebo exausto

Que nas orgias gastou o peito insano...

Que foi ao lupanar pedir um leito,
Onde a sede febril lhe adormecesse!

Não podia dormir! nas longas noites
Pediú ao vício os beijos de veneno...
E amou a saturnal, o vinho, o jogo
E a convulsão nos seios da perda!

151

Misérrimo! não creu... Não o maldigam,
Se uma sina fatal o arrebatava...
Se na torrente das paixões dormindo
Foi naufragar nas solidões do crime.

Oh! não maldigam o mancebo exausto
Que no vício embalou, a rir, os sonhos,
Que lhes manchou as perfumadas tranças
Nos travesseiros da mulher sem brio!

Se ele poeta nadoou seus lábios...
É que fervia um coração de fogo
E da matéria a convulsão impura
A voz do coração emudecia!

E quando p'la manhã da longa insônia
Do leito profanado ele se erguia,

Sentindo a brisa lhe beijar no rosto
E a febre arrefecer nos roxos lábios...

E o corpo adormecia e repousava
Na serenada relva da campina...

E as aves da manhã em torno dele
Os sonhos do poeta acalentavam...

Vinha um anjo de amor uni-lo ao peito,
Vinha uma nuvem derramar-lhe a sombra...

E a alma que chorava a infâmia dele
Secava o pranto e suspirava ainda!

DINHEIRO

Oh! argent! Avec toi on est beau, jeune, adoré; on a considération, honneurs, qualités, vertus.

Quand on n'a point d'argent on est dans la dépendance de toutes choses et de tout le monde.

CHATEAUBRIAND

Sem ele não há cova! quem enterra

152

Assim grátis, *a Deo*? O batizado
Também custa dinheiro. Quem namora
Sem pagar as pratinhas ao Mercúrio?

Demais, as Danáes também o adoram...

Quem imprime seus versos, quem passeia,

Quem sobe a deputado, até ministro,

Quem é mesmo eleitor, embora sábio,

Embora gênio, talentosa fronte,

Alma romana, se não tem dinheiro?

Fora a canalha de vazios bolsos!

O mundo é para todos... Certamente

Assim o disse Deus, mas esse texto

Explica-se melhor e d'outro modo...

Houve um erro de imprensa no Evangelho:

O mundo é um festim, concordo nisso,

Mas não entra ninguém sem ter as louras, ADEUS, MEUS SONHOS!

Adeus, meus sonhos, eu pranteio e morro!

Não levo da existência uma saudade!

E tanta vida que meu peito enchia

Morreu na minha triste mocidade!

Misérrimo! votei meus pobres dias

À sina doida de um amor sem fruto...

E minh'alma na treva agora dorme

Como um olhar que a morte envolve em luto.

Que me resta, meu Deus?!... morra comigo A estrela de meus cândidos
amores,

Já que não levo no meu peito morto
Um punhado sequer de murchas flores!

MINHA DESGRAÇA

Minha desgraça não é ser poeta,
Nem na terra de amor não ter um eco...

153

E, meu anjo de Deus, o meu planeta
Tratar-me como trata-se um boneco...

Não é andar de cotovelos rotos,
Ter duro como pedra o travesseiro...
Eu sei... O mundo é um lodaçal perdido
cujo sol (quem mo dera) é o dinheiro...

Minha desgraça, ó cândida donzela,
O que faz que meu peito assim blasfema,
É ter por escrever todo um poema
E não ter um vintém para uma vela.

PÁGINA ROTA

*Et pourtant que le parfum d'un pur
amour est suave!*

Meu pobre coração que estremecias,
Suspira a desmaiar no peito meu:
Para enchê-lo de amor, tu bem sabias
Bastava um beijo teu!

Como o vale nas brisas se acalenta,
O triste coração no amor dormia;
Na saudade, na lua macilenta
Sequioso ar bebia!

Se nos sonhos da noite se embalava
Sem um gemido, sem um ai sequer,
E que o leite da vida ele sonhava
Num seio de mulher!

Se abriu tremendo os íntimos refolhos,
Se junto de teu seio ele tremia,
E que lia a ventura nos teus olhos,
É que deles vivia!

Via o futuro em mágicos espelhos,
Tua bela visão o enfeitiçava,
Sonhava adormecer nos teus joelhos...

Tanto enlevo sonhava!

Via nos sonhos dele a tua imagem

Que de beijos de amor o recendia...

E, de noite, nos hálitos da aragem

Teu alento sentia!

Ó pálida mulher! se negra sina

Meu berço abandonado me embalou,

Não te rias da sede peregrina

Dest'alma que te amou...

Que sonhava em teus lábios de ternura

Das noites do passado se esquecer...

Ter um leito suave de ventura...

E amor onde morrer!